



# bij ons in limburg

Fabiola werd bekroond

## Tweede prijs voor vis van zilver en emaille

Het is niet de eerste keer dat edelsmid Fabiola Meerten-Sormani uit Maastricht met een werkstuk in de prijzen valt. Enkele jaren geleden kreeg ze de eerste prijs voor haar ontwerp en uitvoering van een geboortelepel en dit najaar kende de Federatie Gouden Zilver haar de tweede prijs toe voor een sieraad van zilver en emaille. Die prijs bestaat uit een bedrag van tweeduizend gulden. De uitreiking ervan gebeurde in

Rotterdam en viel samen met het jubileum van de juweliersgroot-handel. In de jury die een keuze moest maken uit de beste ontwer-pen zat ook de Heerlen's edelsmid Nico Huisman en de directeur van de Stadsacademie in Maastricht A. Paanakker. Ruim een maand heeft Fabiola die naar edelsmid-ontwerper Kees van Kooten, een ateliet aan de Grote Gracht heeft, aan haar bekroonde sieraad gewerkt. Ze vertelt: "De opdracht was een sieraad te maken dat goed draagbaar was. Ik ben daarbij uitgegaan van de materialen zilver en emaille in de kleuren oud-rose en turquoise. In totaal waren er 185 inzenders van ontwerpen en daaruit werden er veertien gekozen voor de laatste selectie. Deze ontwerpen moesten worden uitgevoerd en uiteindelijk ver-overde de "vis" van Fabiola de tweede plaats in deze internationale wedstrijd."



• Fabiola en haar ontwerp aan de werktafel

.....en Willy schreeft:  
Gisteren kreeg ik me toch een heksenscheut in mijn rug!

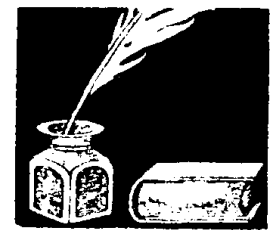


• De bekroonde vis van zilver en emaille

## Droomt Koot zich af in Simpelveld?

In het boek "De potentie van een duergar", dat ter gelegenheid van een halve eeuw VPRO is verschenen, is achter een lijst van medewerkers aan dit boekwerk opgenomen. Een van hen is Koot, beter bekend als Kees van Kooten, de partner van Wim de Bie, die in een landelijk weekblad onder de titel "Koot droomt zich af" met een even eigenaardig als humoristisch taalgebruik de kleine omnoezel-dingen van de wereld op de

korrel neemt. Deze Koot nu deelt in het boek mee, dat hij "na geboren en gegroerd, is opgetogen tot directeur van het Simplisties Verbond. Woont en werkt in Simpelveld". Gezien zijn staat van dienst bij het Simplisties Verbond zou de heer Koot het natuurlijk wel willen, maar de eer voor Simpelveld zou veel te groot zijn. Als Koot eens begon met te gaan wonen in Simpelveld dan kunnen ze in Simpelveld nog altijd verder zien.



## WILMA: jongste dierentrimster

De 18-jarige Wilma Cluistra uit Nieuwenhagen mag zich sinds kort de jongste gediplomeerde dierentrimster en verzorgster van Limburg noemen. De garage van haar ouderlijk huis is omgetoverd in een hondensalon, waar zij van 's morgens 9 uur tot 's avonds 6 uur hon-den van allerlei formaat liefdevol en vooral vakkundig een fraai en verzorgd uiterlijk geeft. Wilma blaakt van ondernemingslust. De garage dient slechts als oversteek naar een van de modernste dierensalons van Zuid-Nederland, dat zij binnenkort hoopt te openen. Momenteel worden daarvoor door haar vader onderhandelingen met makelaars en gemeentebestuurders gevoerd. De liefde voor het dier stamt bij Wilma uit haar pril-leug. Voordat zij zelfstandig dierentrimster werd,



• Hij vindt het best om door de heftige Wilma verzorgd te worden

werkte zij als dierenartsassistent bij dokter Duysens in Voerendaal. Wilma is dol op honden en de hondjes raken al vlug verzot op haar. Wat wilt u nog meer?

## Horoscoop

Wanneer u vandaag jantig bent, in dit jaar van gemiddelde situaties en voor-dingen moet u een brede veld van zelf-expressie zien te krijgen. Voor dat u hinderde ligt nu achter u. Uw rela-ties verlopen alleen maar oprecht. De jantig zijn energiek, koppig en fa-alsstisch. Zij hebben gaven voor poli-tiek, voor toneel en koopmanschap. Ze zullen vroeg op eigen benen staan.

Ram: Het zijn moeilijke problemen, bepaal uw eigen weg. Deze maand wordt gecompliceerd, noodsituaties zijn extra moeilijk.

Ster: Het is uw oerdrift om te funstren naar jammerklachten. Help de men-sen hun situatie beter te zien. Uw vooruitgang is groot maar vereist hard werk.

Tweelingen: U kunt u op uw werk concentreren. Door uw tijd te ver-heuzelen en onnatuurlijke dingen te doen, mist u belangrijke inlichtingen.

Kreeft: Persoonlijke wensen botsen met uw plicht. Als het een kwestie van geld is, knipt u gemakkelijk steun, an-ders is er zware overredingskracht nodig.

Leeuw: Gecompliceerde plannen met vastgestelde tijden gaan scheef. Door veranderde tijden worden reizen be-moeilijkt. Zet uw trots opzij als het om emotionele beslissingen gaat.

Maagd: Onderscheid wat uw ware be-lang is. U bent altijd over-entisch en kunt daar weinig aan doen. Vroeger moedklachten komen weer terug.

Weegschaal: Besef dat anderen niet zo gevoelig zijn als u en behandel hen navenant. Anderen maken misbruik van u maar in ander opzicht bent u hen vooruit. Intuïtie brengt de oplos-sing.

Schorpioen: Tegenspraak ergert u maar blijf liever kalm. Wacht tot uw positie zekerder is en u meer van de feiten weet eer u erover spreekt.

Boogschutter: Ga op uw doel af, treu-zel niet. Als u ongewenste reacties opwekt moet u die aanvaarden. Praat nog niet over details want er komt nog meer.

Steenvoet: Reorganisatie staat op uw lijstje maar maak eerst af waarmee u bezig bent. Vrolijk op. Met een beetje extra werk en wat hulp kunt u morgen veranderingen aanbrengen.

Waterman: Nieuws is onbetrouwbaar. De situatie in verwerdte plaatsen is niet wat u dacht. Zorg voor uw wel-vaart. Tracht een nauwere relatie met iemand aan te gaan.

Vissen: Alles schijnt afhankelijk van geld te zijn. Vandaag vliegt het geld weg en komt niet binnen. Schudt mensen af die steeds van u willen lenen of zeggen wat u met uw geld moet doen.

## In gesprek

### De zaak-Loyen (2)

Om nog even op de zaak Loyen terug te komen: „Mij komt de vraag toe. Ik zal het vergelden, zegt de Heel.“ Na alles wat ik de laatste dagen over deze zaak las, was het positief van mr. M. Brugom een ware oplichting. Dat de galg te goed is voor Loyen, was ook mijn gedachte. Levenslang, in ab-solute afzondering, geeft hem de

meeste gelegenheid om over zijn on-voorstelbare misdaden na te denken.

Loyen wilde het in de openbaarheid brengen van zijn misdaden door ge-rompt een van zijn verdedigers me-merende, dat de spanningen en emo-ties van de vorige dag te zwaar voor hem waren. Tot grote onsteltenis gaf de rechtbank toestemming. Loyen mocht in zijn cel blijven.

Met een beetje meer respect voor ge-tuigen, die in het kamp door Loyen aan de meest onmenselijke span-nen en emoties werden bloot gesteld, had men volgens mij deze toestem-ming nooit mogen geven. Dat was ab-surd.

HEERLEN

J. Dames

(ADVERTENTIE)

Wie 6 1/4% rente wenst zonder boete of opzegtermijn neemt de...

## BANQUE

Reserve-geldrekening 6 1/4%:

Zonder opzegtermijn kunt u bedragen opnemen tot f. 3000,- per maand. Voor bedragen boven f. 3000,- per maand geldt een opzegtermijn van 1 maand. In ieder geval berekent de Banque geen retourrente over opgenomen bedragen.

Spaar bij de Banque via uw bank-, post-, of gemeentegirorekening.

BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS N.V.

Amstelham 12, Heerlen, tel. 048-335315

Amsterdam, Adam-Bontjesvelden, Arnhem, Breda, Dordrecht, Eindhoven, Groningen, Den Haag, Haarlem, Heerlen, Hengelo, Maastricht, Nijmegen, Roermond, Rotterdam, Utrecht, Venlo

## puzzel van de dag

drank	insect	zang-	voor-
vloerbe-	plaats in	stem	zetsel
dekking	Noord-	water-	Zwits.
	Holland	vogel	kanton
→			
roofdier			handvat
slang			
→	tijdperk	muur-	
		opening	
		reeds	
			spoedig
gevaar			
			lidwoord
hoge stand			
→		vlakte-	
		maai	
bloedvat			
bijbelse reus			reeds

oplossing van gisteren

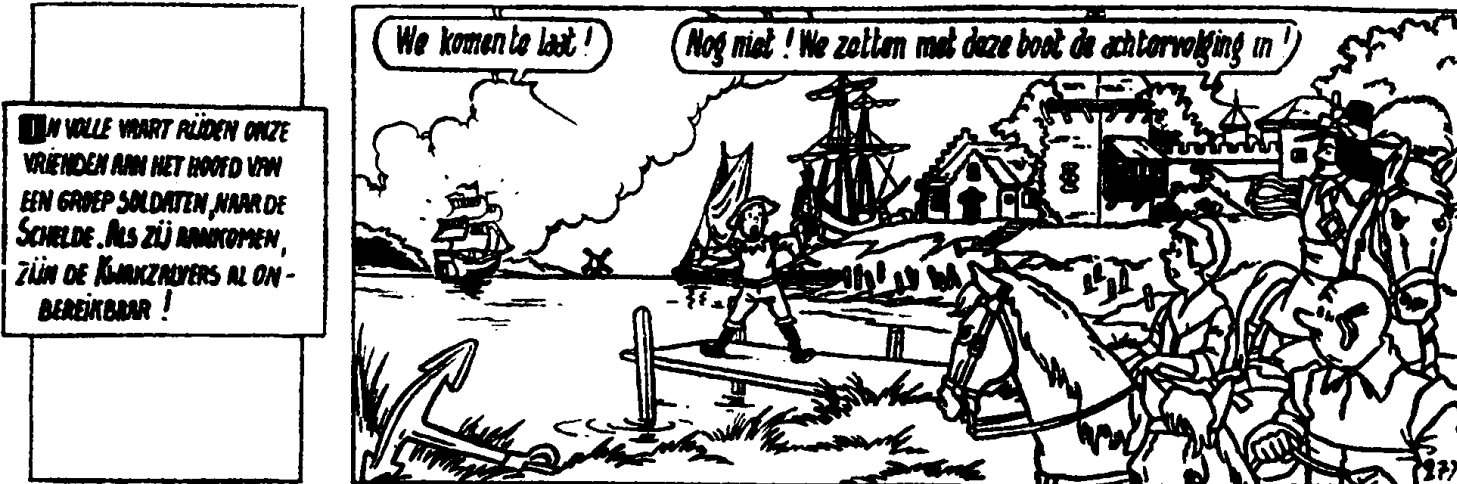
## recept

WIND BORN

## OBELIX & CO • Roscinny Uderzo



## Suske en Wiske: De raap van Rubens



## Eieren mignon

Kook eieren hard, maar niet al te lang, dus gedurende hoogstens 10 minuten. Kook diepvriesopervuten, liefst samen met een snufje munt en een klein stukje ui, met een bodempje water goed gaan. Veel meer dan een kwartier duurt dit niet. Wrijf de erwten door een zeef. Roer zachte boter tot een zalfje. Druk gepelde gar-nalen met een vork fijn. Ver-meng erwtenpuree met boter en garnalen en voeg zoveel lauwe room toe tot een niet al te dikke saus ont-staat. Verwarm deze saus boven laag vuur en onder voortdurend roeren. Vooral niet aan de kook laten ko-men. Kruid de saus met ver-sgehakte peterselle, snufje zout en peper. enkele drup-pels citroensap, een snufje suiker en cayenne naar smaak. Halveer de eieren in de lengte en schep de saus er over. Warm opdien-en, dus ook de eieren op het laatste moment koken. Geef er brood bij of gekookte rijst.



VANDAAG  
de dag

## Extra vrij

LONDEN - Nu de kerstdagen en nieuwjaar op een weekende vallen, heeft de Britse overheid besloten 27 en 28 december, alsmede 3 januari, extra vrij te geven. Na dit royale gebaar willen vele bedrijven niet achterblijven. Omdat de werkdagen tussen de feestdagen door de officiële correctie tot drie beperkt zijn - woensdag tot en met vrijdag - hebben zij besloten dat er ook op die dagen niet zal worden gewerkt.

## Geen vervolging

ROTTERDAM - De officier van justitie in Rotterdam heeft besloten geen strafrechtelijke vervolging in te stellen tegen de machinist en de hoofdconductor van de sprinter, die op 4 mei van dit jaar betrokken was bij het zware spoorwongeluk in Schiedam. Bij deze ramp werden 24 personen gedood en vijf ernstig gewond. De beslissing van de officier van justitie, mr. W. A. de Saint-Aulaire, komt onder andere voort uit het feit dat de machinist bij het ongeval zeer ernstig gewond is geraakt en levenslang invalide is geworden en dat de hoofdconductor door de spoorwegen inmiddels disciplinair is gestraft.

## Melding ontslag

DEN HAAG - Vandaag treedt de wet melding collectief ontslag in werking, die een werkgever die van plan is om binnen drie maanden ten minste 20 werknemers te ontslaan, verplicht dit aan de vakbonden en de directeur van het gewestelijk arbeidsbureau te melden. Bij de melding moet de werkgever de directeur van het GAB zo nauwkeurig mogelijk opgeven om hoeveel werknemers het gaat en in welke leeftijds- en functiegroepen deze vallen.

## Aarde beefde

SANTIAGO - Het noorden van Chili is maandagavond getroffen door een krachtige aardbeving. Het epicentrum van de beving lag in de omgeving van de stad Arica, 2200 km ten noorden van de Chileense hoofdstad Santiago. Het seismografisch bureau van de universiteit van Californië (Verenigde Staten) bevestigde dat de beving zich voerde in het grensgebied van Chili, Bolivia en Argentinië. De kracht van de beving was volgens de seismologen 7,3 punten op de schaal van Richter.

## Nieuw wapen

BONN - De Westduitse veiligheidsdienst en de douane hebben een onderzoek geopend naar de illegale invoer van een nieuw wapen in Europa, dat geldt als „uiterst verraderlijk“. Het betreft een soort harpoon, de „Jaser“ genaamd, die een schok kan overbrengen met een kracht van 50.000 volt. Het slachtoffer, dat door de „Jaser“ getroffen wordt, raakt tijdelijk verlamd of diep bewusteloos. Het wapen is van Amerikaanse makelij, kost in de Verenigde Staten ongeveer 500 gulden, maar is verboden in de Bondsrepubliek.

## Dekkingsplan

DEN HAAG - De CDA-fractie in de Tweede Kamer wil de zelfstandigheidsnaftrek in de inkomstenbelasting verlengd zien tot 1 januari 1979. Dit in tegenstelling tot de regering, die in het dekkingsplan heeft voorgesteld de zelfstandigheidsnaftrek te verlengen tot 1 januari 1978. Tijdens het debat over het dekkingsplan dienden de christendemocraten een hertoe strekkend amendement in. Verder vroegen zij in een ander wijzigingsvoorstel om vernieuwing van de oudedagsvoorziening voor zelfstandigen.

## Koninklijk

STOCKHOLM - De Zweedse koning Carl Gustaf heeft van de belastinginspecteur een schrijven gekregen dat hij bij zijn belastingaangifte een te hoog inkomen heeft opgegeven. Het resultaat is dat hij 175.000 kronen (f 105.000,-) terugontvangt die hij op de voorheffing te veel had betaald. In tegenstelling tot de Nederlandse vorstin, moet Gustav net als iedereen, belasting betalen.

## Hulp Turken

DEN HAAG - De Nederlandse regering heeft uit ontwikkelingsfondsen Turkije als eerste hulpaanbod een bedrag van een miljoen gulden toegezegd. Dit geld zal worden gebruikt als ondersteuning van het noodhulpprogramma voor de slachtoffers van de recente aardbeving. Er is vooral behoefte aan dekens, tenten, slaapzakken, kleding en medicamenten. Tevens zal Nederland een opblaasbaar naar het rampgebied sturen. Deze hal is door de Nederlandse regering aangekocht voor activiteiten in het kader van de hulp bij rampsituaties. Voor het oprichten van deze hal zal technisch personeel worden meegestuurd.

## Zwangerschap

MIDDELBURG - Gedeputeerde Staten van Zeeland hebben beslist dat de kosten van abortus provocatus wel degelijk ten laste van de algemene bijstandswet kunnen vallen, als de zwangerschapsonderbreking op medisch-psychische en sociaal-medische gronden wordt verricht. G.S. hebben met deze uitspraak voor de tweede keer dit jaar een Zeeuws gemeentebestuur in het ongelijk gesteld.

Carter laat  
zich beëdigen  
als „Jimmy“

WASHINGTON - De zo goedkoop mogelijk gehouden installatie van Jimmy Carter als president van de Verenigde Staten op 20 januari zal haar hoogtepunt beleven in zijn beëdiging als „Jimmy“, en niet als „James Earl Carter Jr.“, zo heeft een mede-eerker meegedeeld.

„Voor mij en iedereen in dit land is hij altijd Jimmy Carter geweest. Ik ben er daarom zeker van dat hij als zodanig de eerbied zal afleggen“, verklaarde Barry Tirona, mede voorzitter van het inauguratiecomité. Carter zal zodoende breken met het voorbeeld dat werd gegeven door wijlen John F. Kennedy, die zich graag „Jack“ liet noemen, maar sinds zijn installatie „JFK“ (John Fitzgerald Kennedy) was. Tirona zei dat de inauguratie met al haar parades, party's en concerten, tegen de drie miljoen dollar zou kosten - nog niet de helft van wat volgens hem president Nixon's tweede installatie in 1973 kostte. Carter wenste een „volksinstallatie“, wat overigens niet betekent dat de beste plaatsen voor de parade van twee uur en die voor de feestjes 's avonds voor minder dan 25 dollar per stuk kosten.

Carter, die op 19 januari in Washington aankomt, zal eerder de toon van zijn regering vastzetten door zich te laten beëdigen in een gewoon pak en niet in een gekleed kostuum. „Hij wil een eenvoudige beëdiging“, met dure, niet-extravagante installatie, aldus Tirona. „Niet duur, bescheiden, ja goedkoop“.

Oud-secretaris-  
generaal OPEC:  
Prijsverhoging  
olie met 10 tot  
15% terecht

AMSTERDAM - De verhouding tussen de olieprijs en de prijzen van industriële producten en diensten is aanzienlijk verslechterd. Deze achteruitgang wordt geschat op ongeveer dertig procent. Een verhoging van de olieprijs met tien à vijftien procent is daarom op zijn minst terecht.

Dit heeft de oud-secretaris-generaal van de OPEC, dr. Abdel Rahman Khane, thans directeur van de industriële ontwikkelingsorganisatie van de Verenigde Naties (Unido), gisteren gezegd tijdens de wereldconferentie in Amsterdam van de Society for International Development. Khane constateerde, dat de industrielanden nog geen enkele neiging vertonen verandering te brengen in hun oude economische structuur. Zij verbruiken nog steeds te veel olie en andere grondstoffen. Zij verspillen grote hoeveelheden hiervan en oefenen zo veel mogelijk druk uit om de grondstoffen voor bijna niets te krijgen. De solidariteit rond de OPEC-groep is bestand gebleken tegen de wanhopige pogingen, die de ontwikkelde landen in het werk hebben gesteld om deze groep uiteen te drijven.

Losgeld van  
f 1 mln geëist  
NEDERLANDS  
MEISJE IN  
BRUSSEL  
ONTVOERD

BRUSSEL/DEN HAAG - In de Brusselse voorstad St. Pieters-Woluwe is gistermorgen tussen half acht en negen uur de dochter van een Nederlands Industrieel ontvoerd.

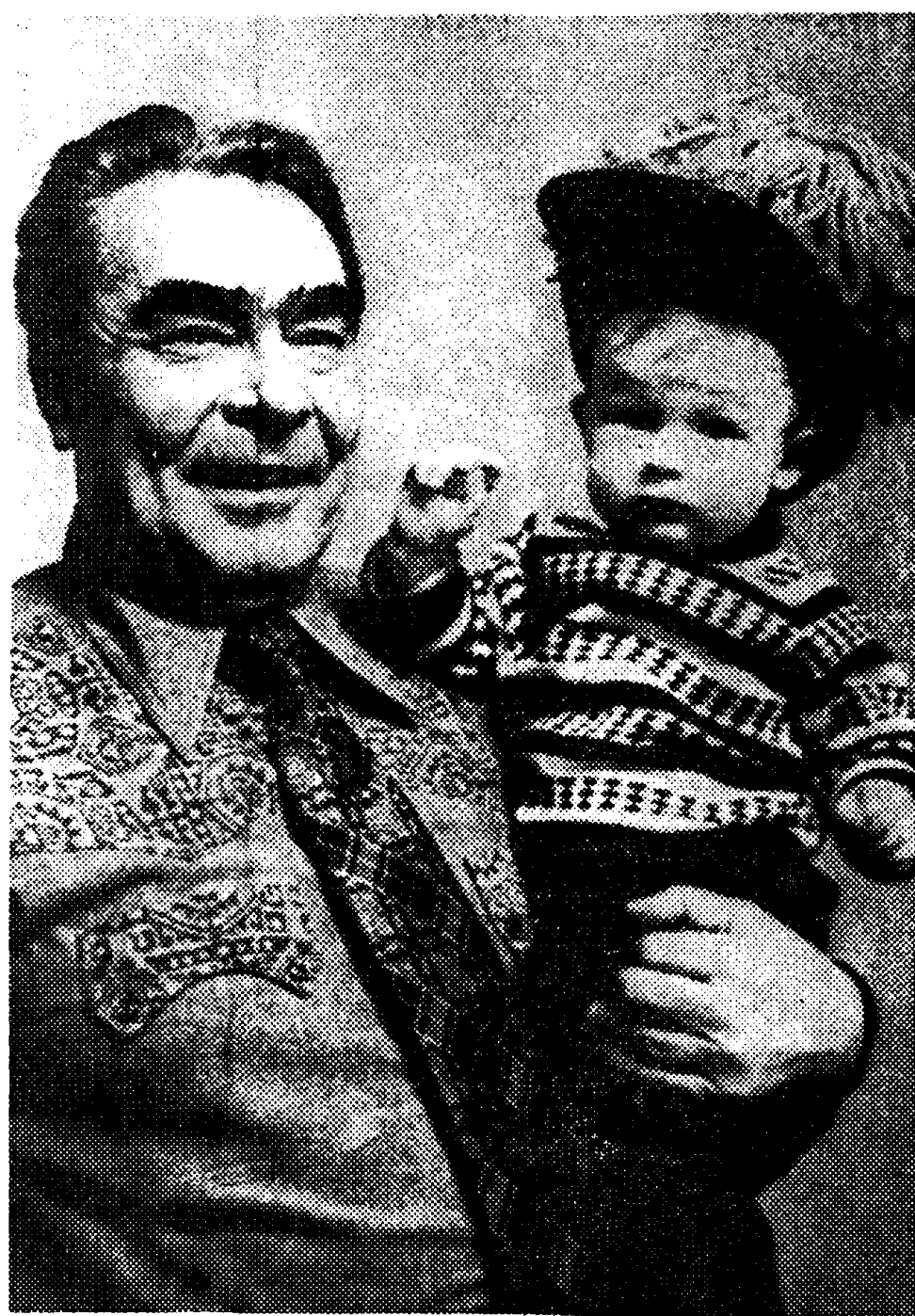
Het gaat om de 13-jarige Johanna Berbes, die om 7.30 uur haar ouderlijke woning in St. Pieters-Woluwe verliet op weg naar school in de Belgische hoofdstad. Ze kwam daar niet aan en om 9.15 uur kregen de ouders telefonisch te horen dat hun dochter was ontvoerd. De ontvoerders eisten voor haar vrijlating een losgeld van 15 miljoen Belgische francs (ongeveer 1 miljoen gulden). De Brusselse politie, die de ontvoering bevestigde, wil verder over de zaak bijna niets loslaten om de veiligheid van het ontvoerde meisje niet nodeloos in gevaar te brengen. Wel werd bekend dat de ontvoerders de vader van het meisje hadden gewaarschuwd dat zijn dochter zou moeten lijden als hij de politie zou inlichten. Nadat de vader dit toch deed werd een landelijke zoektocht ingesteld doch deze had gisteravond laat nog geen resultaten opgeleverd.

VERMOEDELIJK MET HASJ-LADING  
Turkse vrachtwagen  
spoorloos verdwenen

Van onze correspondent

UTRECHT - Een Turkse vrachtauto, vermoedelijk geladen met hasj, is maandagavond spoorloos verdwenen. Het zou, volgens een tip die bij de Utrechtse politie binnenkwam, gaan om een zelfde soort vrachtauto als dit weekende in Amsterdam werd gevonden en waarin 1100 kilo Turkse hasj met een detailwaarde van ruim twee miljoen gulden onder de vloer werd gevonden.

De spoorloos verdwenen vrachtauto, die uit Istanboel afkomstig is, werd het laatst gezien in de Utrechtse binnenstad. Dat was ongeveer een uur voordat een verzoek tot opsporing en aanhouding na een tip door de Utrechtse politie werd uitgegeven. De rijkspolitie heeft een groot deel van de avond op diverse plaatsen in de provincie langs de wegen gepost, echter zonder resultaat.

EXPERIMENT IN DE BOUW:  
Vervroegd pensioen

● Ook de Russen beginnen goed voor public relations te krijgen en verspreiden hun leiders op zijn gunstigst over de wereld. Zo ook met de hoogste baas, partijleider Leonid Brezjnev, die hier poseert met zijn achterkleinkind Galya, ter gelegenheid van zijn 70ste verjaardag. En nu maar hopen, dat veel kranten de vriendelijke foto publiceren.

Bij ons is dat het geval.

Schuldig aan  
valse declaraties  
Röntgenologen  
veroordeeld tot  
negen maanden  
gevangenisstraf

DEN BOSCH - De arrondissementsrechtbank in Den Bosch heeft de twee specialisten-röntgenologen S. F. van Z. en P. K. uit Valkenswaard veroordeeld tot negen maanden gevangenisstraf waarvan zes maanden voorwaardelijk en een proeftijd van drie jaar. Een en ander in overeenstemming met de eis van de officier van justitie mr. J. Peijnenburg.

De rechtbank achtte de twee specialisten schuldig aan het maken van valse declaraties, waardoor een groot aantal ziekenfondsen werd benadeeld. Gezien echter de weerslag op het maatschappelijk aanzien, die door de publiciteit rondom het vonnis al als extra straf voor hen moet worden gezien, heeft de rechtbank de bovenvermelde straf opgelegd om niettemin toch duidelijk te maken dat een en ander een ernstig vergrijp is tegen de ethische kant van het medisch beroep waarin algemeen vertrouwen dient te heersen en te worden waargemaakt.

Hypotheekbank  
Westland/Utrecht  
verlaagt rente

HEERLEN - De Westland Utrecht Hypotheekbank heeft gistermorgen weer zijn rente verlaagd tot 8,9% (met gemeentegarantie en tien jaar vast).

Krappe meerderheid  
Kamer wil geen ont-  
koppeling bij omroep

DEN HAAG - Het plan van minister van Doorn (Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk) om het lidmaatschap van een omroeporganisatie en het abonnement op een programmablad los te koppelen, maakt weinig kans. De Tweede Kamer nam gisteren met een uiterst kleine meerderheid (62 tegen 57 stemmen) een motie van de KVP'er Kleisterlee aan, waarin staat dat de Tweede Kamer geen prijs stelt op een wetsontwerp van minister van Doorn over die ont koppeling.

Het is overigens nog lang niet zeker dat zo'n wetsontwerp er niet komt. Minister van Doorn kan uit de krappe stemmenwinst van de tegenstanders van de ont koppeling afleiden dat een eventueel wetsontwerp misschien toch nog een kans maakt. Tegen de ont koppeling van lidmaatschap en abonnement stemden gisteren de drie christen-democratische partijen, VVD enkele leden van de kleine rechtse partijen en de DS'70'ers Koningsh en Stankke. Aanvankelijk had ook de PvdA haar steun aan de motie Kleisterlee gegeven. De socialist Kosto trok echter op grond van de argumenten van Doorn zijn handtekening terug. Hij en zijn fractie willen eerst een eventueel wetsontwerp van de minister afwachten.

De tegenstanders zijn bang dat bij ont koppeling tussen de omroepen een race zal ontstaan om de gunst van de kijkers, wat een vervlaking van de programma's ten gevolge kan hebben. Minister van Doorn vreest dat niet, omdat hij, zoals hij in de Kamer zei, voldoende wettelijke middelen heeft.

Wiesenthal overtuigd:  
MENTEN NAAR  
ZUID-AMERIKA  
GEVLUCHT

WENEN AMSTERDAM - „Menten is naar mijn overtuiging via Brussel of Frankfurt met een lyntoestel naar Zuid-Amerika ontvlucht. Niet met een particulier vliegtuig. Hij heeft 12 uur de tijd gehad om ongemerkt te ontkomen en zal die tijd zo goed mogelijk hebben gebruikt...“ Dit is de overtuiging van Simon Wiesenthal in Wenen, omdat „met name in Argentinië, via Rio de Sao Paulo, vele mogelijkheden zijn om elders gezocht op te vangen en te verbergen.“ Wiesenthal erkent overigens op dit moment voor deze veronderstelling geen concrete aanwijzing te hebben.

UTRECHT - Volgend  
jaar zullen als proef  
bouwvakkers in de gele-  
genheid worden gesteld  
op 63- of 64-jarige leef-  
tijd met hun werk te  
stoppen. Dit in verbandBrits-Amerikaans  
plan verworpen  
Rhodesië-  
conferentie  
muurvast

GENEVE - De leiders van het patriottische front in Rhodesië, Moegabe en Nkomo, hebben gisteren het Brits-Amerikaanse plan voor de overgang naar een meerderheidsheersing in zijn geheel verworpen. Zij eisen volledige bevoegdheid voor de leden van de bevrijdingsbeweging in de interim-regering en de macht over leger en politie.

Zij deden dit kort nadat de leider van de blanke delegatie, de Rhodesische minister van Buitenlandse Zaken Pieter van der Byl, had verklaard dat het Brits-Amerikaanse voorstel als onaanvaardbaar moet worden beschouwd. De eisen van het patriottische front komen erop neer dat de zwarten de interim-regering en de gang van zaken naar een meerderheidsheersing volledig willen beheersen. Moegabe en Nkomo hebben conferentievoorzitter Richard ook een tijdschema verstrekt voor beëindiging van de conferentie op uiterlijk 20 de cember.

met de werkgelegenheid  
in de bouwrijverheid.

Dit is besloten tijdens een laatste gesprek tussen werkgevers en werknemers in de bouw en de overheid, aldus is gisteren in Utrecht meegedeeld op de ledenvergadering van het Nederlandse Verbond van Ondernemers in de Bouwnijverheid.

In het onderwijs is ook een dergelijke proef gaande en de bouw zal nu op korte termijn volgen.

## Uitkering

Wanneer werknemers op 63-jarige leeftijd het bouwvak verlaten, zullen zij het eerste jaar een uitkering van 80 procent van hun dagloon krijgen, het

tweede jaar 75 procent. De extra kosten, die uit het experiment voortvloeien, zijn geheel voor rekening van de overheid.

Er kan nog niet worden gezegd of het experiment als het slaagt, wordt doorgezet, zo is verder verklaard. Dit hangt mede af van de kosten. Een punt van overleg maakt nog de controle uit, die moet voorkomen dat men toch weer ergens aan de slag gaat.

## Verschillen

Tijdens het vooroverleg zijn er verschillen van mening geweest tussen werkgevers en -nemers, over de voorwaarden. Op korte termijn zou nog een laatste gesprek met de overheid plaatsvinden waarna een beslissing zou vallen. Dit is nu gebeurd.

Nederlanders  
spendeerden  
zes miljard  
aan vakantie

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Meer dan de helft van alle Nederlanders, 54 procent, ging vorig jaar met vakantie. In totaal besteedden zij daarbij niet minder dan zes miljard gulden, zes procent van de totale particuliere consumptie van 100 miljard. Dit heeft minister Lubbers van Economische Zaken geantwoord op vragen van het VVD-Tweede Kamerlid Portheine. De helft van het aantal vakantie-gangers, 3,7 miljoen man, bleef in eigen land. Drie op de vier daarvan maakten gebruik van kampeerbedrijven. De andere helft bracht zijn vakantie in het buitenland door. Samen met de uitgaven voor het zakelijk verkeer werd er in het buitenland f 4 miljard uitgegeven. f 1 miljard meer dan in 1975 en f 1,5 miljard meer dan in 1974. Minister Lubbers verwacht dat het aantal Nederlanders dat zijn vakantie in het buitenland doorbrengt, voorlopig nog wel zal blijven stijgen.

Het aantal buitenlanders, dat zijn vakantie in Nederland doorbrengt, is vorig jaar ook toegenomen. Er kwamen meer dan 11 miljoen toeristen naar ons land. Samen met het zakelijk verkeer kwam er zo drie miljard gulden binnen. Ook in de sector van het inkomend toerisme verwacht minister Lubbers een gestaag toenemende groei. „Hoewel minder spectaculair dan de stijging van de laatste jaren.“

## (ADVERTENTIE)

Blijmoedig de boot gemist. Dom natuurlijk.

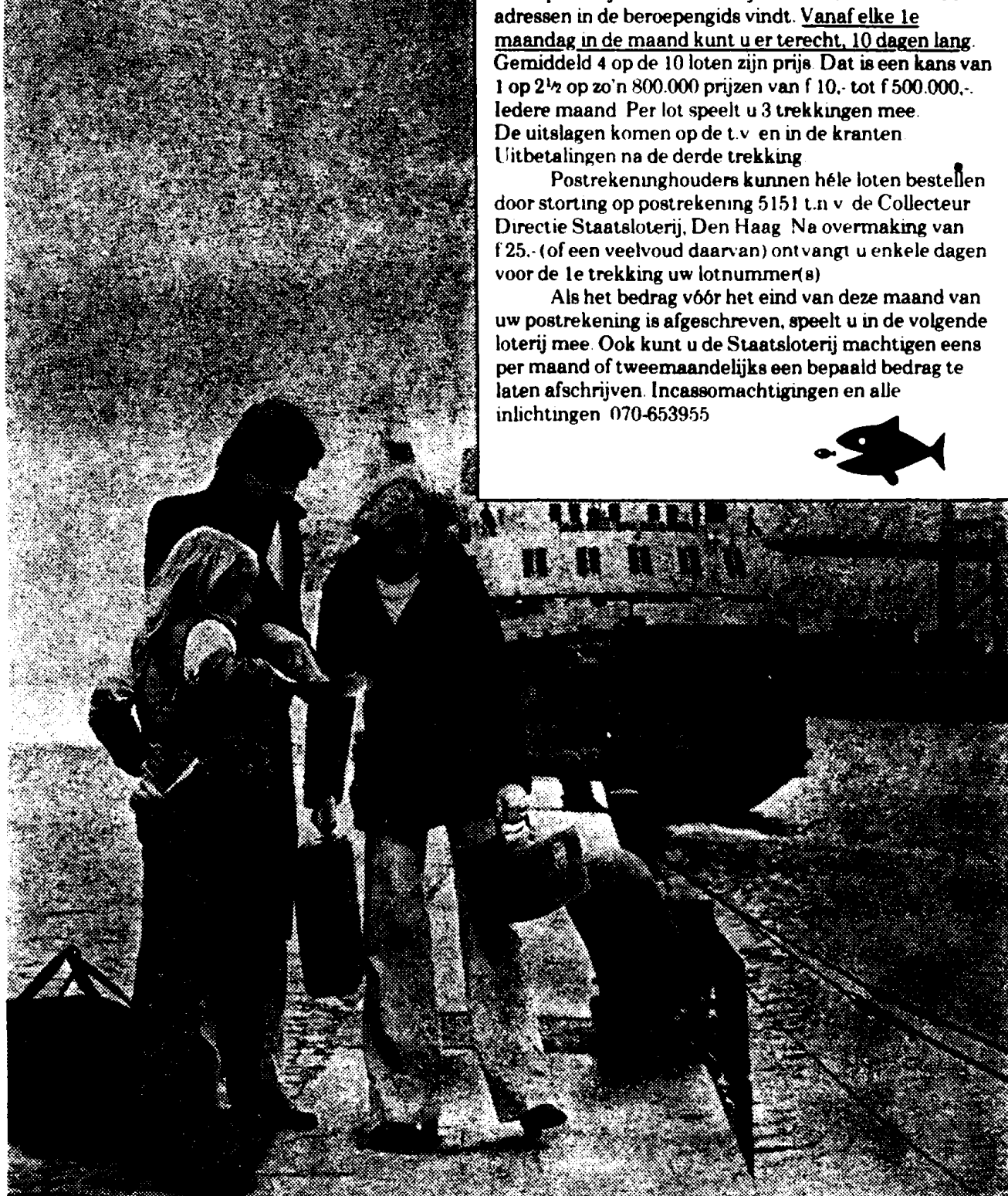
Dat wordt dus ruim 2 uur wachten op de volgende boot. Toch niet getreurd: intussen gaan we dan wel een hapje eten in het leuke visrestaurantje dat we net zagen. Tenslotte is het missen van de boot maar een ongelukje bij een geluk: een extra vakantieruimte van een prijs in de Staatsloterij.

Trouwens zo'n kans kunt u ook krijgen.

Gewoon meespelen in de Staatsloterij. Alleen of met een paar. De loten kosten f 25,- per stuk, en vijfje f 5,-. U koopt ze bij de Staatsloterijkantoren, waarvan u de adressen in de beroepsgids vindt. Vanaf elke maandag in de maand kunt u er terecht, 10 dagen lang. Gemiddeld 4 op de 10 loten zijn prijs. Dat is een kans van 1 op 2½ op zo'n 800.000 prijzen van f 10,- tot f 500.000,-. Iedere maand. Per lot speelt u 3 trekkingen mee. De uitslagen komen op de tv en in de kranten. Uitbetalingen na de derde trekking.

Postrekeninghouders kunnen hèle loten bestellen door storting op postrekening 5151 t.n.v. de Collecteur Directie Staatsloterij, Den Haag. Na overmaking van f 25,- (of een veelvoud daarvan) ontvangt u enkele dagen voor de trekking uw lotnummer(s).

Als het bedrag vóór het eind van deze maand van uw postrekening is afgeschreven, speelt u in de volgende loterij mee. Ook kunt u de Staatsloterij machtigen eens per maand of tweemaandelijks een bepaald bedrag te laten afschrijven. Incassomachtigingen en alle inlichtingen 070-653955.

Het zal  
je lot maar  
wezen

## De Staatsloterij. Al 250 jaar



# SINTERKLAAS

KOOPT  
KERSTKADOOTJES  
IN DE PRIJS-SLAG



NOG 3 DAGEN  
*Roomboter*  
**BANKET  
LETTER**  
**2.99**

RIJK GEVULD  
500 gram  
zwaar

FRAAI PLASTIC  
**KERST-  
TAFELLAKEN**

**5.95**

FORMAAT 112x180 cm.

3 of 4  
KERST-  
BALLEN  
*zilver of gekleurd*

**179**

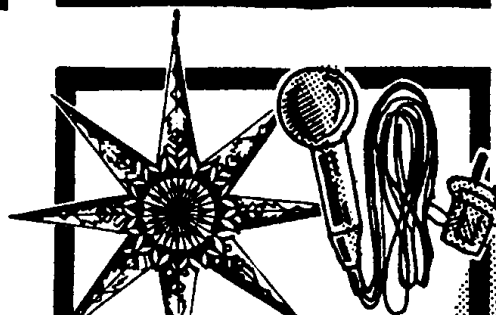
10  
KAARSEN  
*25 cm. lang*

**250**

SPIRAAL  
KAARS

20 cm.  
lang  
8 cm.  
dik

**2.95**



KERSTSTER  
*zelf  
in elkaar  
te zetten*

**3.95**

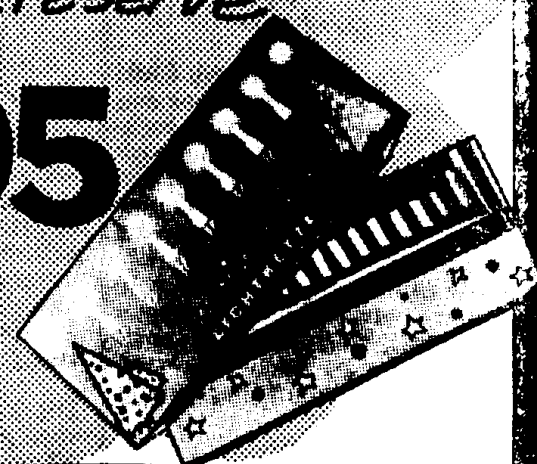
SNOER  
*met*  
LAMP

**3.95**

**KERSTBOOM  
VERLICHTING**

16 lampjes + 2 reserve

**16.95**



**PUZZEL**

1500  
STUKJES

**8.95**

ZEER MOOIE  
TROS KERST-  
BALLETTJES

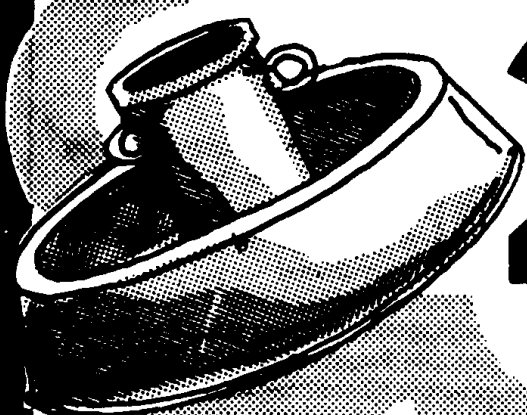
**3.50**



**MOOIE KADOOS VOOR EEN MAKKELIJKE PRIJS**

STEVIGE PLASTIC  
**KERSTBOOM  
STANDAARD**

**2.99**



*pakje*  
KERST-  
of  
NIEUWJAARS  
KAARTEN

**75**

DEZE LAGE PRIJZEN  
ZIJN NORMAAL  
IN DE PRIJS-SLAG

250 gram gemalen  
3M KOFFIE ~~423~~ **3.59**  
*ROODMERK vacuum verpakt*

250 gram skuijpje  
BECEL ~~124~~ **99**

heel blik UNOX ~~245~~ **1.59**  
ERWTENSOEP

pak 500 gram  
ZUURKOOL **69**

GELDERSE  
ROOKWORST **99**  
*± 225 gram*

heel blik  
APPELMOES **79**

400 gram fijn gekruide  
SPECULAAS **99**

4 flessen  
CORBIÈRES  
CHATEAU  
DE SERAME

**10.00**

de bekende  
MATEUS  
ROSÉ  
*fles 0,74 liter*

**4.95**

ZWARTE  
KIP  
ADVOCaat  
*fles 0,6 liter*

**5.39**

HARDPLASTIC AUTO'S  
JEEP  
BUGGY  
GRAAFMACHINE  
BULLDOZER **3.95**  
*PER STUK*

MONOPOLY  
SPEL

**19.95**

SCRABBLE  
SPEL

**19.95**

sorry  
't IS NOOI T TE PEILEN  
WAT SNEL IS UITVERKOCHT  
KOM VLUG KIJKEN



VOORDEELVAT  
inh. 3,4 KILO

**OMO 7.95**

3 BADSTOFFEN  
GEBLOKTE  
KEUKEN-  
DOEKEN  
*div. kleuren*

**10.00**

JAC. HERMANS

**PRIJS-SLAG**

JAC. HERMANS



Pierre Kempvriering niet op de Nederlandse en Belgische TV

# NOS met verwijten aan Maastricht

(Van onze RTV-redactie)

**HILVERSUM/HEERLEN** - In een gisteren uitgegeven communiqué zegt de NOS-televisie dat het niet doorgaan van de Pierre Kemp-herdenking vanavond op de Nederlandse en Belgische televisie is te wijten aan „vertragingen en onduidelijkheden in de besluitvorming van het gemeentebestuur van Maastricht”. Zoals bekend was het de bedoeling dat de kijkers in België en in Nederland in aansluiting op het avondprogramma vanavond na elfven een reportage zouden zien van een feestelijke avond in de Maastrichtse stadsschouwburg. Aanleiding hiervoor is het verschijnen van het verzamelwerk van de in 1967 overleden Maastrichtse dichter Pierre Kemp bij uitgeverij Geert van Oorschot in Amsterdam. Zoals collega Paul Haimon gisteren in het Limburgs Dagblad liet weten vindt nu vanmiddag op de begraafplaats Oostermaas om 15.15 uur een alternatieve, sobere bijeenkomst plaats.



• CHARLES AZNAVOUR

## Aznavour gezocht wegens belasting-ontduiking

**VERSAILLES** - Een rechtbank in Versailles heeft de Franse zanger Charles Aznavour gedagvaard, nadat hij niet was verschenen bij een rechter die zijn aangiften voor de inkomstenbelasting onderzoekt. Het bedrag dat hij in 1972 en 1973 te weinig zou hebben opgegeven, wordt op drie miljoen Francs geschat. De rechter van instructie in Versailles zei dat hij een nationaal of internationaal arrestatiebevel zal uitvaardigen als Aznavour zich niet meldt. De zanger, die in het Zwitserse Crans Montana woont, zei de gang van zaken niet te begrijpen. Hij had zijn advocaat opgedragen de rechter van instructie mee te delen dat hij niet op de vastgestelde datum kon verschijnen omdat hij dan onderweg van de VS naar Zwitserland was. Een nieuwe oproep had hij niet ontvangen.

## VPRO: meer dan 150.000 leden

**AMSTERDAM** - Het ledenbestand van de VPRO is dit jaar met 2.344 leden/abonnees en 116 zogenaamde tien-gulden-leden gestegen tot een totaal van bijna 151.000. Dit cijfer werd sinds 1968 niet meer bereikt. Dit deelde voorzitter mr. L. Laus mee in de ledenraadsvergadering van de VPRO. Wat betreft de omroep, aldus de heer Laus, blijft de VPRO staan op haar oude standpunt. Dat wil zeggen het streven naar een nationale omroep met bescheiden inbreng van geprofileerde omroepen. De VPRO ziet daarom genoeg plunformiteit. In het huidige culturele klimaat ziet de VPRO geen plaats meer voor de verzuijningsgedachte.

Ook zal bij een herstructurering zoals de VPRO voorstaat, de populariteits-slag verdwijnen en kwaliteitsverbetering van de programma's ontstaan. De VPRO heeft geen bezwaar tegen de voorgenomen ontkoppelingen waarop minister Van Doorn aandringt en kant zich ook niet tegen de ministeriële beschikking inzake het afschaffen van etherreclame voor eigen parochie. De VPRO is voorstander van de open school, maar ziet er geen heil in dat de omroepen willen participeren in de programmering. Daarom heeft de VPRO zijn vacature in de NOS-commissie de instructie voor omroep niet vervuld. De ledenraad was het met deze stelling niet eens. Indien de VPRO een andere mening heeft dan de overige omroepen, moet hij juist zijn stem laten horen in de commissie. Bij motie dwong de ledenraad het bestuur, de vacature te vervullen.

Uit de ledenraad kwamen ernstige klachten naar voren over verminderde belangstelling van de leden voor het verenigingsleven. De districtsvergaderingen worden steeds slechter bezocht en velen trekken zich terug als lid van de ledenraad. Het district Gelderland wilde daarom zichzelf opheffen. Een algemene maatregel laat zich voelen. Van bestuurszide werd toegezegd dat het in de voorgaande vergadering 1977 met voorstellen voor verbeterde structuur, en voor een verbeterde houding tussen ledenraad en bestuur zal komen. Uit de ledenraad kwam de eis naar voren, de voorlopige geschatte geldshow op televisie toch door te zetten. Van bestuurszide werd verklaard dat de plannen te veelomvattend en te duur zijn om ze op korte termijn te kunnen verwezenlijken. Een motie betreffende het toch doorzetten werd met een stem tekort verworpen.

Zowel NOS- als BRT-televisie zullen de kijkers vanavond laten weten dat hun programma's in verband met het niet doorgaan van de feestelijke bijeenkomst in de Maastrichtse stadsschouwburg zijn gewijzigd. Er komt overigens op de Belgische en Nederlandse buis geen vervangend programma. Het laatste programma onderdeel blijft zowel bij de BRT als de NOS het late nieuwsjournal (zie ook ons gewijzigd RTV overzicht).

In zijn communiqué laat de persdienst weten „Gezien de grote literaire waarde van het werk van Pierre Kemp hadden de Nederlandse en Belgische ministers van cultuur in het comité van aanbeveling zitting genomen en zou door de NOS te verzorgen reportage direct worden overgenomen door de Vlaamse BRT-televisie. Deze Maastrichtse avond waarvoor de drie Maastrichtse kunstacademies reeds uitvoerige voorbereidende werkzaamheden hebben verricht zou door het gemeentebestuur van Maastricht als eerbetoon aan de grote dichter Pierre Kemp worden aangeboden. Aangezien de NOS heeft moeten constateren dat door vertragingen en onduidelijkheden in de besluitvorming van het gemeentebestuur van Maastricht de medewerkers van deze Kemp-avond van oordeel zijn geen artistiek verantwoordelijke theateerpresentatie meer te kunnen garanderen is de mogelijkheid voor de aan te kondigende reportage komen te vervallen. Het behoeft geen betoog dat de NOS mede in verband met de BRT zowel het niet doorgaan van de huldiging van Limburgs meest bekroonde en tevens meest bekende dichter alsook van de internationale uitzending van dit poeziefest betreurt.”

### • Cher Bono

Zangeres Cher Bono, die de laatste tijd regelmatig op de Amerikaanse televisie te zien is als presentatrice van allerlei programma's, trekt sterk de aandacht door haar buitensporige kleding. Ze doet er echter goede zaken mee, want nadat de vooral Amerikaanse boetieks zich hebben toegelegd op het namaken van Chers kleding, wordt er nu ook een Cher-popje op de markt gebracht. Natuurlijk levert men er dan graag de 32 verschillende Cher-toiletjes bij.

### • Gisela Uhlen

De 57-jarige Westduitse actrice Gisela Uhlen heeft ook aan haar zesde echtgenoot niet veel plezier beleefd. Het „huwelijksgelek” duurde maar zes weken. Bovendien heeft haar ex (een 23-jarige geluidstechnicus) voor elke dag dat ze samen waren een onkostennota ingediend. Daarop prijken onder meer de kosten die hij maakte voor de aanschaf van een nieuwe melkpan, eierklutser, een kookpellet, d.e. Meneer is ook de reparatiekosten aan zijn automobiel niet vergeten. Verder moet Gisela het bruidsfonds en alle telefoon- en hotelrekeningen betalen. Commentaar van Gisela: „Als hij mij erin wil laten vliegen moet hij vroeger opstaan”.

### • Jack Lemmon

De 51-jarige Jack Lemmon heeft het aan de stok met „om agent”. Wat gebeurde er? Lemmon werd in een gerechtelijke staat achter het stuur van zijn auto aangehouden. Een rechtbank in Los Angeles veroordeelde de Amerikaanse acteur daarom tot dertig dagen voorwaardelijk en een geldboete van 800 gulden.



• ALICE EN ELLEN KESSLER als Anna I en Anna II waarmee zij in Brussel reeds veel succes boekten.

## 'Zeven doodzonden' met de Kessler Sisters

Van onze showpaginaredactie

**MÜNCHEN/HEERLEN** - De beroemde Kessler Sisters, Alice en Ellen, zullen de hoofdrol gaan spelen in het ballet van Bertold Brecht en Kurt Weill, „De zeven doodzonden”. Dit ballet gaat deze maand in München in première.

Eindredactie

## Harrie Cremers

telefoon 718100 toestel 239

• JÜRGEN MARCUS  
eigenlijk had ik beter meteen mijn koffers kunnen pakken

## „Geen orkest, dan ook geen gage”

Eigen nieuwsdienst  
**FRANKFURT/HEERLEN** - Schlagertanger Jürgen Marcus heeft ruim 3000 mark van zijn gage moeten laten vallen omdat hij niet zoals contractueel was overeengekomen met eigen orkest, maar met behulp van „play-backbands” heeft gezongen voor het personeel van de chipsfabriek Carlo van Opel in Frankfurt. Deze uitspraak heeft de rechtbank gedaan nadat Jürgen voor zijn optreden 10.550 Mark vroeg. Hij moet nu nog negen nemen 7385 Mark. Fabrieksdirecteur Carlo van Opel weigerde aanvankelijk het gehele bedrag te betalen omdat hij het nep vond dat Marcus zonder orkest zong. In verband daarmee zorgden de 1500 personeelsleden van de Chipsfabriek tijdens het optreden voor een fluitconcert.

### ★ Niet zeker

De manager van Jürgen Marcus verdedigde zijn stel met de mededeling dat het orkest niet zeker was van zijn (begeleidings)noten. Marcus had de verkeerde partituur meegebracht. Hij trad echter op om zijn fans niet teleur te stellen. Dit viel echter verkeerd getuige het fluitconcert Jürgen Marcus. Eigenlijk had ik beter meteen mijn koffers kunnen pakken.

## Nationale hitparade

Van onze showpagina-redactie

**HEERLEN/ROERMOND** - Het kon natuurlijk niet uitblijven of Abba zou met „Money, money, money” op de eerste plaats terecht komen. Hier de stand van de nationale hitparade zoals die komende vrijdagmiddag weer vanaf 16.03 uur via Hilversum III te beluisteren valt. Tussen haakjes staan de posities van vorige week.

- (2) Money, money, money - Abba
- (3) If you leave me now - Chicago
- (4) Beautiful noise - Neil Diamond
- (7) Upside down - Teach In
- (14) Flip - Jesse Green
- (1) Heaven must be missing an angel - Tavares
- (19) Manana - George Baker Selection
- (24) Major Kees - Paul van Vliet
- (5) I'll meet you at midnight - Smoke
- (10) Besame Mucho - Dannie Christian
- (6) The best disco in town - Ritchie Family
- (9) Love hit me - J. Vincent Edwards
- ( ) Somebody to love - Queen
- (18) Hurt - The Manhattan
- (15) Since I met you baby - Oscar Harris
- (8) Howzat - Sherbet
- (17) You make me feel like dancing - Leo Sayer
- (17) I am your puppet - James en Bobby Purify
- ( ) Don't take away the music - Tavares
- ( ) Livin' thing - E.L.O.
- (11) Disco Duck - Rick Dees en his Cast of Idiots
- (22) Doina de jale - Gheorghe Zamfir
- (13) Mon amour - BZN
- (12) Daddy Cool - Boney M.
- (28) Het gebeurde in het westen - Ennio Morricone
- (29) Leonie - Arjan Bras
- ( ) You're my number one - Liberation of man
- ( ) Bombay - Golden Earring
- (16) It's a long way there - Little River Band
- (21) Just a disillusion - Anita Meyer

## ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



Alle uitzendingen in kleur

■ = zwart-witprogramma's

### NEDERLAND I

Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

- 9.30 - 11.35 Schooltelevisie.
- 9.30 Herfst en winter. Andere dieren in de winter. 10.00 De wereld in oorlog. 10.45 Europa vanuit de lucht. 11.10 Jouw heert.
- 15.00 Sociale verzekering. Les 11. Het kind in de sociale verzekering. Teleaccursus.
- 15.30 De film van om Willem. Voor de kinderen.
- 16.06 Taarten. Korte film voor de kinderen.
- 16.20 De grootste stap van Noord-Europa. Natuurfilm. Deze stappe is te vinden op Oland, een eiland in de Oostzee.
- 16.50 Het biggetje. Kinderfilm.
- 17.00 - 17.25 ■ The chimp. Film met Stan Laurel en Oliver Hardy.
- 18.15 Moderne elektronica. Les 10. Wat kunnen we met de transistor. Teleac.
- 18.45 De bereboot. Voor de kinderen.
- 18.55 Journal.
- 19.05 Van gewest tot gewest. Regionale informatie.
- 19.05 Van gewest tot gewest. Regionale informatie. Vandaag aandacht voor de voetbalclub Groene Ster uit Heerleheide, die 50 jaar bestaat.
- 19.50 Politieke partijen. Zending van de Katholieke Volks Partij.
- 20.00 The glittering prizes. „Dubbel-levens” Tv-serie.
- 21.15 Sprekershoek. Rubriek voor mensen en organisaties die onderling hun mening willen uiten. Adres Postbus 1500, Hilversum.
- 21.55 Journal.
- 21.55 ■ Den Haag vandaag.
- 22.05 Panorama. Nieuws uit binnen- en buitenland.
- 22.55 Studio Sport. Sportrubriek.
- 23.00 Journal.

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

- 18.45 Kortweg. Kunst in de komende week.
- 18.55 Journal.
- 19.05 Een brief van Giulia. „Over de aardbeving in Noord-Italië. Tv-serie over gebeurtenissen die kinderen meegemaakt hebben en waarvoor zij iets vertellen. Giulia is een elfjarige meisje uit Gemona. Deze streek werd in mei van dit jaar getroffen door een aardbeving. Giulia beschrijft haar ervaringen en gevoelens aan een Nederlandse familie.
- 19.30 Kenmerk. Informatierubriek over kerk en samenleving.
- 20.00 Journal.
- 20.25 Stichting Souter. „De moestuinjes”. Film van de Stichting Nederlandse vrijwilligers.

20.30 Indonesia Merdeka. Een programma over de Indonesische onafhankelijkheidsstrijd.

### DUITSLAND I

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 16.15 Journal.
- 16.20 Aanpassing. Film van Hanns Dieter Barth.
- 17.05 Blauw als een tomaat, of: welke kleur heeft die koe? Voor de kinderen.
- 17.45 Dorothea en de heks. Tsjecho-slowaakse tekenfilm voor de kinderen.
- 17.55 Journal.
- 18.00 Nieuws uit Noordrijn-Westfalen.
- 18.05 Griezelen: Wie is bang voor Wetzstein?
- 18.40 De vogels in het park van Meij Jinger.
- 19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
- 19.45 Truc om kwart voor acht: zo of niet zo.
- 20.00 Journal.
- 20.15 In het brandpunt. Actueel programma.
- 21.00 De tigerbrigade. „Met de beste aanbevelingen van Scotland Yard”. Tv-serie. Tommy Bennett, een beruchte figuur, wordt in Engeland begraven. Scotland Yard is blij dat zij van hem verlost zijn. Tot de man plotseling in Parijs opdrukt en daar zijn werk voortzet.
- 21.55 Abramakabra. Amusement-programma. Met Helga Feddersen, Uwe Dallmeier, Dieter Hallervorden, Günther Ludke, Paul Edwin en anderen.
- 22.40 Journal.

### DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 16.20 Turn mee. Voor de kleuters.
- 16.30 Kik-Kla-Klawitter. Voor de kinderen.
- 17.00 Journal.
- 17.10 Kim & Co. „Al eens een paard geschminkt?” Tv-serie voor de kinderen.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijds-magazine. Te gast: Elfi Graf.
- 18.20 Percy Stuart. „Pratengoud”. Tv-serie. De reis van Percy gaat deze keer naar Jamaica, waar de befaamde zeeover Henry Morgan een schat moet hebben verborgen.
- 19.00 Journal.
- 19.30 Blok 7. „Vrijheid op borgtocht”. Tv-serie over het jeugdgevaar. Balans. Informatie en meningen uit het economische leven.
- 21.00 Journal.
- 21.15 La belle et la bête. Franse speelfilm met Jean Marais, Josette Day, Mila Parely en anderen. Op weg naar de haven verblijft een koopman door de mist en plotseling staat hij voor een groot kasteel. Een monster komt naar hem toe en eist zijn leven, tenzij een van zijn dochters op het kasteel gaat wonen. Bella is bereid dit te doen. Er

groeit een vreemde haat-liefde relatie tussen het meisje en het monster. Wanneer Bella na een kort bezoek aan thuis terugkeert, doet ze een schokkende ontdekking, die sprookjesachtige gevolgen heeft.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50, 55 en 58

- 8.05 Schooltelevisie.
- 9.30 - 10.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 10.15 - 11.45 en 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
- 19.05 Voor Spaanse gastarbeiders.
- 19.15 Cursus statistiek. (12).
- 19.45 Nieuws en commentaar uit de regio.
- 20.00 Journal.
- 20.15 Dagthema.
- 20.30 Il pleut toujours ou c'est mouille. Franse speelfilm uit 1973 met Sylvie Fennec, Minam Boyer, Jean Le Muel, André en Marianne zijn het niet eens met de politiek in hun dorp. Meerdere dorpsbewoners uit kritiek. Een politieke strijd kan niet uitblijven.
- 22.00 De geschiedenis van de grammofoonplaat en de huidige miljarden-muziekbusiness in de Bondsrepubliek.
- 22.40 Tussen draaibank en computer. Zesde aflevering.
- 23.10 Journal.

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen 10, 25, 44 en 62

- 17.30 Tip-top. „Tijl in de wolken”. Poppenspel.
- 18.45 Simon in het land van de krijt-tekeningen. Voor de kinderen.
- 18.50 Bonanza. „Problemen”. Tv-serie.
- 19.40 Mededelingen en weeroverzicht.
- 19.45 Journal.
- 20.15 Superstar 1976. Uitzending van de Belgische aflevering van het internationale sportprogramma. Diverse sportmensen strijden om de titel „Superstar 1976”.
- 21.30 Of zal ik eens over mijn heimwee zingen? Programma van volksliedjes en muziek uit Paraguay. Medewerker: Digno Garcia y sus Carros. O. Barbosa en Yvera.
- 21.55 Resonanties. Cultureel magazine.
- 22.45 Journal.

### BELGIË (Frans)

Kanalen 8, 26 en 42

- 13.30 - 14.15 De onderneming vandaag.
- 16.30 Feu vert. Gevarieerd programma.
- 18.10 Tempo. Magazine voor de jeugd.
- 18.40 Barend de Beer. Voor de kinderen.

18.45 La lune papa. Tv-serie.

19.00 Antenne-sol. Regionaal nieuws.

19.15 Journal.

19.35 The new Avengers. Tv-serie.

20.30 Tele-memoires. Herinneringen van Jos van Eynde.

21.45 Journal.

22.00 Lekenmoreel en filosofie.

22.30 Journal.

radio

• Stereo

### HILVERSUM I

298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

- 7.03 • Rustig bykomen 7.41 • Aktua 8.36 Gymnastiek v.d. huisvrouw 8.45 • Kom er maar eens by Karel Prou in gesprek met Hein Jordans 10.00 • Een oude hit in een nieuwe snit Oude successen in een modern jasje 10.33 • Toerja-Toernee 11.45 • Cafe-chantant 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw 12.41 Aktua 13.00 • Hoogtepunten uit musicals 13.30 • Sport na sport 14.00 • Specialiteiten a la carte 15.00 • Als dat zou kunnen 16.30 • Keerpunt Overheidsvoorlichting 17.20 Tekst en uitleg 17.32 • Aktua 18.41 • De een ziet het zus en de ander zo 19.00 Muziektriptek van zeven tot tien 19.00 Jazz-sir 20.00 Eight o'clock special 21.00 • Kruis en mol 22.00 • Een mondie Frans 22.40 Aktua 23.00-23.55 • Coulissen

### HILVERSUM II

402 m; (na 17 uur FM-Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

- 7.11 Ochtendgymnastiek 7.20 De Roode Cirkel 9.35 Waterstanden 9.40 Schoolradio 10.00 Radioweekblad 11.03 Johan van Minnen - Ombudsmen 11.15 Even „terug” draaien 12.00 Hillegom Centraal 13.11 Dingen van

de dag 13.30 Een middagje Stoomra die 16.03 Kommet en vreugd 16.45 Lichte grammofoonmuziek 17.00 Metropoliorkest 17.35 Het rode potlood wordt geslepen 17.55 Mededelingen 18.11 Dingen v.d. dag 18.20 Zending GPV 18.30 Tussen start en finish 19.30 • Brassb. maatschap 20.05 • Kamerorkest en solisten 21.00 De relatie van christendom en jodendom 21.45 • Muziek van deze eeuw 22.30 Gamma van Alpha en Beta 23.00-23.55 • Met het oog op morgen. Met om 23.05 Actualiteitenoverzicht 23.20 Den Haag vandaag 23.52 Even ontspannen voor het slapen gaan

### HILVERSUM III

201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur

- 7.02 • Drie op je boterham 9.03 • Pep op drie 11.03 • Dne draait op verzoek 12.03 • Hans van Willigenburg tussen de middag 14.03 • Theo Stokking Show 15.03 • Een special over Billy Preston 16.03 • De Vincent van Engelen show 18.03 De vakaturebank 18.10 • NOS-maal 19.03 • Lange de lijn. Sport en muziek 23.02 • NOS jazz. 0.02 • Metro's Midnight Music 1.02 • Take it easy 2.02 • Dat wordt weer nachtwerk 4.02-7.00 • De Achter-nacht

### HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

- 7.02 Het levende woord 7.08 • Te Deum Laudamus 7.30 • Preludium 9.02 • Onder schooltijd 10.00 • Orkestpalet 11.15 • Platinenieuws 12.00 • Pianowerken uit de romantiek 12.30 • Zangersportret 13.00 In de schaduw van de meesters 14.02 • Een uur natuur 15.00-17.00 • La Fedelta Premiata opera van Haydn

### R.O.Z.

FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z. Actueel 19.10-20.00 De Idenbank

### LUXEMBURG-RTL

208 en 49.26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur 0.30.

**Duits:** 6.00 Der fröhliche Wecker 8.00 Von Haus zu Haus. Haidy 8.30 Mister Morning. Rainer Holbe 10.30 Da Capo. Helga 11.30 Hallo Nachbarn. 12.00 RTL 12 Uhr mittags. Jochen. 14.00 Autofahrer unterwegs 15.00 Zu Gast bei Achim. 16.00 Sport 16.30 Die Horgrusz-Lotterie 17.00 Stars im Studio 18.00 Superclub 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter

### B.R.T. II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

**West-Vlaanderen:** 5.30 Goede morgen, morgen 8.10 Confidenties bij de koffie. Mededelen met tussenin gesprek met de gast van de dag 8.57 Kort genoteerd. Agendaneuws 9.05 De vrije teugel. Non-stop amusementsmuziek

**Limburg:** 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Kraaipeotjes 11.05 Mixt-uur. Een programma voor thuiszitters. 12.00 Rodenbachstraat 29. Een programma met open deuren

**Oost-Vlaanderen:** 14.00 De Hitgolf van BRT 2 met Rudi's Club de Luxe.

**Antwerpen:** 17.05 Piekurz 18.00 Focus kort. 18.10 Meer muziek 19.10 Sport in Antwerpen 19.20 Kajuit. Een programma rond het water 19.53 Vrij uit. Vrijzinnige uitzending

**Brabant:** 20.00-23.40 Jeugd '76 met om 20.00 Programmaoverzicht 20.01 Goed Folk Volksmuziek 20.30 Losjes in de blues 21.00 Splinternieuws. 21.10 Vers Vinyl. Marc Didden draait de kleurrijkste nieuwe grammofoonplaten. 22.05 Goed nieuws uit de kosmos 23.00 Muziek uit de kosmos

(ADVERTENTIE)

## Nana in Holland

De songs van Nana Mouskouri's hartverwarmende TV-uitzending nu op LP en op musicassette: o.a. Op de grote stille heide, Amazing Grace, Sweet surrender, Cucurucucu Paloma en White Rose of Athens.

LP (in prachtig klappalbum) 21,25  
musicassette 22,50

★ U kunt deze prachtige LP of cassette ook per post ontvangen. Als u het bedrag overmaakt op pgnr 114 100 t.n.v. DE LAGE LANDEN Basisweg 30 Amsterdam met vermelding NANA sturen wij u het gevraagde omgaand toe. Wij betalen de verzendkosten





# SPECIALAAL VOOR U... IN HEERLEN

Filmen is tegenwoordig erg eenvoudig. Met de huidige filmcamera's gebeurt alles volautomatisch. Foto Bonke kan U hier alles over vertellen, ook over filmen met geluid.

**foto bonke bv**  
Akerstraat 24, Heerlen  
Telefoon 045-714700

**foto bonke**  
SPECIALAAL

JEUGDIGE MODE

**LA BOITE**

SAROLEAARSTRAAT 25 HEERLEN

Met **ECLAIR** kunt u de cementreizen van Uw tegels verwijderen.

**eurotegel**

heerlen, laanderstraat 47  
telefoon 045-715344

**BONT**

Voor uw fijnste bont

**Maison Mengedé**

huis van vertrouwen

to. Kähler-Schunck

Heerlen  
ORANJE NASSAUAARSTRAAT 32 - TELEFOON 715192

Levendige kado-tips

Bart Hilken heeft er een aparte shop van vol Met originaliteiten om te hebben en te krijgen. Levendig anders.

Een fijne relatie

Efficient klaar om uw exclusieve relatiegeschenk werkelijk exclusief te maken. Met Bart Hilken hebt u er een fijne relatie bij.

**bart hilken**

Bloemsierkunst-Exclusieve Flora

Willemstraat 63 Heerlen Telefoon 045-713680

3 SCHILDERIJEN  
3 WANDDECORATIES  
3 BEEDEN  
3 SIERADEN  
3 TURKSE KELIMS

Zij verzorgen ook uw inlijstwerk!

**KUNST HANDEL**  
**HERMAN VAN LEEUWEN**

Bongerd Heerlen - doorgang markt-Emmaplein

**S.A.S. AUTOSHOP**

**BENZENRADERWEG 14 A**

HEERLEN - TEL. 712113  
nabij politie brandweer

onze enorme sortering

**AUTOACCESSOIRES**

is nog verder uitgebreid

**Baby-Paradijs**

De grootste baby-specialzaak van Zuid-Limburg

- Grote sortering babykamers, kinderwagens, uitzetten, enz.
- Deskundige en prettige bediening. Grote service.
- Gratis bezorgen en reserveren.

Willemstraat 21 - HEERLEN - Tel. 045-713238

**schols**

-klassieke meubelen-

4 markante punten van SCHOLS MEUBELLEN

goed advies  
kwaliteit  
prijs  
service

Gelkenstraat 72 HEERLEN tel. 045-713463

**bart hilken**

Bloemsierkunst-Exclusieve Flora

Willemstraat 63 Heerlen Telefoon 045-713680

## AANGEB. BETREKK.

Geen. een ONDERHOUDS-  
MONTEUR voor onze vier  
sluizen. Met bestel voet  
praktische ervaring hebben.  
045-715343.

Let op! Attentie! Voor al-  
uw DAKWERKEN, repa-  
Meubelkoppels, pr. BANK-  
STELLEN i.g.s. f. 150,-, eik-  
tels rond en recht, salonta-  
felen, part. stoelen in allerlei  
uitvoeringen af f. 20,-, lam-  
pen, lampen, coup. te-  
pielen, spotgoedkoop. Bed-  
tussen volgreng voor: ledereen.  
Verhoog de waarde en het  
aanzien van uw huis. Ook  
kantoren of bedrijfspanden  
in flats impregneren, vocht-  
renovatie maken en isolatie.  
Renovatie, telefoon 045-  
329929.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## WANTDEGELS.

15x15 cm. NU 20 cent. Te-  
deze maand krakende me-  
belprijzen! Ja! C.C. Kleba  
Brussum, de nieuwe  
meubelboxer kraakt de  
pruizen. 25 tot 50% korting.  
Wees er vlug bij, want in-  
nig lage prijzen. Wij geven  
u geld terug. Komt u over-  
tuigen. Hier enkele meubel-  
boxerprijzen: maar slaap-  
kamer, groot bed, 2 nach-  
kastjes, boekenplank, gro-  
te toiletkast met spiegel.  
grote 3-deurs kleerkast nu  
f. 595,-. Meubelboxerprijs:  
1-pers. bed, boekenkast m.  
secretaire, grote 2-deurs  
kleerkast, nachtkastje, com-  
pleet, nu f. 395,- en bureau  
gratis kado! Meubelboxer-  
prijs! Keuze uit 35 diverse  
eiken kasten, bekleed met  
velours of dralon of gobelin.  
waar eiken m. velours  
bekt, nu f. 1295,- eiken m.  
zwarte blokken gobelin  
bekt, nu f. 1695,-. Amerik.  
eiken super zware uit-  
velours bekt, nu f. 2295,-  
kg. gratis gepoederd. Veen-  
dring, ingang kasteel Am-  
steden.

WINTERAARDAPP. klein-  
binnies le kw. 80 ct p. kg.  
afgeh. met 100 kg 75 ct. p.  
kg. gratis gepoederd. Veen-  
dring, ingang kasteel Am-  
steden.

Te k. G.A.N. BIJZETFOR-  
NIS met ventilator en gr-  
gevelkast merk Dru. Te  
bevr. Rode Put 48 Simpel-  
veld, tel. 2701.

Grote POSTZEGELVERZA-  
MELING te k. Zwitserland.  
St. Pieterstraat 232 Kerkrade-  
West, tel. 045-713680.

WINTERAARDAPP. klein-  
binnies le kw. 80 ct p. kg.  
afgeh. met 100 kg 75 ct. p.  
kg. gratis gepoederd. Veen-  
dring, ingang kasteel Am-  
steden.

Te k. G.A.N. BIJZETFOR-  
NIS met ventilator en gr-  
gevelkast merk Dru. Te  
bevr. Rode Put 48 Simpel-  
veld, tel. 2701.

Grote POSTZEGELVERZA-  
MELING te k. Zwitserland.  
St. Pieterstraat 232 Kerkrade-  
West, tel. 045-713680.

## Van vertrekkende Afen-

gezinzen teruggekomen goe-  
deren te koop voor weggeef-  
prijzen. o.a. BANKSTEL-  
LEN, salontafels, verlich-  
ting, koe-kasten, wasa-  
tuars, t.v., keukentoele-  
n. Willemstr. 97, Heerlen, tel.  
045-716340.

Gun zelf een stereo-instal-  
latie van B & O bij uw  
dealer Electro Bemelmans.  
Wannerstr. 10-12, Heerle-  
heid, tel. 045-213330.

Te koop wegens verbouwing  
Mechelse MEUBELS w.o.  
zeer mooie grote kast. Tel.  
04750-13765.

Te k. GASHAARD huisjes-  
Model, z.g.a.n. Pr. f. 200,-.  
Kouwenberstr. 173 Heer-  
broek, tel. 214442.

Te k. KINDERWAGEN z.g.  
a.n. en bromf. Merk Puch  
Maxi z.g.a.n. Beginhofstr.  
15 Ubach o. Worms.

Te k. ant. VLOETEGELS  
veldbanden van f. 150,-.  
Franco thuis, tel. 045-719328.

2 pers. eiken. SLAAP-  
KAM. geh. compl. ge-  
en. Br. o. nr. f. 273 LD  
Heerlen.

Te k. trim- RACEFIETS  
m. motorbecane zeer spec-  
iaal uitgevoerd. z.g.a.n.  
f. 300,-. Dancellaan 36, Sil-  
lard, tel. 2924.

Te k. kol. HAARD Jaarsm.  
2 fauleils, TV-tafel draab-  
blad. Tel. 045-711020. Na 5  
uur.

Te k. Dual PICK-UP met  
langspeelplaten. Benzene-  
deweg 22 Heerlen, na 5 u.

Te k. Tuner VERST. 2x80  
watt sinus 2 box. 3 weg 80  
watt sinus. Phil. 212 elec-  
tron. cass. deck 2307.  
Bruckstr. 21 Schaesberg, tel.  
045-313742.

Te k. een z.g.a.n. volaut.  
WASMACH. (Vendomat) in  
1 Spaans hout TV kastje  
samen f. 300,- f. 250,-. Keu-  
kenkast met rusticoel sa-  
men f. 125,-. Vignontstr. 23  
Heerlen, tel. 717815. liefst  
v.m. na 6 uur.

BONTMANTEL'S: Bonhoe-  
den f. kado-prijzen bij de  
grootste en goedkoopste  
bontzaak v. Nederland.  
Duizenden korte en lange  
bontmantels, vergelijkbaar  
x 20% a 25% goedkoop! Vol-  
le garantie. Desgew. 800.  
Bontkrediet-service.  
Bontkrediet. Hooghuistraat  
3, (straat schuin to. Hema),  
Eindhoven-C. tel. 040-  
447039. Bij koop reisgeld te-  
rug (ook benzine). 1-2 en  
3 dec. tot 21 uur geopend. x

Te k. a. a. a. 2-pers. SLAAP-  
KAMER. 1 keukentafel met  
4 stoelen (hout) 1 complete  
aanrecht. Te bevr. Graven-  
weg 4 Eygelshoven.

KLEURENTELEVISIE gro-  
te sortering o.a. Blaupunkt  
elektron. z.g.a.n. Philips 66  
cm. voltransistor. Truggon-  
men van bank f. 1000,-. Phi-  
lips 66 cm. elektr. f. 495,-. zw.  
wit te Blaupunkt voltran-  
sistor z.g.a.n. Grundig kleu-  
ren tv. 2 m. m. f. 600,-. V.  
wit tv. pr. spelend met gar.  
f. 30 - 75 - 85. P. Curves.  
St. Nicolaas en zwarte Piet  
KOSTUUM geheel compleet.  
Zw. Piet ook apart. Bij-  
omg. Incl. tussen 17.30 en  
18.30 uur, tel. 04494-48101.

## Te koop elektr. LASAPPA-

RAAT nw. 220 v. 380 v. -  
170 A. Tel. 04740-2537.

Te koop TAFELCIRKEL-  
ZAAG 220 V 2.5 pk. nw. tel.  
04740-2537.

Te k. ongebruikt KINDER-  
LEDIKANT 120x60 f. 90,- m.  
matras, 1 pers. b.d. m. ma-  
045-23337.

Te k. GASHAARD origi-  
nals f. 1000. Vrp. f. 300,-.  
Molenweg 83, Eygelshoven.  
Te k. GASFORNUIS Kupers-  
busch f. 75,-. Tel. 045-713815.

SNEEUWKETTINGEN v.  
bandenmaten 5.60-12, 6.00-12,  
13.5-12 (305), 320-13, 350-13,  
135-14 (355), 365-14, 425-13,  
140-15. Prijs f. 80,-. Niet ge-  
bruikt. Tevens autopop f. 10.  
Krap-oud f. 35,- kinderstoel  
m. stoeken f. 35,-. Debe-  
laan 30, Nieuwenhagen.

Te k. grill BAKOVEN  
X Moulinex type B 11 jaat-  
ste nwe. 1 wk oud, we-  
aansch. electr. fornuis pr.  
van f. 315,- voor f. 150,-. Te  
bevr. van 9-12 uur Roze-  
68 Nieuw-Elnde flat 2 et-  
ge.

Te k. ant. VLOETEGELS  
veldbanden van f. 150,-.  
Franco thuis, tel. 045-719328.

2 pers. eiken. SLAAP-  
KAM. geh. compl. ge-  
en. Br. o. nr. f. 273 LD  
Heerlen.

Te k. trim- RACEFIETS  
m. motorbecane zeer spec-  
iaal uitgevoerd. z.g.a.n.  
f. 300,-. Dancellaan 36, Sil-  
lard, tel. 2924.

Te k. kol. HAARD Jaarsm.  
2 fauleils, TV-tafel draab-  
blad. Tel. 045-711020. Na 5  
uur.

Te k. Dual PICK-UP met  
langspeelplaten. Benzene-  
deweg 22 Heerlen, na 5 u.

Te k. Tuner VERST. 2x80  
watt sinus 2 box. 3 weg 80  
watt sinus. Phil. 212 elec-  
tron. cass. deck 2307.  
Bruckstr. 21 Schaesberg, tel.  
045-313742.

Te k. een z.g.a.n. volaut.  
WASMACH. (Vendomat) in  
1 Spaans hout TV kastje  
samen f. 300,- f. 250,-. Keu-  
kenkast met rusticoel sa-  
men f. 125,-. Vignontstr. 23  
Heerlen, tel. 717815. liefst  
v.m. na 6 uur.

BONTMANTEL'S: Bonhoe-  
den f. kado-prijzen bij de  
grootste en goedkoopste  
bontzaak v. Nederland.  
Duizenden korte en lange  
bontmantels, vergelijkbaar  
x 20% a 25% goedkoop! Vol-  
le garantie. Desgew. 800.  
Bontkrediet-service.  
Bontkrediet. Hooghuistraat  
3, (straat schuin to. Hema),  
Eindhoven-C. tel. 040-  
447039. Bij koop reisgeld te-  
rug (ook benzine). 1-2 en  
3 dec. tot 21 uur geopend. x

Te k. a. a. a. 2-pers. SLAAP-  
KAMER. 1 keukentafel met  
4 stoelen (hout) 1 complete  
aanrecht. Te bevr. Graven-  
weg 4 Eygelshoven.

KLEURENTELEVISIE gro-  
te sortering o.a. Blaupunkt  
elektron. z.g.a.n. Philips 66  
cm. voltransistor. Truggon-  
men van bank f. 1000,-. Phi-  
lips 66 cm. elektr. f. 495,-. zw.  
wit te Blaupunkt voltran-  
sistor z.g.a.n. Grundig kleu-  
ren tv. 2 m. m. f. 600,-. V.  
wit tv. pr. spelend met gar.  
f. 30 - 75 - 85. P. Curves.  
St. Nicolaas en zwarte Piet  
KOSTUUM geheel compleet.  
Zw. Piet ook apart. Bij-  
omg. Incl. tussen 17.30 en  
18.30 uur, tel. 04494-48101.

## Te huur kl. bej. WONING

v. 2 pers. met algehele ver-  
zorging bij een bej. huis. Tel.  
0406-12202.

Te huur gem. ZIT-SLAAP-  
KAM. keuken, douche en  
w.c. Nieuwstr. 63, Kerkrade-  
Inl. Martinusstr. 8 Kerkrade-  
de-W.

Te huur aangeboden te Sit-  
tard WINKELPAND op zeer  
goede stand. Best. uit ca.  
50 m2 kantoorruimten, ca.  
300 m2 verkoopruimten, ca.  
m2 en ca. 200 m2 magazijn-  
ruimten welke toegankelijk  
is voor vrachtwagen. Alles  
voorzien van cv., telefoon  
(10 lijnen) en verlichting.  
Op korte termijn te aan-  
vaarden. Aanvragen onder  
nr. S 9974 LD Sittard.

Café in België weg sterf-  
tel. 710079. Dinkelstr.  
7 Hrl.

BENEDENWONING te huur  
compl. gest. en gem. a-  
c.v., direct te aanv. tot  
weert. Heidestr. 13, agra-  
rische grond met vergunn-  
om agr. doeleinden te bebou-  
wen. moel. gelegen. Vrp. pr.  
f. 85.000,-. Heerlen. Te k.  
drive-in woning met cv.  
ruime garage, mooie huisk-  
van Heerlen best. uit één  
3 jr. oud. Vrp. pr. f. 98.000,-  
a.n. Amsterrade: te koop woon-  
huis gunst. gelegen. ook ge-  
schikt voor winkel-woon-  
huis. Vrp. pr. f. 78.000,-. Bruns-  
sum. Te koop mod. inges-  
woonhuis m. garage en c.v.  
mooi aangelegde tuin, kamer  
van ca. 35 m2 gr. keuken  
terras 3 slpk. ligbad, muur-  
t. w.c. gebouwd 1974.  
Incl. z.g.a.n.v. vloerbedek-  
king, vitrage en gordijnen.  
Vrp. pr. f. 135.000,-. Omeve-  
Heerlenbroek te k. Riant vrij-  
1. st. landhuis, mooi, rustig en  
centraal geleg. m. alle com-  
fort welke denk. is n.l. gr.  
kamer en keuken, hal, 3 slpk.  
ligb., douche, 2 w.c's. Groot 9  
oare, gebouwd 1976. Vrp. pr.  
f. 330.000,-. Nieuwenhagen: te  
koop groot pand met de mo-  
gelijkheden voor uitbreiding  
oppervl. 6,5 are waarin  
goed. frituur-snackbar is ge-  
vestigd incl. compl. inventar-  
is, omzet aantoonbaar. Vrp.  
prijs f. 220.000,-.

Te huur gevr. KAMER met  
medegebr. douche en event-  
keuken. Centr. Hrl. of nabij-  
omg. Tel. 043-313792. x

Met spoed te huur gevr.  
door echtpaar met 1 kind.  
WOONRUIMTE in Vrbg.  
of omg. zelf opknappen ge-  
bezuur. Br. o. nr. V 9016  
LD Valkenburg.

## TE KOOP AANGEB.

All-round TIMMERMAN  
gevr. als bijverdienste. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## TE KOOP AANGEB.

300 eiken LAMPEVOETJES  
vanaf 19.50, hoogje 25 tot 140  
cm. Lampevoetfabricage  
Antoine, Looierstraat 34,  
Heerlen, tel. 715866.

Inkelder AARDAPPELEN  
Bintje gepoederd f. 0.70 p. kg.  
en uien te k. La Campo,  
Groeneweg 10 Merkelbeek  
Heerlen, tel. 04921-20033.

AUTOKRANFAHRER (te) eigen  
installatie gewenst zo spoedig  
mogelijk na 6 uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## TE KOOP AANGEB.

300 eiken LAMPEVOETJES  
vanaf 19.50, hoogje 25 tot 140  
cm. Lampevoetfabricage  
Antoine, Looierstraat 34,  
Heerlen, tel. 715866.

Inkelder AARDAPPELEN  
Bintje gepoederd f. 0.70 p. kg.  
en uien te k. La Campo,  
Groeneweg 10 Merkelbeek  
Heerlen, tel. 04921-20033.

AUTOKRANFAHRER (te) eigen  
installatie gewenst zo spoedig  
mogelijk na 6 uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## TE KOOP AANGEB.

300 eiken LAMPEVOETJES  
vanaf 19.50, hoogje 25 tot 140  
cm. Lampevoetfabricage  
Antoine, Looierstraat 34,  
Heerlen, tel. 715866.

Inkelder AARDAPPELEN  
Bintje gepoederd f. 0.70 p. kg.  
en uien te k. La Campo,  
Groeneweg 10 Merkelbeek  
Heerlen, tel. 04921-20033.

AUTOKRANFAHRER (te) eigen  
installatie gewenst zo spoedig  
mogelijk na 6 uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## TE KOOP AANGEB.

300 eiken LAMPEVOETJES  
vanaf 19.50, hoogje 25 tot 140  
cm. Lampevoetfabricage  
Antoine, Looierstraat 34,  
Heerlen, tel. 715866.

Inkelder AARDAPPELEN  
Bintje gepoederd f. 0.70 p. kg.  
en uien te k. La Campo,  
Groeneweg 10 Merkelbeek  
Heerlen, tel. 04921-20033.

AUTOKRANFAHRER (te) eigen  
installatie gewenst zo spoedig  
mogelijk na 6 uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

Geen. amateur GITARIST  
(te) eigen installatie gewenst  
zo spoedig mogelijk na 6  
uur. Tel. 04404-727.

Wij vragen in onze spec-  
markt een vlotte JONGE-  
DAME voor de afdeling  
kaas en vleeswaren. Leef-  
tijd 17 jr. met evt. enige er-  
varing. Zich te wenden aan  
Centra markt Paffen, Kaal-  
heidsteunweg 142, Kerkrade-  
West, na 18.00 uur, tel. 045-  
412935.

## GEVR. BETREKK.

Uw DAK in goede handen  
Dakdekkersbedrijf Jos Te-  
vis, tel. 045-351360.

TEUIN AANLEG. snij- of  
opwerk. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Wij plaatsen elk soort AF-  
RASTERING en tussen-  
com. tuss. Tel. 045-216722.

OPRIJ. terras of scheid-  
straal. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Alle voorkomende antenne-  
werkzaamheden voor radio  
en tv, bel voor vrijblijvend  
prijsopgave. Antennebouw  
Kleinjens Heerlen, tel.  
215000.

Fa. HAAS voor alle vern.  
en reparaties v. daken, ge-  
k. kers. Tel. 045-453922.

## GEVR. BETREKK.

Uw DAK in goede handen  
Dakdekkersbedrijf Jos Te-  
vis, tel. 045-351360.

TEUIN AANLEG. snij- of  
opwerk. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Wij plaatsen elk soort AF-  
RASTERING en tussen-  
com. tuss. Tel. 045-216722.

OPRIJ. terras of scheid-  
straal. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Alle voorkomende antenne-  
werkzaamheden voor radio  
en tv, bel voor vrijblijvend  
prijsopgave. Antennebouw  
Kleinjens Heerlen, tel.  
215000.

Fa. HAAS voor alle vern.  
en reparaties v. daken, ge-  
k. kers. Tel. 045-453922.

## GEVR. BETREKK.

Uw DAK in goede handen  
Dakdekkersbedrijf Jos Te-  
vis, tel. 045-351360.

TEUIN AANLEG. snij- of  
opwerk. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Wij plaatsen elk soort AF-  
RASTERING en tussen-  
com. tuss. Tel. 045-216722.

OPRIJ. terras of scheid-  
straal. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Alle voorkomende antenne-  
werkzaamheden voor radio  
en tv, bel voor vrijblijvend  
prijsopgave. Antennebouw  
Kleinjens Heerlen, tel.  
215000.

Fa. HAAS voor alle vern.  
en reparaties v. daken, ge-  
k. kers. Tel. 045-453922.

## TE KOOP GEVR.

Uw DAK in goede handen  
Dakdekkersbedrijf Jos Te-  
vis, tel. 045-351360.

TEUIN AANLEG. snij- of  
opwerk. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Wij plaatsen elk soort AF-  
RASTERING en tussen-  
com. tuss. Tel. 045-216722.

OPRIJ. terras of scheid-  
straal. enz. Tel. 045 nr.  
216722.

Alle voorkomende antenne-  
werkzaamheden voor radio  
en tv, bel voor vrijblijvend  
prijsopgave. Antennebouw  
Kleinjens Heerlen, tel.  
215000.

Fa. HAAS voor alle vern.  
en reparaties v. daken, ge-  
k. kers. Tel. 045-453922.



## economie, achtergronden

Economie  
vandaag

## Oxirane

ROTTERDAM - De Rijnmondraad heeft geen bezwaar tegen de omstreden plannen van de chemische industrie Oxirane om in het Botlekgebied bij Rotterdam haar industriecomplex uit te breiden.

## Kleding

OTTAWA - De invoer van kleding in Canada zal volgende jaar niet groter mogen zijn dan verleden jaar. Het besluit is genomen op grond van een tussentijds rapport van de Canadese raad voor textiel en kleding. Het gaat om een tijdelijke maatregel.

## Dokters

LONDEN - Ongeveer duizend Britse dokters hebben inlichtingen over de arbeidsomstandigheden in andere EEG-landen. Op 19 december kunnen artsen in de EEG vrij elders gaan werken. Vijfhonderd Britse artsen hebben al gesoliteerd.

## Transavia

SCHIPHOL - Transavia stuurt zijn eigen Airbus in januari terug naar de fabriek in het Franse Toulouse. De aanschaf is een verkeerde beslissing geweest en het door nogal wat mankementen geplaagde vliegtuig wordt voor Transavia te duur. Er komen drie Boeing 737 voor in de plaats.

## Voedsel

ROME - Behalve in Afrika ten zuiden van de Sahara is de internationale voedselmarkt in het afgelopen jaar verbeterd. De verbetering is volgens de directeur-generaal van de voedsel- en landbouworganisatie van de VN vooral frappant in het Verre Oosten.

## CNV

UTRECHT - Het CNV heeft krachtig geprotesteerd tegen de maatregelen die de Zuid-Afrikaanse regering heeft genomen tegen een aantal zware en blanke vakbondsleiders. Enkele weken werden dertien vakbondsleiders zonder opgave van redenen onder huisarrest geplaatst.

## Tarwe

LONDEN - Volgens een mededeling van de International Wheat Council is 1976 op weg een record-tarwejaar te worden met een opbrengst van 409,5 miljoen ton, dat is 57,4 miljoen ton meer dan in 1975.

## Kolen

AMSTERDAM - In Warschau is een principe-akkoord gesloten dat de weg vrijmaakt voor twee contracten: een tussen de Scheepvaart en Steenkolen Maatschappij SSM in Rotterdam en de Poolse staatsmaatschappij voor kolenexport en een tussen Hoogovens en de Poolse staatsonderneming voor de staalexpert.

## Olie

KARACHI - Een delegatie Russische olie-experts zal volgende maand naar Pakistan komen om te spreken over een door Russische onderzoekers gemaakt rapport over de vooruitzichten voor de olieproductie in Pakistan.

## Rijschool

HILVERSUM - De ontwikkeling van het rijtoerisme in ons land heeft een achterstand van minstens twintig jaar. In deze periode is de rijtoerist als kleine zelfstandige in een uitzichtloze positie gemanoeuvrerd en heeft hij geen rechten. Dit zegt de heer Dijkstra, voorzitter van de afdeling rijtoeristen van de Bova.

## Werkloos

BRUSSEL - De jeugdwerkloosheid in de EEG is onderwerp geweest van een conferentie van de ministers van onderwijs. Op het ogenblik kunnen 1,6 miljoen jongeren tussen de 15 en 25 jaar geen werk vinden in de EEG.

## Koffie

BOGOTA - De Colombiaanse koffieprijs op de internationale markt zal over enige dagen worden verhoogd tot meer dan 2 dollar per pond. Zolang de schaarste voortduurt zullen de prijzen blijven stijgen. De Colombiaanse koffie kost thans 1,90 dollar per pond.

## Trein

ROME - De Italiaanse spoorwegen zullen volgende jaar een verlies lijden van naar schatting 1,1 biljoen lire, ondanks de tariefverhogingen. Voor dit jaar wordt een verlies voorspeld van 906 miljard.

## Index

BRUSSEL - Het Belgische indexcijfer voor de consumptieprijzen is in november gestegen met 0,38 procent tot 116,16. In oktober stond de index op 116,72. Ten opzichte van november vorig jaar is de index gestegen met 7,8 procent.

# Laag rentepercentage tegen verwachting in Forse stijging van ingroeihypotheken

HEERLEN - Na een korte aarzeling begint de vraag naar hypotheken weer hard aan te trekken. Volgens verwachting is namelijk de rente sinds half oktober weer verder gedaald. Het Bouwfonds Limburgse Gemeenten heeft de rente zelfs laten zakken tot negen procent, ofschoon een half jaar geleden nog werd voorspeld dat de rente zou oplopen tot boven de twaalf procent. Toen werd echter geen rekening gehouden met de revaluatie van de Duitse mark en de stevigere positie die de gulden zou gaan innemen.

## Koolmonoxyde in sigaretten

DEN HAAG - Behalve teer en nicotine bevat sigarettenrook meer schadelijke stoffen. Koolmonoxyde is daar één van de belangrijkste van. De Consumentenbond vestigt daar de aandacht op ten behoeve vooral van de mensen, die moeilijkheden met hun hart of bloedsomloop hebben. De bond heeft de twintig meest verkochte merken onderzocht en kwam tot de slotsom, dat het koolmonoxydegehalte van de sigarettenrook varieert van 12 tot 19 milligram per sigaret. Er bleek geen enkel verband te bestaan met de gehalten aan teer en nicotine.

Koolmonoxyde verdringt de zuurstof in het bloed. Het verbindt zich evenals zuurstof aan het hemoglobine. Daardoor kan het bloed minder zuurstof transporteren, kunnen hartklachten optreden en neemt de kans op een hartinfarct toe.

Het is overigens de vraag of de rente lang op het lage peil zal blijven en of de tendens tot dalen zich zal doorzetten. Opmerkelijke feiten zijn dat op de hypotheekmarkt zijn dat de rente aan veel schommelingen overhevig is geweest, variërende tussen 11,50 en 9 procent. Ook blijken de ingroeihypotheken fors in omvang te zijn toegenomen. Volgens een opgave van de banken bestaat momenteel zeventig procent van het pakket uit ingroeihypotheken. De belangstelling bij klanten en instellingen voor de hypotheeken met een looptijd van dertig jaar blijft afnemen. Banken en fondsen sluiten liever variabele leningen af. Zelfs bij het Bouwfonds Limburgse Gemeenten beraadt men zich over de mogelijkheid tot het verlenen van hypotheek met variabele rente. De gemiddelde rente schommelt nu tussen de 9 en 9,5 procent. Een maand geleden bedroeg dit gemiddelde nog 9,7 procent. Nu de Nederlandse Bank het disconto met een vol procent heeft verlaagd om de geldhandel te verlevendigen mag worden aangenomen dat de eerste weken geen verhoging van de hypotheekrente te verwachten is. Opmerkelijk is dat het afgelopen

jaar meer top-hypotheken dan normaal zijn opgenomen en dat de op te nemen bedragen steeds hoger worden.



● Nederland gaat meer cokes invoeren uit Polen, blijkens een mededeling van minister Lubbers. België en Duitsland verbruiken de laatste jaren meer cokes dan Nederland. Vlak over de grens in Alsdorf staat nog steeds een grote cokesfabriek die hemel te verlichten.

## Loonstijging in het midden- en kleinbedrijf moet anders

DEN HAAG - Er moet een andere manier worden gevonden om te bepalen hoe groot loonsverhogingen

kunnen zijn in het midden- en kleinbedrijf. Deze sector van het bedrijfsleven is zeer arbeidsintensief en is daardoor bijzonder gevoelig voor verhoging van lonen en kosten die daarmee verband houden. Men zou niet langer moeten uitgaan van de gemiddelde stijging van de productiviteit in het hele bedrijfsleven maar van de groei in de produktiviteit van de dienstensector (waarvan de winkels, reparatiebedrijven, kantoren, horeca een belangrijk deel uitmaken). Deze suggestie wordt gedaan in een rapport over het midden- en kleinbedrijf, dat de wetenschappelijke instituten van KVP, ARP en CHU hebben uitgebracht. In sterkere bedrijfstakken zal ruimte voor grotere loonsverhogingen zijn. De extra ruimte zou geheel of gedeeltelijk teniet moeten worden gedaan door heffingen (extra belasting) op het totaalbedrag dat bedrijven aan lonen willen en kunnen uitgeven. Eventueel zou zelfs kunnen worden gewerkt met aanvullingen op (te) lage lonen in die sectoren waar het bedrijven minder goed gaat.

(ADVERTENTIE)

- SCHILDERIJEN
- WANDEDECORATIES
- BEELDEN
- TURKSE KELIMS

Wij verzorgen ook uw inlijstwerk!

KUNSTHANDEL

**HERMAN DEELEN**  
Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving



Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

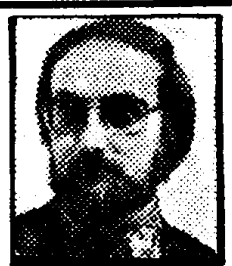
Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

Ruggerd Edele - Jeugdmarkt-Samenleving

## limburgs dagblad

Onder  
redactie  
van  
Henk Thonen



## Beursoverzicht

Staatsfondsen  
in de lift

AMSTERDAM - De staatsfondsenmarkt heeft dinsdag bij vlotte handel de opgaande lijn van maandag voortgezet. Over een breed front kwamen weer stijgingen tot stand die opliepen tot bijna een half punt.

Op de kalme, actieve aandelenmarkt moesten de meeste fondsen terrein prijsgeven, zodat hier het beeld parallel liep met Wall Street. Over het algemeen bleven de verliezen nogal beperkt. Er waren twee uitzonderingen in deze week: de twee uitlopende markten, namelijk HVA dat 1,1 beter begon op 154 en Van Ommen die 1,3 hoger opende op 167. De BNG-leningen gaven flinke stijgingen te zien. Dinsdag stond de inschrijving tegen 95 pct open op een nuwe 8,75 pct, 25-jarige lening. Deze lening ligt door de vrij snelle rentedaling nu gunstig in de markt. Een soortgelijke lening noteerde dinsdag ruim boven par.

Op de lokale markt was het weer kalm met overwegend wat kleine dalingen. KSH kon echter eerst 1,40 stijgen op het bericht, dat in het boekjaar 1975/1976 een verlies werd geboekt van 1,162 mln. Hetgeen nogal bleek mee te vallen. Bovendien zette de verbetering van het tweede halfjaar ook thans door. Berge was een paar gulden in herstel. Aan de andere kant was THV International op 1,5 lager op nieuw overkoopbaar. Nedap moest 10 pct van de laatste gedane koers prijsgeven. Flauw waren ook Bos Kals, MacIntosh, Cindu, Inventum en Bois.

De actieve markt keerde gedurende de laatste uren van de dag terug, zodat tegen het slot van de handel veel fondsen iets boven de opening lagen. De staatsfondsen zetten de stijging langzaam maar zeker voort.

## Advieskoersen

AMSTERDAM - De advieskoersen (aan en verkoopsprijzen) voor buitenlandse bankpapier geldend in Amsterdam luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,46-2,56  
Engelse pond 4,04-4,34  
Belgische fr. (100) 6,62-6,92  
Duitse mark (100) 102,75-105,75  
Italië lire (1000) 26,50-30,50  
Portugese esc. (100) 7,15-8,90  
Canadese dollar 2,20-2,49  
Franse fr. (100) 49,00-52,00  
Zwitserse fr. (100) 101,50-104,50  
Zweedse kroon (100) 57,75-60,75  
Noorse kroon (100) 46,25-49,25  
Deense kroon (100) 40,50-43,50  
Oostenr. sch. (100) 14,58-14,88  
Spaanse pes. (100) 3,47-3,77  
Griekse drachme (100) 6,00-7,25  
Finse mark (100) 63,75-66,75  
Joegosl. dinar (100) 11,50-13,75

## Avondkoersen

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoersen van dezelfde dag):

Akzo 26,00 ged. bieden (26,30)  
Hoogovens - (37,70)  
Kon. Olie 119,30 ged. bieden-119,80 (120,00)  
Philips 25,60 ged. bieden-25,70 (25,90)  
Unilever 112,80 (113,00)  
KLM 106,00 ged. bieden (106,20)

## beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen			Binnenlandse Obligaties			Binnenlandse Aandelen			Binnenlandse Obligaties			Buitenlandse Aandelen			Buitenlandse Aandelen		
AKZO	27,00	26,30	10,50 Ned 74	108,00	108,40	ACF	233,00	234,00	4,75 AKZO	71,00	70,75	Alli Brew	200,20	20,00	Int Nickel	70,00	70,00
ABN	283,00	283,00	9,75 id 74	103,50	103,20	Ahoid	84,50	83,80	8,75 ABN	108,80	108,90	Amex Corp	165,00	16,90	Int Tel en T	80,20	79,00
AmR	66,30	65,50	9,50 id 76-1	103,70	103,90	AMEV	50,60	49,70	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Kennecott	29,20	71,00
Deli-Mij	103,20	102,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amfias	83,50	82,20	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Lutton Ind	29,00	29,00
Dordrecht	157,00	153,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Asd Dronog	60,90	60,90	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Lockheed	21,00	20,20
Heineken	147,00	147,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Asd Rytua	164,00	165,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Merck Co	169,00	166,00
Heineken H	140,50	140,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amienn Nat	182,00	180,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	National Can	33,30	32,70
IAAL Hold	85,50	85,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Ant Brouw	300,00	200,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Nat Dist & C	55,50	55,70
Hoogovens	38,00	37,70	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Ant Verf	139,00	120,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	SCR Corp	91,50	91,50
IVA-Mijen	53,00	54,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Arnsh Schbw	73,50	73,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	SA Philips	74,20	70,50
KNSM	128,00	127,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Asselberg	675,00	671,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Occidental	51,00	48,80
KLM	106,00	106,20	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Aas St R dam	84,50	81,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Penn Centr	2,40	2,30
Koninkj Olie	121,30	120,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	AUDET	264,00	266,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Peppi Co	202,50	
Koninkj Nat	82,30	81,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Aut Ind Rst	129,00	129,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Ph Morris	152,00	152,00
Koninkj Philips	164,00	168,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Ballast N	64,60	63,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Philips	154,50	152,50
Koninkj Tobaco	176,30	175,40	9,50 id 76-2	103,70	103,90	BAM	75,00	75,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Polaroid	85,00	83,10
Koninkj Tolco	136,30	136,10	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Batenburg	218,00	221,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Procter & K	234,00	233,00
Koninkj Uiper	110,00	111,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Beek van	65,00	64,50	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	RCA Corp	61,50	61,00
Koninkj V	113,30	113,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Beers	70,00	70,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Rep Steel	76,50	76,50
						Begemann	90,50	93,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Reynolds I	165,00	164,50
						Bergom	105,00	109,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sears	176,50	176,50
						Berkel P	111,00	112,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Shell Can	33,30	33,00
						Beyden C	248,00	248,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Shell Oil	196,10	193,50
						Boer Druk	158,00	156,00	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Shell Pac	88,00	88,70
						Bois	74,00	72,70	9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sperry Rand	112,00	110,50
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Standard Br	144,00	141,10
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Stedinger	38,00	37,30
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Studebaker	99,00	99,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sundt Corp	94,50	94,30
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sun Oil C	103,00	104,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Tandy Corp	94,50	94,30
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Texas	68,00	67,30
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Texas Instr	259,00	259,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Transam C	33,60	33,20
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Un Carbide	149,00	149,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Un Pacific	247,50	244,10
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	U S Steel	180,50	178,50
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Warner L	72,00	70,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Westingh	39,00	38,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Woolworth	59,50	58,80
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Dai Ichi K	292,00	292,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Nippon Elec	365,00	365,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Pioneer El	206,00	200,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sanvo Electr	89,00	87,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sony Corp	405,00	395,00
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90	Sur Brown		
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
									9,50 id 76-2	103,70	103,90	Amex Corp	165,00	16,90			
						</											



# SOMMIGE PIETEN ZIJN HOUTEN KLAZEN ....



## SPECIALE AANBIEDING! GOUDSE KAAS

ZACHT  
BELEGEN v.v.  
500 gram  
van 420 voor



### DE SINT KOMT

**Trumpf Regent bonbons**  
453 grams luxe doos van 725 voor

**JACQUES CHOCOLADE**  
200 grams tablet van 275 voor

**KERSENBONBONS**  
150 gram van 200 voor

**Grote Chinese PINDA'S**  
in dop. per baal van 135 voor

**KLEUTERTAAL**  
reuzebaal van 139 voor

**Grote zoute PINDA'S**  
400 gram van 230 voor

**STUDENTENHAVER of CASHEWNOTEN** 200 gr van 160 voor

**GEMENGDE ZOUTJES**  
luxe doos van 135 voor

**GARNALEN** Fancy-kwaliteit!  
200 gramsblik van 275 voor

**SARDINES** Eerste soort!  
groot blik 85, 3 blikken

## BOERENKOOL

\*GROKO DIEPVRIES\*

## \*HOY\* ROOKWORST

450 gramspak van 139 voor

**99**

## GOLDEN DELICIOUS

sappige Gelderse

**109**

225 gram per stuk

## MINI-MARS

OF MILKYWAY OF SNICKERS

fijnste handappels

**119**

2 1/2 kg in draagtas

## DESSERTKOFFIE

de voortreffelijke van Schunck  
"bonen of snelfilter"

**345**

250 gram van 442 voor

## CHAMPIGNONS

\*GESNEDEN\*

**195**

jampot vol!

van 225 voor

## DOPERWTJES

\*ZEER FIJN\*

**148**

literblik van 178 voor

## WITTE REUS

KOFFER inh. 2000 gram

**444**

van 640 voor

### DE SLAGERIJ VOOR

### FIJNPROEVERS!

**BOTERMALSE BIEFSTUK** 250 gram **498**

**RUNDERGEHAKT** 250 gram **219**

**SOEPLVEES met been** 500 gram **298**

**KWALITEITSGEHAKT** Half om Half 500 gram **290**

**VERSE KUIKENLEVERS** 250 gram **195**

**KOTELETTO'S** 2 stuks **154**

**PEPERBURGERS** 2 stuks **118**

**PARIJSE HAMWORST** 200 gram **138**

**KATENSPECK** \*ARTLAND\* 150 gram **168**

**CERVELAAT** \*FIJN\* 150 gram **138**

**PATÉ de BREUGHEL** EXTRA FIJN! 100 gram **98**

HEERLIJK ZOETE

**Perziken op sap**

literblik van 185 voor

**138**

VELUCO

**Appelmoes**

literblik van 98 voor

**79**

**Tuinbonen**

\*WIT - FIJN\*

3/4 pot van 235 voor

**189**

**Brand's bier**

grote eurofles

van 89 voor

**69**

**Kleine augurken**

ZOET - ZUUR

3/4 literpot van 235 voor

**199**

SCHUNCK'S TRIMA

**Margarine**

250 gram van 55 voor

**39**

**10 pistolets of**

HARDE BROODJES

van 220 voor

**189**

**Boeren sterrebrood**

800 gram gesneden

van 157 voor

**135**

**Royco**

GROENTESOEP OF KIPPESOEP

per pak van 79 voor

**55**

**Soubry\*macaroni**

500 gram van 157 voor

**97**

BLOOKER

**Kris-kras hagel**

500 gram van 325 voor

**259**

**Kemt hairspray**

met prachtige haarborstel

van 1145 voor

**795**

PATISSERIE PARTERRE

**Berkenstam**

met advocaatsaus

van 700 voor

DIKKE SPAANSE

**SINAASAPPELEN**

8 of 10 stuks

**CLEMENTINA'S**

Zonder pit - 20 of 25 stuks

DOYENNÉE DE COM.

**FIJNSTE HANDPEREN**

COX ORANGE

Fijnste handappels per kg

**249**

**249**

**119**

**139**

**BRUSSELS WITLOF**

500 gram

**249**

**CHINESE KOOL**

Per kilo

**98**

**HUTSPOT**

Kant en Klaar! 500 gram

**69**

**RODE of WITTE KOOL**

Gesneden 500 gram

**59**

*Schunck*







KUNST  
TE KEUR

Peter Nijhuis  
in galerie  
Wanda Reiff

Ook Hulsberg is een kunstgalerie rijk geworden. Zij is te vinden te Aalbeek naast het vroegere klooster waar op nummer 85 van de Aalbeekweg mevrouw Wanda Reiff een deel van haar interessante woning, een verbouwde voormalige boerderij, voor expositierruimte heeft beschikbaar gesteld. Ten einde de idealistische onderneming te kunnen volhouden, heeft de galeriehouster ook wat potten en gebroeders voorwerpen van een Duitse kunstenaar naast de lopende expositie een plaats gegeven.

De eerste tentoonstelling omvat 21 aquarellen en tekeningen van de in Maastricht woonde kunstenaar Peter Nijhuis. In dit werk toont Peter Nijhuis zich van zijn beste zijde. Hij is een man van beschaving, met een verfijnde smaak, op de hoogte van de kunstliteratuur en thuis in artistieke kringen. Kon hij zich in zijn olieverven soms forceren om als belangrijk artiest naar voren te komen, in deze tekeningen, heel fijn en ritmisch opgebouwd en volgehouden, volgende de structuren van een scherp gezien landschap, en evenzeer in de aquarellen, de kleuren zorgvuldig en subtiel afgewogen, is hij gewoon met liefde aan het werk geweest. Niets van een zucht tot vermoeden of interessant doenerij. De prenten hebben iets fijns, het coloriet is getemperd. Soms gebruikt hij meer even wat kleurtonen, oud-rose of limpied-blauw en dat is dan heel effectief. Het niets teveel valt samen met net genoeg. Er is wel in de opstelling bij een portret en bij het uitvloeien van het zwart in een tekening te zien, dat Peter Nijhuis veel op het atelier van Charles Eyck verscheit. Hij was in Zuid-Frankrijk samen met Alphons Winters en vond in de Sittardse artschied een geestgenoot. De prenten hebben ook dat genoeglijk vertellende wanneer hij een groep huizen samen neemt, maar Peter Nijhuis zal daar zelden een menselijke figuur in binnenhalen. Bijzonder geslaagd is een aquarel 'omgeving Ribiers' waar hij een heel landschap in een 'touche' met al zijn toernooien de ruimte, de stilten, de stormingen in de atmosfeer samenvat. In de tekeningen proeft men een bewonderaar van de Japanse tekenkunst maar de tekenaar houdt het eigen karakter van het landschap, vooral 'omgeving Ribiers' toch vast. Tezamen een aantrekkelijke verzameling, die in huize Reiff charmant overkomt. Tot 4 januari 1977.

PAUL HAIMON

## EXPOSITIE

## HEERLEN

## Galerie Westkamp

Schilderijen en grafiek van Sjef Biessen, tot 4 jan. '77. Van maandag t/m zaterdag van 10-17 uur, zondags van 14-18 uur.

## Galerie Zef Clement

Bekkerweg 64. Mobach keramiek en Flora Show van Bart Hilken. Open van 14-20 uur dagelijks.

## Caumermolen

Grafiek en tekeningen van Hannes Postma. Open van di. tot en met zon. van 14-18 uur. Tot en met 12 december.

## KERKRADE

In de Pool. Schilderijen, pentekeningen van Jan Thij. Tot 9 december. Open: buiten openingsuren van het zwembad.

## HULSBERG

## Galerie Wanda Reiff

Aalbeekweg 85. Tekeningen en aquarellen van Peter Nijhuis uit Maastricht. Openingsdagen: maandag t/m woensdag en vrijdag van 14 tot 21 uur, zaterdag van 14 tot 17 uur. Van 15 nov tot 15 jan. 1977.

## VOERENDAAL

Kasteel Cortenbach. Russische ikonen van 15de tot 19de eeuw. Tot 5 december. Open: dagelijks van 11 tot 21 uur. Maandag gesloten.

## MAASTRICHT

Bonnefontenmuseum. Recent werk van Ger Lataster. t.m. 27 nov. maandag t.m. vrijdag van 10-17 uur, za. en zo. van 14-17 uur.

## BIOSCOOP

## HEERLEN

Royal: Het is een gekke, rare, dolle dwaze wereld, dag 14.15 en 20.00 uur. 14 jr.  
Rivoli: Satyricon, dag 14.00, 16.30 en 20.45 uur. 18 jr.  
Passage: Meisjes achter tralies, dag 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. 18 jr.  
H5: Dick Trom weet raad, jeugdvoorstelling, za. en zo. wo. 13.30 uur a.l.  
Kans op overleven, 3e week, dag 14.30 en 20.30 uur. 18 jr.  
Once upon a time in the west, 6e week, dag 13.00 en 20.15 uur. 14 jr.  
Ilsa, de wolfvrou van de SS, dag 14.00, 19.00 en 21.00 uur. 18 jr.  
King Kong, dag 14.15, 19.15 en 21.15 uur. 14 jr.  
Monty python en de heilige graal, dag 13.45, 19.30 en 21.30 uur. 14 jr.

## Van 215 naar 253 gulden per rit

Ambulance  
weer duurder

HEERLEN - Op 1 januari gaan de tarieven voor het ambulancevervoer weer fors omhoog. Bij vervoer van één patiënt stijgt het tarief van 215 naar 253 gulden per rit. Wanneer twee patiënten tegelijk vervoerd worden kost dat volgens jaar 158 gulden per persoon (nu is dat nog 134,50 gulden). Bij gelijktijdig vervoer van drie of meer personen stijgt tarief van 113,50 naar 133,75 gulden per persoon. Deze tarieven gelden alleen voor vervoer binnen de grenzen van de gemeenten, die zijn aangesloten bij de Districtsgeneeskundige dienst Zuid-Oost Limburg. Voor vervoer buiten deze grenzen geldt een aparte ki-

Voor het eerst wild-  
zangvogels in wedstrijd

1500 bezoekers  
op vogelshow  
Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN - Vogelvereniging 'De Edelzanger' uit Nieuwenhagen hield afgelopen weekend in het Dorpscentrum te Nieuwenhagen aan de Markt een geslaagde vogelshow. Aan deze vogelshow waaraan een onderlinge wedstrijd was verbonden van kleur en zangkant, exoten, en bastaarden, waren voor het eerst wildzangvogels die deelnamen aan de onderlinge wedstrijd. Te midden van een machtig bloemdecor, samengesteld door de heer Kuypers uit Nieuwenhagen waren honderden vogels tentoongesteld naast een voliere van vol/tropische vogels.

De uitslag was als volgt:  
Klasse A: 1e prijs J. Dirks met 359 pnt., 2e prijs F. Beld met 358 pnt., 3e prijs mev. Stienen met 356 pnt.  
Klasse B: 1e prijs F. Beld met 179 pnt., 2e prijs J. Jongen met 178 pnt., 3e prijs mevrouw Stienen met 356 pnt.  
Klasse C: 1e prijs mevrouw Stienen met 90 pnt., 2e prijs J. Dirks met 90 pnt. (na loting), 3e prijs J. de Kok met 90 pnt. (na loting)  
Klasse B bastaarden: 1e prijs J. Bitter met 177 pnt., 2e prijs J. Bitter met 177 pnt., 3e prijs P. Stienen met 176 pnt.  
Klasse C bastaarden: 1e prijs J. Bitter 90 pnt., 2e prijs J. Kok 90 pnt., 3e prijs J. Bitter 89 pnt.  
Damesvogel: P. Beld 45.89. Vrije derby: mevrouw Stienen 47.90. Kampioensvogel: F. Beld 47.91. Clubkampioen J. de Kok 625 pnt. (na afvalstelsysteem mev. Stienen 625 pnt.). De show werd zeer druk bezocht, er waren naar schatting ruim 1500 bezoekers, tijdens de drie tentoonstellingsdagen.

lometervergoeding, die ook per 1 januari fors omhoog gaat.

Deze tariefsverhogingen komen ter sprake op een vergadering van het algemeen bestuur van de DGD op woensdag 8 december om 15.00 uur in het gemeentehuis van Heerlen. Het dagelijks bestuur heeft daartoe een voorstel gedaan en legt uit waarom de prijsstijging noodzakelijk is. Behalve op de stijging van loonkosten wijst het bestuur op stijging van huisvestingskosten. De DGD trekt binnenkort in een nieuw gebouw in de

buurt van het Loon. Dat betekent, dat er voor de 12.000 ritten die in 1977 geramd zijn telkens zeventien gulden meer per rit betaald moet worden.

En eigenlijk zou elke rit nog elf gulden duurder moeten zijn, rekent het bestuur voor. Maar die elf gulden kunnen achterwege blijven, omdat in 1974 en 1975 een winst van bijna twee ton gemaakt is met de ambulances. Men heeft nu besloten om in 1977 dat geld te gebruiken om de tarieven niet nog meer te laten stijgen. Tijdens een bespreking op 8 november is het ziekenfonds AZM volledig akkoord gegaan met de verhogingen.

## CULTUUR IN DE REGIO

Hongaarse kunst  
in Simpelveld

SIMPELVELD - Vrijdag wordt in het gemeentehuis van Simpelveld een tentoonstelling geopend van werken van de bekende 20e eeuwse Hongaarse kunstschilder Aladar Edvi Illes, die vooral als aquarellist en etser wereldvermaardheid kreeg. Dertig jaar lang, van 1903 tot 1933 was hij professor voor aquareltechniek aan de kunstakademie van Boedapest. Toen hij in 1958 op 88-jarige leeftijd stierf, liet hij een omvangrijk oeuvre na, waarvan het grootste deel te vinden is in de musea van zijn geboorteland Hongarije en in particuliere verzamelingen. Sedert 1960, toen hij in Stockholm (Zweden) een tentoonstelling van werken van zijn vader richtte, stelt zijn thans 66-jarige zoon Ir. Paul Edvi Illes zich ten doel de schilderijen van zijn vader, die in techniek, coloriet en uitdrukking sterk herinneren aan de zogenaamde Haagse school van Muns, Mauve, Poggendorp, en anderen, ook in West-Europa onder de aandacht van het grote publiek te brengen. Na vele grote en kleine steden in Oostenrijk en West-Duitsland, valt nu Simpelveld de eer ten deel om de eerste tentoonstelling na 1957, toen in Haarlem in het bijzijn van de schilder zelf, een expositie van zijn werken plaats vond, in Nederland te organiseren.



• Ina van Faassen en Ton van Duinhoven in 'Niet bereikbaar'

Te zien zullen onder anderen zijn zijn stemmingsbeelden met mensen en dieren uit Oost-Hongarije en de weidse Presta. De mensen veelal hierbij in historische, romantische klededracht. Dit alles tegen de achtergrond van het typische Hongaarse landschap. Ir. Paul Edvi Illes zal zelf tijdens de openingsuren aanwezig zijn om de bezoekers tekst en uitleg te geven. De openingstijden zijn gelijk aan de openingstijden van het Simpelveldse gemeentehuis.

## Herman Krebbers

Op vrijdag 3 december geeft het LSO met medewerking van de bekende violist Herman Krebbers een concert in de Heerlense Stadsschouwburg. Aanvankelijk zou Willem Frederik Bon die avond dirigeren, maar wegens ziekte wordt hij vervangen door David Porcelijn. Het programma blijft desondanks ongewijzigd. Zo worden uitgevoerd Sinfonia in Bus van Bach, violconcert in D van Beethoven, ballet en entr'actemuziek uit 'Rosamunde' van Schubert en 'Die Moldau' van Smetana. Herman Krebbers, de violist die als wonderkind furor heeft gemaakt, behoeft nauwelijks enige introductie. Zijn concerten hebben menige liefhebber in vervoering gebracht. David Porcelijn heeft zijn sporen vooral in de moderne muziek verdiend. Hij is leider van het ensemble 'M' en treedt op als dirigent



• De zilvers - dirigent neemt gelukwensen en cadeaus in ontvangst

JEU WEIJERS  
GEHULDIGD

BOCHOLTZ - Massaal huldigde Bocholtz en de muzikale regio zondag de bekende musicius-componist-dirigent Jeu Weijers in verband met zijn zilver-

ren jubileum als dirigent van de Koninklijke Fanfare St. Cecilia. Het feest werd ingezet met een eucharistieviering, opgeluisterd door de drie Weijerskorpsen Harmonie Internos Epen, Brass Band St. Gerlach Hout, hem en Fanfare St. Cecilia, die alle voor hun feestende dirigent een andante ten gehore brachten. In een uren uitlopende receptie in de Wilhelmina-zaal kwamen honderden muziekvrienden uit de hele streek de heer Weijers en zijn echtgenote feliciteren. De drie korpsen, waarvan hij dirigent is, boden hem gezamenlijk een kostbaar schilderij van Charles Eyck aan. De supportersvereniging benoemde hem tot lid van verdienste en bood de zilvers erespeld aan. Burgemeester Persoon drukte de dank van de gemeenschap uit. Mede aan wege waren de wethouders Mols en Hofman, vele raadsleden, pastoor Delissen en kapelaan Hanneman als mede vele collega-dirigenten onder aanvoering van de vermaarde dirigent Eduard Jessnitz. Na de huldiging volgde een concert in de grote nieuwe sporthal aan de Wijngracht door de drie Weijerskorpsen. Het was de eerste maal dat een muzikaal evenement in de grote hal werd gehouden.

Dacier weg bij  
Gaarekiekere

GULPEN - De heer Jef Dacier heeft na meer dan 22 jaar leiding te hebben gegeven aan de carnavalsviering in Gulpen besloten zich uit de carnavalsvereniging de Gaarekiekere terug te trekken. Het bestuur van de vereniging is nu als volgt samengesteld: president is Eddy Klinkenberg, secretaris is Lambert Megens en penningmeester Hub Vluggen. Het dagelijks bestuur wordt gecomplementeerd met Kelly Schellings en Gerlach Delissen.

(ADVERTENTIE)

**wijn als relatiegeschenk!**

in kist-verpakking  
verzending door geheel nederland  
SAUTER MAASTRICHT  
antwoordr. 26  
telefoon 043-12245

**rechtstraat 55**

voor o.a. het Radio-ensemble, het Groot Omroeporkest, het Radio Kamerorkest en het Residentie Orkest

## Niet bereikbaar

Donderdag 2 december belooft weer een genoeijelijke toneelavond in de Heerlense Stadsschouwburg te worden. De ingrediënten: een grappig blijspel van de vermaarde auteur Simon Gray, een sterke rolbezetting met Ton van Duinhoven, Ina van Faassen, Ton Kuyt, Carol van Herwijnen, Linda van Dyck, Hans Veerman en Peter Romer, en de vakkundige regisseur Karl Guttman. De centrale figuur in 'Niet bereikbaar' is Simon Hench, die voor niemand bereikbaar is. Zijn laatste omgeving vindt dan ook geen middelen om door zijn harnas van vriendelijke hoffelijkheid heen te breken.

Zes tennisbanen  
in Kaldeborn

HEERLEN - Als de gemeenteraad van Heerlen er 135.000 gulden voor over heeft, wil de ZOL in het sportpark Kaldeborn zes tennisbanen met toegangswegen aanleggen. Deze tennisbanen staan als urgente nummer een op de lijst van de Heerlense sportstichting.

Burgemeester en wethouders willen wel. Ze stellen de raad, die ook van daag dinsdag en woensdag vergadert, voor om het gevraagde krediet te verlenen. Behalve het speelkruis aan leggen van de banen zal het ZOL het omliggende terrein plant en zaaiklaar maken en het geheel afgraven met een eenvoudige buitenafsluiting.

(ADVERTENTIE)

**ELEKTRISCHE SCHEERAPPARATEN**

Deskundig advies bij aankoop  
Reparaties in een dag klaar  
Off service-dealer voor  
Philips, Braun en Remington

**WEYDEN**

Sarolestraat 43, Heerlen

REGIO  
vandaag

## Uitslagen

## kanarieshow

BRUNSSUM - De uitslag van de kanarietentoonstelling van kanarievereniging De Vogelvrienden Brunssum, die afgelopen week in zaal Oberije gehouden werd, is: Klasse A: 1. J. Dormans, 359 punten, 2. L. Gelissen, 357 punten, 3. W. Jongboom, 357 punten en T. Bouwmeester, 355 punten; Klasse B: 1. Th. Bouwmeester, 178 punten, 2. J. Peeters, 178 punten, 3. F. Rijks, 177 punten en 4. P. van Nuys, 176 punten; Klasse C: 1. Gelissen, 90 punten, 2. A. Theunissen, 90 punten, 3. F. Rijks, 89 punten en 4. H. Gielen, 89 punten; Klasse Open: 1. A. Theunissen, 90 punten, 2. J. Dormans, 89 punten en 3. P. van Nuys, 89 punten; Klasse Bastaarden: J. Kerstens, 90 punten; Algemeen Kampioen: L. Gelissen, 449 punten; Pigment Kampioen: L. Gelissen, 90 punten; Velstof Kampioen: J. Dormans, 90 punten; Verplichte Derby: J. Dormans, 90 punten en Vrije derby: J. Dormans 90 punten.

Restauratie  
De Rousch

HEERLEN - Burgemeester en Wethouders van Heerlen willen het Planbureau Ir. Jongen te Heerlen opdracht geven een restauratieplan te maken voor de hoeve De Rousch te Welten. Volgens een ontvangen offerte moet dat 53.631 gulden kosten. Aan de raad wordt voorgesteld dit geld ter beschikking te stellen. De restauratie van de hoeve De Rousch is inmiddels aangemeld voor subsidie in het kader van de aanvullende werkgelegenheid. Om voor een dergelijke subsidie in aanmerking te komen moet er wel een plan zijn.

Pentekeningen  
gestolen

KERKRADE - In het zwembad D'Pool in Kerkrade werden van een 23-jarige kunstenaar J.T. uit Kerkrade, zeven pentekeningen gestolen met een waarde van 600 gulden. De diefstal werd gepleegd tijdens een expositie.

Clubmatch  
voor teckels

HOENSBROEK - Zondag 12 december is het kasteel Hoensbroek het domein van teckels die daar voor het voetlicht verschijnen als 'ingeschreven' voor de 'clubmatch' die daar gehouden wordt door de leden van de regio's Brabant en Limburg van de 'Nederlandse Teckel Club'. De dashond van huis uit - de teckel - is die dag in alle variëteit te bewonderen. De jury, bestaande uit mevrouw Gondrixon Eyles-Brown en de heer Van Soest, zal de levende haren beoordelen. De show der teckels staat onder auspiciën van de Nederlandse Teckel Club.

Kerstconcert  
in Rolduc

KERKRADE - In de oude abdijkerk van Rolduc te Kerkrade wordt op zondag 12 december om 20 uur een bijzonder kerstconcert gegeven, waaraan een keur van artiesten en twee uitstekende koren meewerken. Solistisch mededeling verdienen de sporanen Bernadette Degelin en Lilian Huynen, de baritonen Ger Wihag en Vio Beekers, de organisten Willy Priek en Winand Groten en de pianiste Monny Kremer. Verder zingen het Kerkelijke Zangkoor St. Cecilia uit de Holz onder leiding van Ger Wihag. Uitgevoerd worden werken van Charpentier, Bach, Mozart, A. van Beethoven, Gretchaninoff, Martinu en Franke.

Verhuizing  
postdienst

KLIMMEN - De postdienst te Klimmen verhuist donderdag 2 december van het Dross, de Limpensplein naar de winkel van de heer A. Eussen, Klimmenderweg 46. Vanaf genoemde datum kan men voor alle post-, giro-, spaarbank-, telegraf- en telefoonzaken op dit nieuwe postagentschap terecht. Er is ook gelegenheid tot het voeren van telefoongesprekken. Het agentschap is bereikbaar onder nummer 04405-1319. De openstellinguren zijn: maandag van 9 tot 12.30 uur en van 13 tot 18 uur, dinsdag van 9 tot 12 uur en woensdag tot en met vrijdag van 9 tot 12.30 en van 13 tot 18 uur. Zaterdag is het kantoor gesloten.

Finalisten in  
KRO-studio

MERGELLAND - Afgelopen zondag zijn in de KRO-studio in Hilversum opnamen gemaakt van werken, uitgevoerd door jonge Limburgse muzieklieders. Dit waren de finalisten in de KRO-musiekwedstrijd om de Mgr. Ronckentrouwe in Hoensbroek. De tocht naar Hilversum werd gemaakt onder leiding van de trofesterbestuurlid, de heer Boermans uit Nieuwenhagen. Bij de deelnemers waren onder andere het Dameskwartet uit Borgharen, een kwartet van de Bundese harmonie St. Agnes en het trio uit Nieuwenhagen dat de trofee voor dit jaar won, Hans Nickel uit Rimburch, winnaar bij de solisten, en Frits Panrow uit Rimburch. Er werden in totaal 15 opnamen gemaakt. Een woordvoerder van de KRO meermoreerde bij het afscheid dat de jonge deelnemers op een voor amateurs hoogstaand peil gemusiceerd hadden. Op de terugweg was er voorts een koffietafel die door deze radio-omroep aangeboden werd.

## KLEIN JOURNAAL

redactie  
wiel lankes  
tel. 045-718100

## ALGEMEEN

## DONATEURSACTIE

UBACH OVER WORMS - De verkoop van donateurskaarten is voor de maand december in de wijk Abdus-senbosch toegewezen aan de schutterij St. Joseph. De rest van de gemeente is toegewezen aan de judovereniging Yigaro Kano.

## ONTSPANNING

## KEGELEN

SCHAESBERG - Het koningskegelen van Oranje Boompjes werd gewonnen door Ger Janssen met 748 hout. Tweede werd Hans Sierdal met 739 hout. De eerste baan Kampioen werd Hans Sierdal met 3994 hout.

## ST NICOLAASVIERING

UBACH OVER WORMS - De vereniging Jong Nederland afdeling Waubach-Groenstraat houdt ook dit jaar weer een St. Nicolaasviering. Vandaag, woensdag, om 18.30 uur voor de ridders, voor de zwaaijuniorenmeisjes en voor de zwaaijunioren. Vrijdag 3 december om 19.30 uur en voor de senioren en junioren en op zaterdag 4 december om 20 uur een slafavond. Zondag 19 december wordt in de parochiekerk een levend kerstspel opgevoerd.

## ZWEMMEN

## UBACH OVER WORMS

Vandaag, woensdag, en verder iedere andere woensdag is er onder dokters toezicht van 20.30 tot 21.30 uur in het sportfondsenbad Nieuwhovenbach

## CABARET

SCHAESBERG - Op donderdag 2 en vrijdag 3 december wordt door de leerlingen en dwenten een cabaretavond gehouden. De donderdagavond is bestemd voor de leerlingen en hun ouders van de 1e en 2e klas en de vrijdag voor de leerlingen en hun ouders van de 3e en 4e klas. Beste avonden beginnen om 20 uur. Bovendien is er op donderdag om 14 uur nog een uitvoering voor de leerlingen van de 1e en 2e klas.

## ST NICOLAASFEEST

SCHAESBERG - Donderdag 2 december houdt de vereniging Prins Hendrik om 17.30 uur in de sportzaal Lichtentberg voor de leden een St. Nicolaasfeest.

## GEMEENTE

## Fractiebijeenkomst

BRUNSSUM - Donderdag 2 december houdt de Pak-fractie om 20 uur in hotel Bronsheim een openbare bijeenkomst. Aan de orde komt de komende raadsvergadering.

## SPREEKuur

SCHAESBERG - Het spreekuur van wethouder J. Gulpers dat vandaag woensdag, gehouden zou worden komt te vervallen.

## PLEINBRUG

BOCHOLTZ - De Pleinbrug wordt niet afgesloten. Dit in tegenstelling

met een eerder genomen plan om de brug af te sluiten. Het gemeentebestuur houdt momenteel besprekingen met de Nederlandse Spoorwegen om de problemen die zich aan de brug voordoen op een andere manier op te lossen.

## DIEREN

## SUCCES

BOCHOLTZ - Tijdens een cross over een afstand van 2800 meter hebben door de kring Gulpen in het Elzeterbos te Mechelen, beaarde de heer H. Jonssen met zijn paard Radetzky een eerste prijs. De heer Jonssen is lid van de ruitvereniging Sportvrienden uit Bocholtz.

## UITSLAG

BOCHOLTZ - Tijdens de tweedaagse tentoonstelling gehouden door de vereniging De Fokkers werd de heer A. Kingma algemeen kampioen met Marlborough Fe 1F. Beste diel groterassen J. Huynen met een Vlaamse reus. Beste diel middenrassen Fr. Hornesch met Castor Red 1F. Beste diel kleinerassen 1e J. Peeters met Pood 1F, 2e A. Kingma met Tan 1F en 3e F. van de Waarsen met Tan 1F. Kampioen C-klasse P. Janssen met kleine ZM zwart 1F, 2e C. Schleggen met grote Cincilla. Beste jeugd 1F. Hornesch met Castor Rex 1F. Beste haan en hen A. Vaessen 12G. Beste doffer en duif A. Vaessen 1F. De prijzen werden uitgereikt door de heer Hub Grooten.

## JONGEREN

## ST. NICOLAAS

SIMPELVELD - Donderdag 2 decem-

## ACTIVITEITEN

UBACH OVER WORMS - De jongerenvereniging Romano Guardian heeft voor de maand december de volgende activiteiten vastgesteld: Zondag 5 december Sinterklaasavond, 26 december deelname aan het zaalvoetbaltoernooi in de sporthal Kaldeborn te Heerlen, 27 december kerstavond, 28 december deelname aan het zaalvoetbaltoernooi gehouden door het Oratorium en op 29 december een filmavond.

## BEJAARDEN

## ST. NICOLAASFEEST

HEERLEN - Donderdag 2 december wordt in het Markieshuis te Heerlen van 15 tot 17 uur voor alle ouderen van het Eikenderveld en omgeving een Sinterklaasmiddag gehouden. De kosten zijn 1,250 per persoon. Degenen die aan het feest willen deelnemen en slecht ter been zijn kunnen tussen 9 en 12 uur bellen naar 045-714251. In de namiddag worden zij aan huis afgehaald.

## PAROCHE

## BEDEVAART

SIMPELVELD - Tot vrijdag 3 december is er gelegenheid om zich op te geven voor een bedevaart naar Ban-



# Weisbeker volgt al 16 jaar oorlogsprocessen

Door Jan A. C. de Klerk

ROERMOND - Om even „de steer te proeven“ van de berechting van oorlogsmisdadigers in Nederland was A. Weisbeker uit Meyel dinsdag aanwezig in de rechtszaal van de arrondissementsrechtbank in Roermond. Al een jaar of zestien volgt de heer Weisbeker zulke strafprocessen als waarnemer van het oorlogsdocumentatiebureau Yad-Wasaem in Tel Aviv. „Ik was nieuwsgierig te zien hoe de ex-nazi's en oud-SS'ers in Nederland worden berecht“, zei dinsdag de nog onder

het tsarenregiem in het Russische Wolgom geboren, in Duitsland getogen en nu de Nederlandse nationaliteit bezittende heer Weisbeker uit het Noordlimburgse Meyel. Een reeks van processen tegen nazi's en vroegere kampbeulen heeft hij - vooral bij de rechtbank in Düsseldorf - nauwlettend gevolgd. Strafprocessen die vaak veel langer duren dan in Nederland. Het in Düsseldorf nu lopende proces tegen vijftien voormalige bewakers van het kamp in Maideneck beleefde vorige week op 26 november al „de eerste ver-

jaardag“. Onder die vijftien verdachten bevinden zich ook vijf vrouwen. Een van die vrouwen is nog niet zo lang geleden uit de Verenigde Staten gezet - waar ze door huwelijk terecht was gekomen en de nationaliteit van dat land had gekregen - nadat haar vroegere activiteiten in concentratiekampen aan het licht waren gekomen. „Ik ben er stellig van overtuigd dat het in het belang van recht en menselijkheid is dat mensen, zodra bekend wordt dat ze zulke misdrijven hebben begaan, voor de rechter moeten verschijnen.

Als de bewijzen daarvoor dan geleverd worden dan moeten die mensen uit de maatschappij worden genomen. Niet uit haat of wraak, maar in het belang van het recht“, zegt de man uit Meyel die in 1938 als jood uit Duitsland vluchtte en in Nederland een onderkomen zocht. In verband met de betrekkingen met Duitsland in die dagen kreeg hij in ons land dat onderkomen in een interneringskamp in Hoek van Holland. Daar begon later ook een lidjensweg langs verschillende concentratiekampen tot in het kamp Auschwitz.

De heer Weisbeker vindt dat de justitie ook in alle andere misdadigheden geen recht van spreken zou hebben als de oorlogsmisdrijven ongestraft blijven. „Het geweten vraagt er ook om“, zegt hij. De levenslange gevangenisstraf die de Roermondse officier van justitie tegen Hans Loven heeft gevorderd acht hij juist dan een eventuele doodstraf. „Door de dood zouden zulke mensen meteen van alles verlost worden“, is zijn uitleg daarover. „Door een gevangenisstraf van jaren krijgen ze tijd om na te den-

ken over de wreedheden het onrecht dat ze hebben veroorzaakt“. De heer Weisbeker vreest dat er nog meer oorlogsmisdadigers in Nederland ongestraft zijn gebleven. „Aan de hand van de gevallen Loven en Menten moet men dat wel aannemen“, aldus de heer Weisbeker die ook vindt: „Nederlanders bemoeien zich met het onrecht in de hele wereld. Vaak terecht, daar niet van. Maar zoals nu blijkt met de zaak Menten wordt er wel bijzondere aandacht besteed aan het onrecht elders in de wereld maar wordt daaraan in eigen land voorbijgezien“.

## Loyen: „Wereld net zo slecht als toen ik geboren werd...“

Vervolg van pagina 1

In verschillende toonaarden spuiden de raadsleden kritiek op zowel het requisitoir van hoofdofficier van justitie mr. M. Brugom als op het POK-rapport van de psychiater prof. F. Beyaert en dr. J. Mulder. Mr. Schouten ty-

peerde het requisitoir als „bijzonder wraakzuchtig. Het ademt de geest van: oog om oog, tand om tand“. Deze raadsman gebruikte in dit verband ook het Joodse spreekwoord: „Gij zult de overwonnenen niets anders laten dan zijn ogen om mee te wenen“.

Het feit dat mr. Brugom vrijdag duidelijk had laten weten dat er in het geval-Loyen bij de strafmaat alleen sprake kan zijn van „vergelding“, werd door mr. Schouten gehekeld: „Dat is ontoelaatbaar in onze westerse maatschappij. Men moet er hier niet uit wraaklust zo maar met de botte bijl op gaan inhakken. Het zou jammer zijn als men later hierover zou zeggen: het was eigenlijk maar een laag-bij-de-gronde wraakoefening“.

palingen uit te trekken. Boven elk belang van Loyen staat de bescherming van de Nederlandse wet. Het gaat niet aan de Nederlandse wet op andere wijze te interpreteren dat dan staat ik verwacht dat velen in Nederland ons zullen steunen in onze verdediging“, aldus van der Poel.

### Cassatie

„De rechtbank heeft hier geen rechtsmacht. Dat is emotioneel gezien vervelend, maar veel erger zou het zijn de Nederlandse rechtspraak op te offereën“. Van der Poel kondigde meteen aan, voor het geval Loyen in Roermond veroordeeld zou worden, de zaak aanhangig te maken bij de Bijzondere Raad van Cassatie. Deze Raad is weliswaar op 1 januari 1962 ontbonden, maar kan voor deze zaak opnieuw worden gevormd uit leden van de Hoge Raad. Mr. Schouten wees er vrijdag op, dat aan Loyens bekende verklaringen weinig bewijskracht moeten worden toegekend. Volgens deze raadsman is Loyen ook niet in staat geweest het hele proces optimaal te volgen. „We betreuren het dat er geen psychiatrisch onderzoek of psychologisch werd gelast kort voor het moment waarop hij terecht moet staan“, aldus Schouten.

### „Hypocriet“

Mr. Schouten suggereerde, geheel subsidiair overigens, een aanmerkelijk kortere gevangenisstraf voor Loyen dan is geëist. „Het kwaad heeft zich al voor een zeer groot gedeelte op zichzelf gestraft. Gezien zijn leeftijd heeft een gevangenisstraf van 12 jaar of langer een hypocriet karakter. De zaak wordt recht gedaan met een straf in de orde van grootte van een jaar of vijfzes“, aldus Mr. Schouten. Hij herinnerde eraan dat Loyens voormalige chef in het kamp, de Duitser Eickhoff, in Hamburg is veroordeeld tot 12 jaar celstraf. Raadsman mr. van der Poel legde vrijdag in grote lijnen dezelfde juridische argumenten op tafel als bij het begin van het proces-Loyen. De belangrijkste conclusie daaruit: de bijzondere strafkamer in Roermond mist de rechtsmacht om Loyen te berechten. Hans Loyen moet daarom in vrijheid worden gesteld.

Mr. van der Poel herhaalde dat door Loyens oorlogsdaden geen Nederland van Nederlandse belangen zijn geschaad. Door in dienst te treden bij de Waffen-SS verloor Loyen het Nederlanderschap. Hij kan volgens van der Poel daarom niet in Nederland gevonnis worden. In dit verband betitelde de raadsman de Waffen-SS als een „vreemde krijgsmacht“, in tegenstelling tot mr. Brugom die vindt dat de SS een „publieke dienst“ is geweest.

In een anderhalf uur dierend strik betoog viel mr. van der Poel het requisitoir van mr. Brugom soms fel aan. Hij gaf dat het predikaat „volledig juridisch drijftand“ in tegenstelling tot de officier van justitie vindt mr. van der Poel dat het in de oorlog gemaakt (en in 1947 nog aanvaard) Besluit Buitengewoon Strafrecht wel voldoende duidelijk is. „Er is geen sprake van verwardheid. Er is ook helemaal geen reden tot oneigenlijke rechtspraak zoals de officier van justitie die van de rechtbank vraagt. We hebben in de wet verankerde beginselen. Daaruit blijkt dat de Nederlandse rechter op zijn tellen moet passen met betrekking tot zijn rechtsmacht“, aldus van der Poel.

### „Ademnoot“

Van juridische hiaten in het BBS wil van der Poel dan ook niet weten. „De wetgever was toen helemaal niet in de war. Die wist precies wat er internationaal was overeengekomen“, zei hij. Mr. van der Poel verweet de officier van justitie „geen goede vorm van jurisprudentie“ te hebben gedaan, door „te beginnen met een conclusie en dan te trachten de wettelijke bepalingen daarheen te interpreteren“. En „als met alle geweld tot een volledig onwettelijk bewijs wilt komen dan bevind je je wel in een verschrikkelijke juridische ademnoot“. Hij herinnerde eraan dat Loyen het Nederlanderschap indertijd wel moest hebben verloren (en nu hier dus niet berecht kan worden) omdat in het verleden een Nederlander die als schoenmaker bij de Waffen-SS dienst heeft gedaan, hetzelfde is overkomen, hoewel die man niet rechtstreeks bij het oorlogsgeweld betrokken is geweest.

„Ik kan begrijpen dat bij mensen, die er emotioneel bij betrokken zijn, onze stellingen niet prettig over komen. Ik heb zelf ook wat moeite gehad met het verwerken van de emoties in de afgelopen dagen“, aldus mr. van der Poel. „Maar onze rechter heeft geen bijtand onder de toga om wettelijke be-

• V.l.n.r. vooraan verdachte Hans L., en de rechtbanktoolk de heer Nijenhuis. Achteraan de verdediger mr. Schouten en mr. van der Poel staand.



## Officiële mededelingen

### WATERSCHAP ZUIVERINGSCHAP LIMBURG

Het Dagelijks Bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat vanaf 2 december 1976 gedurende een termijn van 30 dagen op het kantoor van genoemd Zuiveringschap, Neerstraat 19, Roermond en op de sekretarie van onderstaande gemeenten voor eenieder ter inzage zijn gelegd, de navolgende bij besluit van het Dagelijks Bestuur van 25-11-1976 verleende vergunningen ingevolge de Verordening Verontreiniging Oppervlaktewateren Limburg aan:

1. De heer J. Savelsberg, Industrie, weg 5, Wijlre voor het lozen van hemelwater op de Scheunerbeek te Wijlre.
2. De heer J. Notermans, Gulperner, weg 1, Wijlre voor het lozen van hemelwater op de Geul te Wijlre.
3. De gemeente Gronsveld voor het

(tijdelijk) lozen van hemelwater en huishoudelijk afvalwater op de Sprink te Gronsveld.

Gedurende de termijn van de ter inzagegelegging kunnen belanghebbenden tegen voornoemde verleende vergunningen in beroep komen bij Gedeputeerde Staten van Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht.

Roermond, 1 december 1976

Het Dagelijks Bestuur.  
Drs. F.W.G. Laarakker, sekretaris.  
Ir. B.C.E. Janssen, voorzitter

### MEDEDELING PROVINCIE LIMBURG

De Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij voornemens zijn, met toepassing van de artikelen 26 Hinderwet jo. 33 e.v. Wet inzake de luchtverontreiniging, D.S.M. Limburg b.v. nader voor te schrijven, de bestaande lage druk ammoniak opslagtank in de gemeente Stein (vergunning Ec. Zak. dd. 1 juni 1970) en de opslagtanks T921 en T941 van Tankenpark III te Geleen en Beek (vergunning Ec. Zak. dd. 16 mei 1972) te voorzien van betonnen opvangtanks.

Belanghebbenden die menen dat tegen de ontwerp-beslissingen, waarvan ter provinciale griffie 4e afdeling Bouillonstraat 3 te Maastricht, kan worden kennisgenomen, bezwaar bestaat kunnen dit schriftelijk indienen bij Gedeputeerde Staten voornoemd, gedurende veertien dagen na dagtekening van deze bekendmaking.

Nadere informatie, Bureau Voorlichting, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999

De Griffier der Staten van Limburg  
J. Matti

### GEMEENTE HEERLEN

Het gemeentebestuur van Heerlen maakt bekend dat het spreekuur van wethouder Jansen op woensdag 1 december 1976 geen doorgang zal vinden.

Heerlen, 29 november 1976.

Het Gemeentebestuur van Heerlen.

## PROVINCIE vandaag

### Opvolger gouverneur

BEEK - Tijdens een werkbezoek aan de Westelijke Mijnstreek dinsdag van minister mr. W. de Gaay-Fortman (waar gesprekken zijn gevoerd met de gemeentebesturen van Born, Stein, Eijsloo, Urmund, Sittard, Geleen en Beek en de Lokatie Kunststoffen van DSM in Beek is bezocht) is niet gesproken over de opvolging van gouverneur mr. C. van Rooij. „Daarover kan ik nog helemaal niets zeggen. Ik hoop dat het mogelijk is nog deze maand te beginnen met de eerste oriënterende gesprekken over de nieuwe gouverneur in deze provincie“, lichtte de minister toe na zijn gesprek met de leden van Gedeputeerde Staten. Wel hoopt de minister van Binnenlandse Zaken nog deze maand zijn wetsontwerp over de bestuurlijke reorganisatie in Nederland aan de Tweede Kamer te kunnen aanbieden.

### Wijziging van mijnpensioenen

DEN HAAG - Het streven van de bijzondere commissie voor de wijziging van de wet op de mijnpensioenen van 1973 uit de Tweede Kamer is erop gericht de wijziging zo snel mogelijk te behandelen. Dit deelde de voorzitter van de commissie, Harrie Notenboom (KVP) gisteren mee aan een delegatie van de beroepsgroep gepensioneerden die voor een bespreking met de commissie in Den Haag was. De memorie van antwoord op het voorlopig verslag van de commissie is, naar verluidt, te verwachten in de thans begonnen maand, mogelijk dat behandeling in de Tweede Kamer in januari of februari kan plaatsvinden. Zeker als de commissie besluit een blanco eindverslag in te dienen. Overigens maakt het voor de inhoud van het wetsontwerp niet veel uit, want het werkt toch terug tot 1 januari 1976.

De delegatie voor de beroepsgroep heeft de leden van de Kamercommissie nog eens duidelijk gemaakt welke de verlangens van de gepensioneerden zijn, o.a. dat zij willen dat het mijnpensioen welvaartsvast wordt gemaakt en wel op 70 procent van het laatst verdiende loon. Ook andere verbeteringen stonden nog op de verlanglijst.

### Ontrouwe eega met mes gestoken

MAASTRICHT - Met een dolk op zak om zich eventueel te kunnen verdedigen tegen de vriend van zijn weggegelopen echtgenote was de 23-jarige Maastrichtenaar G. M. zijn wederhelft gaan opzoeken om haar te overreden bij hem terug te keren. De vrouw weigerde hardnekkig en zinspeelde op zelfmoordplannen. „Dan gaan we er beiden maar aan“, had M. daarop geantwoord, onderwijl de vrouw enkele messteken toebrengend in hoofd en nek. Tusschenkomst van zijn schoonmoeder had ernstiger onheil kunnen voorkomen. Zij sloeg de man met een koperen sierkannetje op het hoofd, waarop deze tot bezinning kwam en de benen nam. Beschuldigd van poging tot doodslag had M. zich dinsdag te verantwoorden voor de rechtbank in Maastricht, waar officier van justitie mr. J. Ek tegen hem een gevangenisstraf eiste van 1 jaar, waarvan 4 maanden voorwaardelijk.

### „Drugsteam“ is vandaag gestart

MAASTRICHT - In het arrondissement Maastricht, dat geheel Zuid-Limburg omvat, is uit gespecialiseerde rechercheurs van gemeentelijke en koninklijke marechaussee een regionale „verdoende middelen-groep“ gevormd, die vandaag, 1 december, operationeel wordt. De groep zal assistentie verlenen aan de plaatselijke politie en aan andere instanties, die zijn belast met het opsporen van delicten waarin drugs een rol spelen. Voorts zal de groep zich bezig houden met het verzamelen en bundelen van gegevens op dit gebied. Ook het verstrekken van informatie bij het opsporen van „drug-delicten“ gaat tot de taak van het team behoren.

### Trekking van Anjerloterij

MAASTRICHT - Ten overstaan van notaris A. Krekelberg heeft gisteren in het gemeentebestuur van de trekking plaatsgevonden van de Anjerloterij 1976. De hoofdprijs van 10.000 gulden viel op lotnummer 78699, dat is verkocht in Melick en Herkenbosch. De tweede prijs viel toe aan de bezitter van lotnummer 42462 en de derde prijs op nummer 81846. De volledige trekkingslijst wordt aanstaande zaterdag in de Limburgse dagbladen gepubliceerd.

### Drugverslaafden op dievenpad

MAASTRICHT - Twee jeugdige inwoners van Voerendaal, R. P. (21) en C. R. (21), moesten zich gisteren voor de rechtbank in Maastricht verantwoorden voor een selectie uit een totaal van respectievelijk 37 en 56 diefstallen, waarvan de gezamenlijke buit respectievelijk 18.000 en 25.000 gulden had bedragen. „Het aantal delicten ik minder belangrijk dan de mentaliteit, die dit tweetal aan de dag heeft gelegd“, oordeelde mr. J. Ek in zijn requisitoir, dat uitmondde in een eis van anderhalf jaar tegen R. en van 1 jaar waarvan 3 maanden voorwaardelijk tegen P.

## Indringer, die vrouw verwondde wist dat de politie kwam

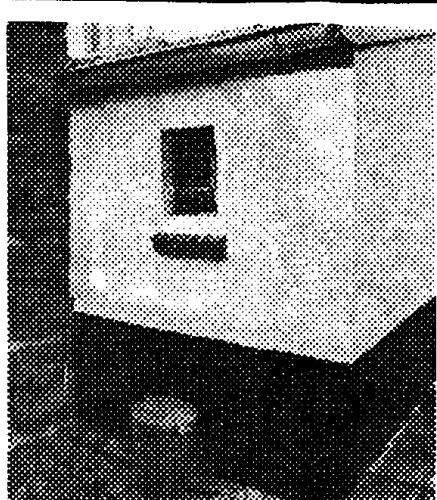
door Wim Jongsma

SCHAESBERG - Jacob K. (23) zat maandagavond al op de politie te wachten. Hij wist dat hij bij de inbraak in de woning van mevrouw Jelsma in Terwindsen, waarbij hij de vrouw met een stoel verschillende keren op het hoofd had geslagen, een fout had gemaakt. Hij was dan ook niet verbaasd, alleen zenuwachtig, toen de ENSU-rechercheurs op de deur van de kamer in zijn kosthuis klopten. Vroeger of later zou de politie toch bij hem gekomen zijn, want hij had een plastic zak in de woning aan de Kerkstraat achtergelaten en daar stonden zijn vingerafdrukken op.

Kort nadat maandag om elf uur de beestachtig toetgetakelde vrouw ontdekt was, viel de naam van K., een werkeloze heftruckchauffeur, als die van een mogelijk verdachte. Hij werd genoemd door de Kerkraadse politie en ook door buurtbewoners, die hem kenden omdat hij er tot twee maanden geleden gewoond had.

Niet de plastic zak leidde tot Jacobs arrestatie, maar de inbraak. In de buurt waren verschillende pogingen tot inbraak geweest met allemaal dezelfde tactiek: het rooster boven het kelderluik wegnemen en via de kelder binnengaan. Andere wel geslaagde inbraken, gingen via de achterzijde van de woningen. De dader van deze inbraken kwam daarom in aanmerking voor de mishandeling van de 78-jarige vrouw. In de woning, die K. enkele maanden geleden ontrent had, was een beurs met Belgische francs gevonden. De beurs was enkele maanden eerder bij een oude man gestolen. Alle sporen, die de opperwachter G. van Dijk, de leider van de ENSU-recherche vond, wezen in de richting van K.

Jacob K. kende mevrouw Jelsma van gezicht en wist, dat zij alleen woonde. Hij was er heilig van overtuigd, dat bij oude mensen nogal wat geld te vinden is. Daarom had hij in de buurt al enkele inbraakpogingen ondernomen en daarom ook ging hij zondagochtend naar de woning van mevrouw Jelsma. Tussen twee en drie uur maandagmorgen belde hij eerst aan; er volgde geen reactie. Daaruit leidde hij af, dat hij zonder gevaar aan de slag kon gaan. Hij lichtte het rooster van het kelderluik, waarbij enkele bakstenen los gingen zitten. Dat werd hem toch te riskant en hij koos voor een minder gevaarlijke methode langs de achterzijde van de woning. Hij pakte een loszittende baksteen en sloeg het ruitje van de bijkruisgast. Met behulp van een vuilnisvat kon hij binnengaan en begon meteen buit te verzamelen. Uit de tjkast haalde hij levensmiddelen, die hij in een



• Via het vuilnisvat is de dader door het raampje naar binnen gekomen.

plastic zak stopte, die hij voor dat doel bij zich had. De volle zak liet hij in de bijkruisgast staan om bij zijn vertrek mee te nemen. Nog steeds in de veronderstelling dat de vrouw op de bovenverdieping sliep maakte hij het licht in de keuken aan, liep door de woonkamer waar de vrouw werkelijk lag te slapen naar de voorkamer en vond daar in een kastje een beurs met wat geld en een draagbaar tv-toestel. Dat bracht hij naar de bijkruisgast en hij kwam terug voor een verder onderzoek. Op dat ogenblik werd de vrouw wakker en begon om hulp te schreeuwen.

K. greep een stoel en sloeg daar mee in op de vrouw, die nog steeds op het divanbed lag. Met twee diepe hoofdwonden en een gekneusde rib liet hij de hulpeloze vrouw achter. In de keuken pakte hij de tv en de beurs en vluchtte. De plastic zak met levensmiddelen vergat hij in de haast. Onderweg werd hem de tv ook te gevaarlijk en hij gooide het toestel over een heg van de Botanische Tuin aan de Hubertuslaan in Terwindsen.

Tegen kwart voor elf maandagmorgen, een kwartier voordat in de Kerkstraat het drama ontdekt werd, ging hij terug naar de Botanische Tuin om de tv op te halen. Tegen twaalf uur wandelde hij met een kennis langs de woning van mevrouw Jelsma om te zien of men de zaak al ontdekt had en wat er allemaal gebeurde. Door een van de rechercheurs was zijn signalement opgenomen, evenals dat van andere belangstellenden. Amper elf uur na de ontdekking van de daad, werd K. gearresteerd toen hij naar „Buck and the preacher“ op de gestolen tv zat te kijken. De toestand van mevrouw Jelsma, die in de loop van maandagmiddag geopereerd werd, is inmiddels iets verbeterd. Gezien haar leeftijd is de toestand nog kritiek. Zij is zeer kort verhoord, maar kan zich van het gebeurde niets meer herinneren. Zij heeft haar kinderen laten weten, dat zij zo snel mogelijk weer naar huis zou willen.

(ADVERTENTIE)

## Geef 'n mooi cadeau, Agfa Pocket.

Geef op de beste momenten het beste cadeau, de Agfa Pocket. Een makkelijke camera. Rits, rats... klik en hij maakt prachtige foto's en dia's. Er kan gewoon niets fout gaan. Agfa Pocket, da's toch een goed cadeau!

## Agfa Pocket, de rits, rats... klik camera.





## GEVONDEN-VERL.

Wij bedanken iedereen voor de felicitaties, bloemen en cadeaus die wij op onze trouwdag mochten ontvangen.

**Jo Smeets**  
**Tiny Smeets-Lipsch**

Altambrouck 36  
's Gravenvoeren (B.)

Weggelopen 16-jarige zwart BASTAARDHONDJE, Kenmerken: keulende staart, bijge wendbruinen, beige-witte borst. Roepnaam Ronnie. T.b.t.b. Kuipers, Onderste Caumer 4 Heerlen.

Verloren te Voerendaal BODELOON van kranten-wijk 1 75- in enveloppe Limburgs Dagblad op vrijdag 26 november. Eerlijke vinder wordt beloond. Hogeweg 6 Voerendaal.

## GEBOREN

Joep, zoon van Ine en Jef Bartolet-Janssen. Maastricht. Brusselseweg 111.

A.s. dinsdag, 7 december 1976, 's middags om 4 uur in het gemeentehuis te Heerlen geven wij ons het jawoord

**Yvonne Dekker**  
en  
**Werner Römer**

Heerlen, Parkweg 3  
Aken, Kleikölnerstrasse 20-22  
Adres van de dag: Parkweg 3, Heerlen\*

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties, bij ons 50-jarig huwelijksfeest. Wij danken, mede namens onze kinderen en kleinkinderen, allen die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

H. SENDEN  
T. SENDEN-FRANSSEN

Neerbeek, december 1976  
Spaubekestraat 28

Voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties bij ons

**40-jarig huwelijksfeest**  
**en tevens trouwdag**

van onze dochter en schoonzoon J. van Ingen en T. Demas, danken wij, mede namens onze kinderen en kleinkinderen, allen die ons deze dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

S. DEMAS en  
P. H. DEMAS-ERVEN

Voerendaal, december 1976  
Laurentiusplein 102

† Dankbaar voor al het goede wat hij voor ons gedaan heeft, berichten wij u, dat tot ons groot verdriet, te midden van ons allen, in zijn 82ste levensjaar, voorzien van het H.H. Sacrament der Zieken is overleden, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

**Jan Hubert Solberg**  
echtgenoot van wijlen  
**ANNA HUBERTINA DIRIX**

Voor zijn zielerust vragen uw gebed:

Beek (L.): M. L. Coumans-Solberg  
P. H. Coumans  
kinderen en kleinkinderen  
G. J. Solberg  
M. C. W. Solberg-Starmans  
en kinderen  
F. W. Solberg  
H. G. Solberg-Paulissen  
en kind  
Familie Solberg  
Familie Dirix

Beek (L.), 29 november 1976  
Roosstraat 22

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 3 december a.s. om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Beek, waarna de begrafenis op de oude begraafplaats. Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10 uur.

Op donderdagavond zal in de eucharistieviering van 19.15 uur in voornoemde kerk voor zijn zielerust gebeden worden.  
Bezoek rouwkapel ziekenhuis te Geleen van 18 tot 19 uur.  
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Na een kortstondige ziekte is geheel onverwacht van ons heengegaan, op de leeftijd van 52 jaar, na voorzien te zijn van de H.H. Sacramenten der Zieken, mijn dierbare echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Maria**  
**Johanna van der Putten**  
echtgenote van  
**JOHAN GODFRIED VAN DE BERG**

Waubach: J. G. van de Berg  
Geleen: H. Jeurinck-van de Berg  
Maastricht: J. van de Berg-van Boogaart en kinderen  
Waubach: J. van de Berg-Kuyper en kinderen  
Waubach: G. van de Berg en dochter  
Waubach: M. van de Berg-Kals en zoon  
Egghelshoven: Fr. van de Berg-Hoogbeem en zoon

Waubach: Zef  
Theo  
Regina  
Bennie  
Familie van der Putten  
Familie van de Berg

Waubach, 30 november 1976  
Thornesstraat 2

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden vrijdag 3 december a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Abbeesbosch-Waubach. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in de kerk.

Donderdag zal tijdens de avondmis van 19 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.  
Bezoekuren in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 14 tot 15 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

Voor de zeer grote belangstelling en deelneming om betoond bij de begrafenis van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

**Johannes Petrus Klomp makers**

willen wij u langs deze weg hartelijk danken. De vele condolances, H.H. Missen en bloemen, alsmede uw aanwezigheid bij de begroefing naar zijn laatste rustplaats, hebben diepe indruk op ons gemaakt.

**Familie Klomp makers**

Kerkrade, december 1976

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

† In de vrede van Christus is heden plotseling van ons heengegaan, in de leeftijd van 51 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, zoon, schoonvader en opa

**Jozef Mathews Kok**  
echtgenoot van  
**JOSEPHINA JACOBIA MEIJERS**

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:  
Hoensbroek: J. J. Kok-Meijers  
Hoensbroek: M. Erkens-Kok  
Hoensbroek: H. Erkens, Armand en Martijn  
Hoensbroek: P. H. Kok  
Familie Kok  
Familie Meijers

Hoensbroek, 29 november 1976  
Camiststraat 31  
coradres: Wilhelminastraat 151, Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 3 december a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Christus Koning te Hoensbroek-Zuid, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Donderdag 2 december a.s. om 18.45 uur, zal er te zijner intentie de rozenkrans worden gebeden met aansluitend avondmis in voornoemde kerk. Geen condoleren.

Heden werd plotseling tot de Heer geroepen, nog in volle overgave van zijn werk en leven, mijn lieve man en onze zorgzame vader

**Andries P. Rienewerf**

op de leeftijd van 62 jaar.

In dankbare herinnering:  
**A. M. Rienewerf-Pillen**  
**Betty Maathuis-Rienewerf**  
**Joost Maathuis**  
**Thea Rienewerf**

Schaesberg, 29 november 1976  
Markiesstraat 11

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

De rouwdienst, geleid door de Weleier, Heer Ds. L. C. Vogelara, zal gehouden worden op vrijdag 3 december a.s. om 14 uur in de Herv. Kerk, de Ark, op de Heugden 23 te Schaesberg, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Prot. begraafplaats aan de Kempkensweg te Schaesberg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

DANKBETUIGING

Het grote medeleven dat wij mochten ondervinden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader en grootvader

**Hubert J. Silvertant**

heeft ons bijzonder getroffen en geeft ons de wetenschap dat hij bij allen die hem kenden zeer gewaardeerd werd. Wij danken u allen van harte voor de vele condolances, H.H. Missen en bloemen, alsmede voor uw aanwezigheid bij het gaan naar zijn laatste rustplaats.

Mevr. J. Silvertant-Dautenberk  
kinderen en kleinkinderen



# VVCS en VVON breken met sectiebestuur Voetbalstaking dreigt



door Harry Muré

Agressie en terror breiden zich uit tot ver buiten de voetbalvelden. Een maniak heeft het voorzitter van de bestuursstop van Werder Bremen. In enkele weken tijd werden de banden van de wagens van trainer Hans Tilkooski, manager Assauer, voorzitter Bohmert en vicevoorzitter Fischer doorgestoken. Vooral in het laatste geval was er sprake van een regelrechte moordaanslag. Er waren praktisch onzichtbare gaatjes geboord in een voor- en een achterband van Fischers wagen. Pas tijdens het rijden ontdekte de lichte, gelukkig merkte Fischer bij langzame snelheid dat er iets kapotte zat. Hij riep zijn kon stopper. Drie weken geleden kon manager Assauer zijn auto slechts met de grootste moeite tot stilstand brengen nadat zijn voorbanden waren gesprongen. Hans Tilkooski merkte vorige week bij het instappen dat er aan zijn banden was geknoeid. Er wordt ernstig rekening mee gehouden dat de bandenprikkerij het werk is van steeds dezelfde daders.

Zoltan Varga, voor wie ook FC VVV belangstelling heeft gehad, stapte van Borussia Dortmund over naar FC Augsburg. De runner-up uit de tweede Bundesliga zuchtte daarmee na het contracteren van Max Merkel, in korte tijd voor een tweede stunt. Naar verluidt probeert Merkel ook nog Kasperki los te peuteren in Dortmund. De afkoopsum is 250.000 mark. Bern Gersdorff mag van Eintracht Braunschweig naar Hertha BSC. Het bestuur van Braunschweig wil de 30-jarige Gersdorff, die vele jaren een steunpilair van Eintracht is geweest, niet al te veel moeilijkheden in de weg leggen nu hij te kennen heeft gegeven dat hij terug wil naar 'zijn' Berlijn. Eintracht Braunschweig hoopt tweehonderd ton te vangen voor Gersdorff.

Henk van Meteren, ex-Willem II, staat op de nominatie om trainer van VfL Wolfsburg te worden. De Volkswagenclub die onderaan bengelt in de tweede Bundesliga noord, wilde de 32-jarige middenvelder aanvankelijk inzetten als actief veldspeler. Over twee jaar zou hij dan trainer Paul Kietzmann moeten opvolgen. Kietzmann heeft echter na de recente 4-1 nederlaag tegen Göttingen '05 zelf meteen ontslag genomen. Daardoor komt de post voor Henk van Meteren sneller vrij dan voorzien.

De commissie van beroep van de Belgische voetbalbond heeft over haar hart gestreken en de stoute scheidsrechters Francis Rion en Jacques van Melkebeke vrijgesproken. Zij kregen wel een flinke berisping. De heren Rion en van Melkebeke waren door de Belgische scheidsrechterscommissie voor vier maanden geschorst. Zij hadden, met een reeks collega's, op eigen houtje een openbaar pleidooi gehouden voor maatregelen tegen de toenemende brutaliteit op de voetbalvelden.

„Dat ik dat nog mag meemaken“, glunderde Wilfried van Moer nadat hij met FC Beringen in het Astridpark een sensationele 2-1 zege had behaald. Zeventien jaar, met een kleine onderbreking, speelt de mijnwerkersploeg nu al in de hoogste klasse van het Belgisch voetbal. Nog nooit had de ploeg succes gehad op het veld van Anderlecht. Afgelopen weekende was het zover. Raymond Goethals kon de dreun maar moeilijk verwerken. „Ik begrijp er niets meer van“, verzuchtte hij Wilfried van Moer, die na het afscheid bij Standard zijn laatste jaren bij Beringen wil slijten. Een graag geziene gast in de nieuwe omgeving. Vorige week scoorde hij in de allerlaatste minuut van de thuiswedstrijd tegen FC Luik de kostbare 1-1 gelijkmaker. De verrassende overwinning bij Anderlecht leverde de spelers een extra premie van 220 gulden op. Voor een bescheiden clubje als Beringen is dat heel wat.

Voor Jan Rutter kan de 2-1 nederlaag wel eens nare gevolgen hebben. Raymond Goethals schuift de Nederlandse doelman namelijk de schuld in de schoenen. Tegen Standard blunderde Jan Rutter eveneens. Het ziet er dan ook naar uit dat de jonge Gatty Munaron binnenkort onder de Anderlechtlat zal staan.

SK Tongeren staat na twee wedstrijden aan de kop in de tweede periode. De uitwedstrijd in Oostende werd met 4-1 gewonnen. Ook Patro Eisden won, met 2-0 van Olympic. Bij Patro Eisden speelde Willy Brasse weer eens mee. Hij kwam na de rust in het veld voor de Heus.

Limburgs Dagblad



Woensdag 1 december 1976

## FBO-bestuur afgetreden

ROTTERDAM - Het bestuur van de FBO, de Federatie van Betaald voetbal Organisaties, is afgetreden. Grond voor deze beslissing was dat de werkgevers in het betaalde voetbal menen dat er een goede overlegssituatie met het sectiebestuur van het betaalde voetbal dient te zijn en dat dit onder de huidige omstandigheden onmogelijk is.

Met zijn aftreden heeft het bestuur ook willen duidelijk maken van mening te zijn dat de leden, dezelfde in feite die vertegenwoordigd zijn in de vergadering betaald voetbal, geen goede keuze hebben gedaan tijdens de laatste verkiezing voor het sectiebestuur. Toen immers werden de aftredende leden Zwijkstra, Zon en Kernkamp met grote meerderheid verkozen boven de tegenkandidaten Timman, van Zanten en Hoppenbrouwer.

Het bestuur van de FBO verstrekke na zijn vergadering te Rotterdam het volgende communiqué: „Het bestuur van de FBO heeft in zijn vergadering van dinsdagavond te Rotterdam de situatie in het betaalde voetbal besproken. Tevens heeft men zich erover beraden of het nog wel zinvol was de werkzaamheden voort te zetten. Mede gezien de grote verschillen van inzicht tussen het sectiebestuur betaald voetbal en de FBO-leiding over het gevoerde beleid van dat bestuur in zake het overleg met de belangenorganisaties heeft het bestuur van de FBO besloten zijn bestuurszetels ter beschikking te moeten stellen. Het FBO-bestuur meent dat een goede vertrouwensrelatie met het huidige sectiebestuur niet meer mogelijk is.“

Op 8 januari zullen de leden van de FBO in een algemene vergadering over de achtergronden van dit besluit van het bestuur worden ingelicht.

Tot deze datum zal het FBO-bestuur geen overleg voeren met het sectiebestuur van het betaalde voetbal. Het contact met de andere belangenorganisaties, VVCS (spelers), VVON (oefenmeesters) en BSBV (scheidsrechters) zal worden voortgezet.

Van onze medewerker

UTRECHT - De belangenorganisaties VVCS (spelers) en VVON (trainers) hebben besloten elk contact met het sectiebestuur betaald voetbal van de KNVB te verbreken. Deze vakbonden hebben de contacten met het sectiebestuur opgezegd, omdat de medezeggenschap van de belangenorganisaties binnen de KNVB door het sectiebestuur betaald voetbal wordt tegengewerkt.

Martin Snoeck, voorzitter van de VVCS, benadrukte gisteravond nog eens, dat er met het sectiebestuur op geen enkele manier is samen te werken. „Wij hebben recht op inspraak. In het rapport van prof. Christiaanse

over de sanering van het betaald voetbal staat bovendien, dat de sanering alleen kan slagen als de belangenorganisaties inspraak krijgen in het beleid van de KNVB. Maar met dit sectiebestuur komt de inspraak er nooit. Daarom bereiden we nu een staking voor. We hebben 90 tot 95 procent van de voetballers achter ons staan.“

De VVCS en de VVON hebben daarbij de staking van de Franse voetballers voor ogen, welke staking een democratisering tot gevolg heeft gehad. Bovendien zullen de belangenorganisaties een kort geding aanspannen om het transfersysteem af te schaffen en om een deel van de televisierechten op te eisen.

De VVCS en VVON zullen de contacten met de FBO (Federatie Betaald Voetbal Organisaties) in stand houden om de belangen van de voetballers en de trainers in het overleg werknemers-werkgevers te blijven behartigen.

Het sectiebestuur betaald voetbal wilde gisteravond niet reageren op het besluit van de belangenorganisaties. Jacques Hogewoning: „Ik wil nog geen commentaar geven omdat het sectiebestuur zich nog niet over deze nieuwe situatie heeft beraden“.



● Hogewoning: geen commentaar.

# Oranjespelers houden vast aan Knobel

Van onze medewerker  
JOS HEYMANS

ZEIST - Vijf spelers van het Nederlands elftal hebben het sectiebestuur betaald voetbal opnieuw te kennen gegeven, dat het merendeel van Oranje de voorkeur geeft aan George Knobel als opvolger van interim-bondscoach Jan Zwartkruis. René en Willy van de Kerkhof, Adrie van Kraay (PSV), Wim Jansen (Feyenoord) en Ruud Krol (Ajax) hebben dat tijdens een bijeenkomst op het KNVB-Sportcentrum in Zeist aan het sectiebestuur meegedeeld.

De spelers waren door het sectiebestuur uitgenodigd om over de nieuwe interim-bondscoach, die het Nederlands elftal tijdens de wedstrijden tegen Engeland en België moet begeleiden, te praten.

Jacques Hogewoning, voorzitter van het sectiebestuur met Ton Zwijkstra tijdens het gesprek de afgevaardigden van het sectiebestuur, na afloop. „Ik heb de spelers erop gewezen, dat het bondsbestuur er niet over peinst Knobel terug te halen. Overigens weet ik, dat er ook nog spelers zijn die lie-

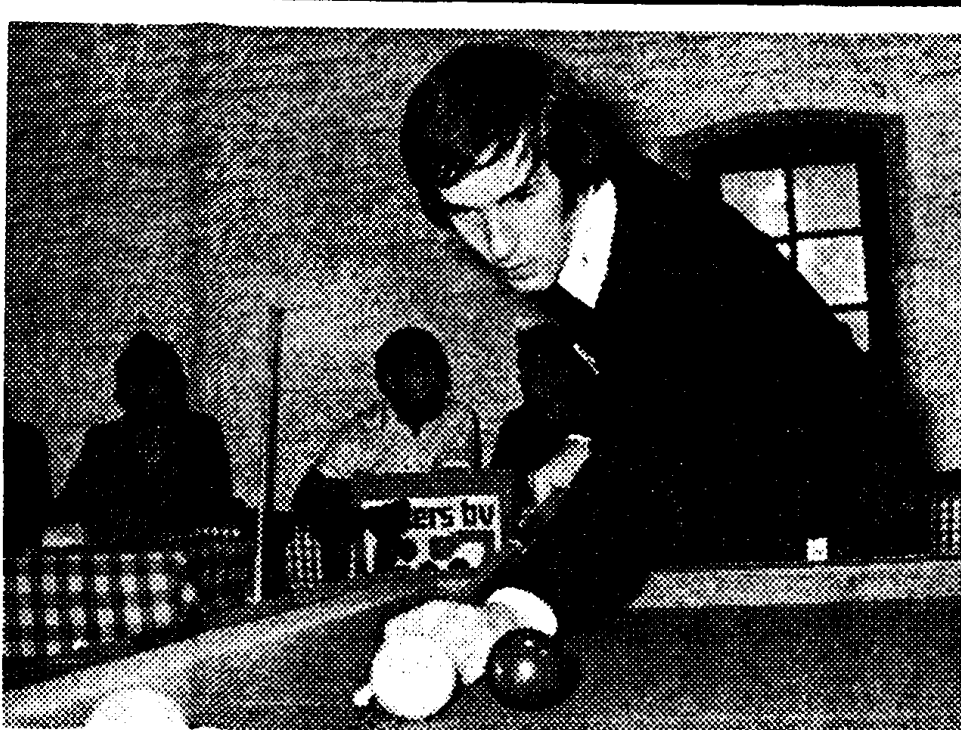
ver iemand anders als bondscoach zien“.

## Andere namen

Het sectiebestuur heeft gisteravond ook gesproken met vertegenwoordigers van de clubs, die spelers aan het Nederlands elftal leveren. Bij die bijeenkomst waren aanwezig de heren Brox (Feyenoord), Westerk (Ajax), Bouwman (NEC), Groeneveld en van Gelder (beiden PSV). Jacques Hogewoning: „Bij dat gesprek zijn ook andere namen dan die van Knobel genoemd. We hebben echter afgesproken, dat we geen namen zouden noemen. Ik moet eerst het sectiebestuur van de besprekingen verslag doen“. Een erg grote keus voor de vacature van bondscoach heeft het sectiebestuur niet. Hoewel gisteravond alleen de naam Knobel viel, is het duidelijk dat met de andere kandidaten Rinus Michels (CF Barcelona), Jan Rab (ex-FC Utrecht), Spitz Kohn (FC Twente) en Kees Rijvers (PSV) bedoeld worden.

## Gusta Crapels beste amatrice

HILVERSUM - Gusta Crapels uit Nuth heeft tijdens de koersen van Hilversum met Lady van Stal Nooit Gedacht de finale van het amatricekampioenschap gewonnen. Zij hield Karios T en Lou Hagheweyde achter zich.



● JEAN BESSEMS

## Bessems in topteamcompetitie

Van onze verslaggever

HEERLEN - Jean Bessems neemt deel aan de Nederlandse topteamcompetitie die volgende week zaterdag begint. De Nederlandse biljartkampioen vormt een team met Willy Steures en de jonge Limburgse biljarter Karel Loman. Als reserve fungeert Gerard Schwartz.

Aan de topteamcompetitie nemen gesponsorde biljarttrois deel. Hans Vultink speelt voor Stella Artos. Christ van der Smissen en Ben Velthuis komen uit voor DAB Hansa. De ploeg van Jean Bessems zoekt nog een sponsor. De topteamcompetitie werd vorig seizoen gewonnen door de groep van Vultink, met op de tweede plaats het team van Christ van der Smissen. Jean Bessems, Willy Steures en Karel Loman spelen hun eerste wedstrijd in Leeuwarden.

## Trainingsaanpak bij KNAU rond

Van onze correspondent

ARNHEM - De KNAU heeft definitief gekozen voor een geheel nieuwe trainingsopzet, waarbij zogenaamde vakgroeptrainers hun kennis gaan overdragen aan atleten en trainers van regionale trainingsgroepen. Dit alles onder supervisie van een trainingscoördinator.

Begin volgende maand komt de nieuwe aanpak exact op papier, waarna men zo spoedig mogelijk hoop kunnen starten met het nieuwe trainingsplan dat nogal wat voeten in de aarde heeft gehad.

Een tekort aan financiën is er oorzaak van dat niet alle wensen, geuit in het plan van de trainers, gerealiseerd kunnen worden; althans voorlopig niet. Pal overeind bleef de suggestie van de trainers om onder een trainingscoördinator met vier vakgroeptrainers te gaan werken voor a. sprint en horden, b. midde- en lange afstand, c. werpen, en d. springen.

Via open sollicitaties hoopt de KNAU op korte termijn de nieuw te creëren vacante functies op te vullen met deskundig kader, waarna met de nieuwe opzet begonnen kan worden. De laatste jaren had de KNAU een zeventiental bondstrainers in dienst die de nu afgeschafte centrale trainingen verzorgden.

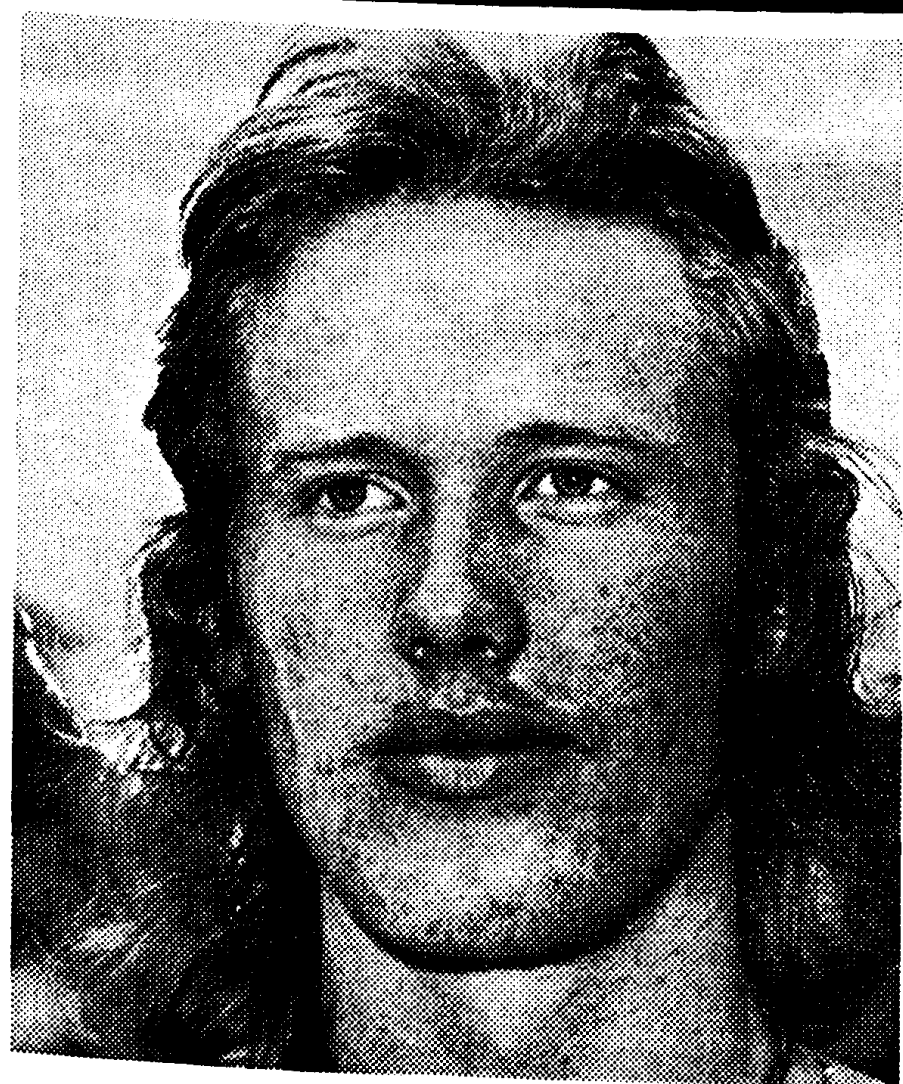
mijn blessure. Eind deze week hoop ik de baltraining te kunnen hervatten“, aldus Overath gisteravond tegen het LD. „Van Roda JC heb ik wel eens gehoord. Maar contact is er niet“.

Het aantrekken van Overath, eventueel voor een half seizoen, zou overigens lynrecht indruisen tegen het beleid dat de laatste jaren in Kerkrade wordt gevoerd. Dat beleid is zuiver gericht „op de lange rit“, zoals Bert Jacobs het altijd uitdrukt. Het betekent dat Roda JC alleen jongere spelers aantrekt.

botert niet tussen Hennes Weisweiler en Overath, en dan is het gerucht snel geboren. Wolfgang Overath heeft gisteren de looptraining bij FC Köln hervat. „Dat ik niet speel, is in eerste instantie te wijten aan mijn meniscusblessure. Daarnaast is er natuurlijk een meningsverschil met Weisweiler. Doorslaggevend is echter

## Roda JC gemotiveerd

KERKRADE - „De ploeg is gemotiveerd. Sfeer en situatie zijn uitstekend“, medt manager Hans Coerver van Roda JC, enkele dagen voor de belangrijke wedstrijd tegen Ajax. Alleen John Pfeiffer heeft, met een lichte bovenbeenblessure, enkele trainingen moeten overslaan, maar het ziet er naar uit dat ook hij zondag beschikbaar is. Ondanks de aanhoudende regen is het veld in het Gemeentelijk Sportpark in uitstekende staat. Hans Coerver verzekert dat de wedstrijd Roda JC-Ajax in elk geval kan doorgaan.



● Richard Budding, in de kijker bij veel clubs.

HANS COERVER:

## Half Nederland zit achter Budding aan

door Harry Muré

KERKRADE - Roda JC is sterk geïnteresseerd in Richard Budding van Wageningen. De kans dat deze talentvolle, produktieve aanvallende middenvelder wordt gecontracteerd, is echter minuscule.

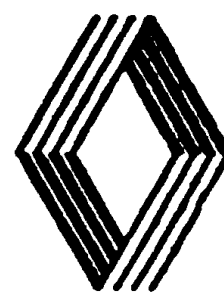
Richard Budding staat nog tot het einde van het seizoen onder contract bij de eerste divisieclub. Bovendien loert niet alleen Roda JC op hem. Manager Hans Coerver: „Half Nederland loopt achter Budding aan“.

Johan Vlietstra hoopt nog altijd dat hij naar Roda JC mag vertrekken. „Ik heb gehoord dat de deur nog op een kier staat“, aldus de Veendamspeler. Dat zou betekenen dat Veendam de prijs iets zou willen laten zakken. Van de kant van Roda JC is in de zaak Vlietstra geen initiatief meer te verwachten. Hans Coerver: „Wij reageren er niet meer op“.

Dat de naam Wolfgang Overath in verband met Roda JC wordt gebracht, is zuiver speculatief. Roda JC zoekt een middenvelder; het

## Wist U al?

uw Renault-agent  
**AUTOBEDRIJF Loven Brunssum b.v.**



RENAULT

Test ook eens onze service

Rembrandtstraat 64, Brunssum, tel. 045-253333

(ADVERTENTIE)



ZAALSPORT-SCHOENEN

Adidas - Puma - Quick

ALLEEN

SPORTHUIS

JOS BREY

HEISTERBERG 53 HOENSBROEK TEL. 045-213274







# Actie van Weber Germanicus heeft weinig kans van slagen

## Limburgse clubs verdeeld over kortere winterstop



● Andre Segeren, secretaris Limburgia: „Wie gaat er nu voetballen op 2 januari?”

### Limburgse boksploeg verloor

KOHLSCHEID - Een Limburgse boksploeg, aangevuld met enkele Brabantse bokkers, heeft in Kohl-scheid tegen een Westduits selectie met 16-2 verloren. De uitslagen: Jef Zwakhalen (MTS) verliest op punten van Stein (Did.); John van Elteren (Limburgia) verliest door k.o. in eerste ronde van Salevski (Did.); Guus Muis (Limburgia) verliest door k.o. in eerste ronde van Miedtink (Did.); Vermeesch (BSM) verliest door opg. in 2e ronde van Miedtink (Did.); J. Dieren-donk (BVE) verliest door opg. in 2e ronde van Hahn (Did.); F. Narrings (MTS) verliest door opg. in 2e ronde van Cifici (Did.); N. Snijders (MTS) verliest door opg. in 2e ronde van Guedes (Did.).

### door jo jeurissen

HEERLEN - De besturen van de Limburgse hoofdklassers hebben nogal verschillend gereageerd op een brief van Weber Germanicus waarin wordt voorgesteld te protesteren tegen het KNVB-besluit om op 19 december en 2 januari een volledig programma vast te stellen. De verkorting van de winterstop is bij vijf noordelijke clubs in het verkeerde keelgat geschoten en na kort beraad werd besloten alle hoofdklassers deel te maken van hun granschap.

Via een invulstrookje bij het schrijven aan de 42 verenigingen kon worden gereageerd. Van de zeven Limburgse hoofdklassers blijken er vier in principe achter de brief van de

Coevordense club te staan: Voerendaal, Panningen, Limburgia en Veritas. Voor Almania, SVN en EHC gaat een protest te ver.

Gisteravond waren 22 reacties bij de secretaris van Weber Germanicus, de heer J. Koert, binnen en bleken 15 clubs achter het protest te staan. Tegen toonden zich onder meer de Brabantse hoofdklassers RKC, RBC, BVV, UNA en Longa en verder Rhoda en Xerxes.

### Protesteren

Secretaris Koert weet nog niet wat hij met die resultaten gaat doen: „We

wachten eerst nog wat reacties af en zullen ons dan over de situatie beraden. In ieder geval wordt de KNVB van het resultaat op de hoogte gesteld. De bond moet beseffen dat hij zo iets niet zonder overleg kan doen. Daarom protesteren wij ook in het algemeen belang.”

Een van de redenen van dit KNVB-besluit is geweest de toeloop op de bevestigde dagen te redden. Op de formulieren van die zondagen prijken dan ook hoofdklassewedstrijden. Als tegemoetkoming ontvangen de betreffende clubs f 375,- per zondag. Ook dat bedrag vindt de heer Koert veel te laag.

De Limburgse hoofdklassers hebben vrijwel allemaal veel moeite met de wedstrijden op 2 januari. Zo kort na de nieuwjaarsviering hebben weinig spelers trek in een wedstrijd. EHC heeft daar geen problemen mee. Secretaris P. Peters: „We voelen ons niet zo ongelukkig. We hebben de indruk dat in ons eerste elftal bijna niemand alcohol gebruikt en verder ook niemand een wintersportvakantie heeft gepland”. En verder: „Een lange winterstop levert altijd problemen op. Je moet bezig blijven en trachten het wedstrijdritme te behouden. Boven-

dien kunnen we op die zondagen misschien meer publiek trekken omdat het betaalde voetbal stilt”.

### Geste

Almania speelt genoemde zondagen thuis tegen Helmond Sport en RKC. Secretaris J. Schmeits: „We hebben het besluit van de KNVB als een opdracht aanvaard en zullen er ook gevolg aan geven. De extra inkomsten van f 750,- betekenen voor ons een bron van inkomende die gelijk staat met de rechte van een thuiswedstrijd. We beschouwen de financiële tegemoetkoming als een mooie geste van de KNVB”.

SVN-secretaris C. Steinen zegt dat zijn club nog niet heeft gereageerd. „Alles wat je nu doet is toch mosterd na de maaltijd. De wedstrijden zijn vastgesteld en de toelofingen zijn al gedrukt. Bovendien zijn we in principe niet tegen. We willen deze mogelijkheid wel aangrijpen om de KNVB te laten zien dat we regelmatig wedstrijden uit de hoofdklassen op het toelofteformulier te plaatsen en de autoritaire wijze van besluitvorming binnen de KNVB aan de kaak te stellen”. SVN speelt op beide zondagen uit.

Limburgia protesteert niet. Secretaris A. Segeren: „Vooral het spelen op 2 januari ligt ons op de maag. Dat is toch geen tijdstip om te voetballen. De meeste spelers zijn blij dat ze eens een zondag hun familie kunnen opzoeken”. Veritasvoorzitter Tjeu Leeters: „Ik had nog liever op Tweede Kerstdag gespeeld dan een dag na Nieuwjaar. Daarom protesteren wij ook”.

### Slechte reclame

De heer H. Keltjens, secretaris van Panningen, laat zich ongeveerd in de zelfde bewoordingen uit en voegt er over het doecurteit van f 750,- aan toe: „Och, een gegeven paard moet je niet in de bek kijken”. Voerendaalvoorzitter Jef Leclair maakt zich vooral zorgen over de publieke belangstelling in die dagen: „Volgens mij wordt dat een slechte reclame voor het hoofdklassevoetbal”.

Verwacht mag worden dat nauwelijks de helft van de clubs achter het initiatief van Weber Germanicus staat. De actie is daardoor gedomd te mislukken. Trouwens, de toelofingen waren al gedrukt voordat de betreffende clubs op de hoogte waren gebracht.

### Afgelast

SUSTEREN - De wedstrijd van het Limburgs amateurrelief tegen het Limburgs jong amateurrelief, die vandaag om 20 uur op het Susteren-terrein zou worden gespeeld, is wegens de slechte terreinomstandigheden afgelast.



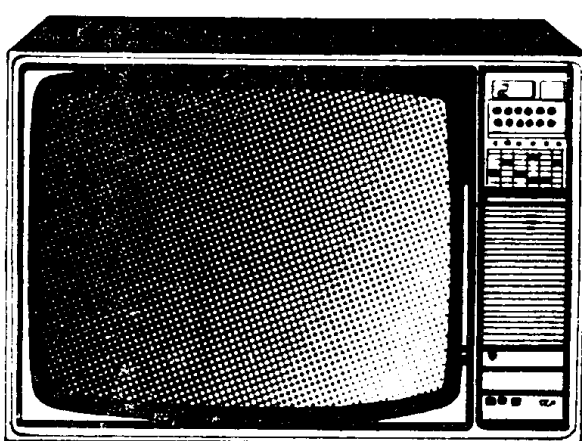
<b>Standen</b>		<b>Tweede klasse J</b>		<b>Panningen 4</b>		<b>VLAM</b>		<b>8-5</b>		<b>bulletin</b>		<b>DWS 3</b>		<b>11-16</b>		<b>Vereniging 2</b>		<b>Vereniging 3</b>		<b>Vereniging 4</b>		<b>Vereniging 5</b>		<b>Vereniging 6</b>		<b>Vereniging 7</b>		<b>Vereniging 8</b>		<b>Vereniging 9</b>		<b>Vereniging 10</b>		<b>Vereniging 11</b>		<b>Vereniging 12</b>		<b>Vereniging 13</b>		<b>Vereniging 14</b>		<b>Vereniging 15</b>		<b>Vereniging 16</b>		<b>Vereniging 17</b>		<b>Vereniging 18</b>		<b>Vereniging 19</b>		<b>Vereniging 20</b>		<b>Vereniging 21</b>		<b>Vereniging 22</b>		<b>Vereniging 23</b>		<b>Vereniging 24</b>		<b>Vereniging 25</b>		<b>Vereniging 26</b>		<b>Vereniging 27</b>		<b>Vereniging 28</b>		<b>Vereniging 29</b>		<b>Vereniging 30</b>		<b>Vereniging 31</b>		<b>Vereniging 32</b>		<b>Vereniging 33</b>		<b>Vereniging 34</b>		<b>Vereniging 35</b>		<b>Vereniging 36</b>		<b>Vereniging 37</b>		<b>Vereniging 38</b>		<b>Vereniging 39</b>		<b>Vereniging 40</b>		<b>Vereniging 41</b>		<b>Vereniging 42</b>		<b>Vereniging 43</b>		<b>Vereniging 44</b>		<b>Vereniging 45</b>		<b>Vereniging 46</b>		<b>Vereniging 47</b>		<b>Vereniging 48</b>		<b>Vereniging 49</b>		<b>Vereniging 50</b>		<b>Vereniging 51</b>		<b>Vereniging 52</b>		<b>Vereniging 53</b>		<b>Vereniging 54</b>		<b>Vereniging 55</b>		<b>Vereniging 56</b>		<b>Vereniging 57</b>		<b>Vereniging 58</b>		<b>Vereniging 59</b>		<b>Vereniging 60</b>		<b>Vereniging 61</b>		<b>Vereniging 62</b>		<b>Vereniging 63</b>		<b>Vereniging 64</b>		<b>Vereniging 65</b>		<b>Vereniging 66</b>		<b>Vereniging 67</b>		<b>Vereniging 68</b>		<b>Vereniging 69</b>		<b>Vereniging 70</b>		<b>Vereniging 71</b>		<b>Vereniging 72</b>		<b>Vereniging 73</b>		<b>Vereniging 74</b>		<b>Vereniging 75</b>		<b>Vereniging 76</b>		<b>Vereniging 77</b>		<b>Vereniging 78</b>		<b>Vereniging 79</b>		<b>Vereniging 80</b>		<b>Vereniging 81</b>		<b>Vereniging 82</b>		<b>Vereniging 83</b>		<b>Vereniging 84</b>		<b>Vereniging 85</b>		<b>Vereniging 86</b>		<b>Vereniging 87</b>		<b>Vereniging 88</b>		<b>Vereniging 89</b>		<b>Vereniging 90</b>		<b>Vereniging 91</b>		<b>Vereniging 92</b>		<b>Vereniging 93</b>		<b>Vereniging 94</b>		<b>Vereniging 95</b>		<b>Vereniging 96</b>		<b>Vereniging 97</b>		<b>Vereniging 98</b>		<b>Vereniging 99</b>		<b>Vereniging 100</b>																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																													
<b>Tweede klasse A</b>		<b>Tweede klasse B</b>		<b>Tweede klasse C</b>		<b>Tweede klasse D</b>		<b>Tweede klasse E</b>		<b>Tweede klasse F</b>		<b>Tweede klasse G</b>		<b>Tweede klasse H</b>		<b>Tweede klasse I</b>		<b>Tweede klasse J</b>		<b>Tweede klasse K</b>		<b>Tweede klasse L</b>		<b>Tweede klasse M</b>		<b>Tweede klasse N</b>		<b>Tweede klasse O</b>		<b>Tweede klasse P</b>		<b>Tweede klasse Q</b>		<b>Tweede klasse R</b>		<b>Tweede klasse S</b>		<b>Tweede klasse T</b>		<b>Tweede klasse U</b>		<b>Tweede klasse V</b>		<b>Tweede klasse W</b>		<b>Tweede klasse X</b>		<b>Tweede klasse Y</b>		<b>Tweede klasse Z</b>		<b>Tweede klasse AA</b>		<b>Tweede klasse AB</b>		<b>Tweede klasse AC</b>		<b>Tweede klasse AD</b>		<b>Tweede klasse AE</b>		<b>Tweede klasse AF</b>		<b>Tweede klasse AG</b>		<b>Tweede klasse AH</b>		<b>Tweede klasse AI</b>		<b>Tweede klasse AJ</b>		<b>Tweede klasse AK</b>		<b>Tweede klasse AL</b>		<b>Tweede klasse AM</b>		<b>Tweede klasse AN</b>		<b>Tweede klasse AO</b>		<b>Tweede klasse AP</b>		<b>Tweede klasse AQ</b>		<b>Tweede klasse AR</b>		<b>Tweede klasse AS</b>		<b>Tweede klasse AT</b>		<b>Tweede klasse AU</b>		<b>Tweede klasse AV</b>		<b>Tweede klasse AW</b>		<b>Tweede klasse AX</b>		<b>Tweede klasse AY</b>		<b>Tweede klasse AZ</b>		<b>Tweede klasse BA</b>		<b>Tweede klasse BB</b>		<b>Tweede klasse BC</b>		<b>Tweede klasse BD</b>		<b>Tweede klasse BE</b>		<b>Tweede klasse BF</b>		<b>Tweede klasse BG</b>		<b>Tweede klasse BH</b>		<b>Tweede klasse BI</b>		<b>Tweede klasse BJ</b>		<b>Tweede klasse BK</b>		<b>Tweede klasse BL</b>		<b>Tweede klasse BM</b>		<b>Tweede klasse BN</b>		<b>Tweede klasse BO</b>		<b>Tweede klasse BP</b>		<b>Tweede klasse BQ</b>		<b>Tweede klasse BR</b>		<b>Tweede klasse BS</b>		<b>Tweede klasse BT</b>		<b>Tweede klasse BU</b>		<b>Tweede klasse BV</b>		<b>Tweede klasse BW</b>		<b>Tweede klasse BX</b>		<b>Tweede klasse BY</b>		<b>Tweede klasse BZ</b>		<b>Tweede klasse CA</b>		<b>Tweede klasse CB</b>		<b>Tweede klasse CC</b>		<b>Tweede klasse CD</b>		<b>Tweede klasse CE</b>		<b>Tweede klasse CF</b>		<b>Tweede klasse CG</b>		<b>Tweede klasse CH</b>		<b>Tweede klasse CI</b>		<b>Tweede klasse CJ</b>		<b>Tweede klasse CK</b>		<b>Tweede klasse CL</b>		<b>Tweede klasse CM</b>		<b>Tweede klasse CN</b>		<b>Tweede klasse CO</b>		<b>Tweede klasse CP</b>		<b>Tweede klasse CQ</b>		<b>Tweede klasse CR</b>		<b>Tweede klasse CS</b>		<b>Tweede klasse CT</b>		<b>Tweede klasse CU</b>		<b>Tweede klasse CV</b>		<b>Tweede klasse CW</b>		<b>Tweede klasse CX</b>		<b>Tweede klasse CY</b>		<b>Tweede klasse CZ</b>		<b>Tweede klasse DA</b>		<b>Tweede klasse DB</b>		<b>Tweede klasse DC</b>		<b>Tweede klasse DE</b>		<b>Tweede klasse DF</b>		<b>Tweede klasse DG</b>		<b>Tweede klasse DH</b>		<b>Tweede klasse DI</b>		<b>Tweede klasse DJ</b>		<b>Tweede klasse DK</b>		<b>Tweede klasse DL</b>		<b>Tweede klasse DM</b>		<b>Tweede klasse DN</b>		<b>Tweede klasse DO</b>		<b>Tweede klasse DP</b>		<b>Tweede klasse DQ</b>		<b>Tweede klasse DR</b>		<b>Tweede klasse DS</b>		<b>Tweede klasse DT</b>		<b>Tweede klasse DU</b>		<b>Tweede klasse DV</b>		<b>Tweede klasse DW</b>		<b>Tweede klasse DX</b>		<b>Tweede klasse DY</b>		<b>Tweede klasse DZ</b>		<b>Tweede klasse EA</b>		<b>Tweede klasse EB</b>		<b>Tweede klasse EC</b>		<b>Tweede klasse ED</b>		<b>Tweede klasse EE</b>		<b>Tweede klasse EF</b>		<b>Tweede klasse EG</b>		<b>Tweede klasse EH</b>		<b>Tweede klasse EI</b>		<b>Tweede klasse EJ</b>		<b>Tweede klasse EK</b>		<b>Tweede klasse EL</b>		<b>Tweede klasse EM</b>		<b>Tweede klasse EN</b>		<b>Tweede klasse EO</b>		<b>Tweede klasse EP</b>		<b>Tweede klasse EQ</b>		<b>Tweede klasse ER</b>		<b>Tweede klasse ES</b>		<b>Tweede klasse ET</b>		<b>Tweede klasse EU</b>		<b>Tweede klasse EV</b>		<b>Tweede klasse EW</b>		<b>Tweede klasse EX</b>		<b>Tweede klasse EY</b>		<b>Tweede klasse EZ</b>		<b>Tweede klasse FA</b>		<b>Tweede klasse FB</b>		<b>Tweede klasse FC</b>		<b>Tweede klasse FD</b>		<b>Tweede klasse FE</b>		<b>Tweede klasse FF</b>		<b>Tweede klasse FG</b>		<b>Tweede klasse FH</b>		<b>Tweede klasse FI</b>		<b>Tweede klasse FJ</b>		<b>Tweede klasse FK</b>		<b>Tweede klasse FL</b>		<b>Tweede klasse FM</b>		<b>Tweede klasse FN</b>		<b>Tweede klasse FO</b>		<b>Tweede klasse FP</b>		<b>Tweede klasse FQ</b>		<b>Tweede klasse FR</b>		<b>Tweede klasse FS</b>		<b>Tweede klasse FT</b>		<b>Tweede klasse FU</b>		<b>Tweede klasse FV</b>		<b>Tweede klasse FW</b>		<b>Tweede klasse FX</b>		<b>Tweede klasse FY</b>		<b>Tweede klasse FZ</b>		<b>Tweede klasse GA</b>		<b>Tweede klasse GB</b>		<b>Tweede klasse GC</b>		<b>Tweede klasse GD</b>		<b>Tweede klasse GE</b>		<b>Tweede klasse GF</b>		<b>Tweede klasse GG</b>		<b>Tweede klasse GH</b>		<b>Tweede klasse GI</b>		<b>Tweede klasse GJ</b>		<b>Tweede klasse GK</b>		<b>Tweede klasse GL</b>		<b>Tweede klasse GM</b>		<b>Tweede klasse GN</b>		<b>Tweede klasse GO</b>		<b>Tweede klasse GP</b>		<b>Tweede klasse GQ</b>		<b>Tweede klasse GR</b>		<b>Tweede klasse GS</b>		<b>Tweede klasse GT</b>		<b>Tweede klasse GU</b>		<b>Tweede klasse GV</b>		<b>Tweede klasse GW</b>		<b>Tweede klasse GX</b>		<b>Tweede klasse GY</b>		<b>Tweede klasse GZ</b>		<b>Tweede klasse HA</b>		<b>Tweede klasse HB</b>		<b>Tweede klasse HC</b>		<b>Tweede klasse HD</b>		<b>Tweede klasse HE</b>		<b>Tweede klasse HF</b>		<b>Tweede klasse HG</b>		<b>Tweede klasse HH</b>		<b>Tweede klasse HI</b>		<b>Tweede klasse HJ</b>		<b>Tweede klasse HK</b>		<b>Tweede klasse HL</b>		<b>Tweede klasse HM</b>		<b>Tweede klasse HN</b>		<b>Tweede klasse HO</b>		<b>Tweede klasse HP</b>		<b>Tweede klasse HQ</b>		<b>Tweede klasse HR</b>		<b>Tweede klasse HS</b>		<b>Tweede klasse HT</b>		<b>Tweede klasse HU</b>		<b>Tweede klasse HV</b>		<b>Tweede klasse HW</b>		<b>Tweede klasse HX</b>		<b>Tweede klasse HY</b>		<b>Tweede klasse HZ</b>		<b>Tweede klasse IA</b>		<b>Tweede klasse IB</b>		<b>Tweede klasse IC</b>		<b>Tweede klasse ID</b>		<b>Tweede klasse IE</b>		<b>Tweede klasse IF</b>		<b>Tweede klasse IG</b>		<b>Tweede klasse IH</b>		<b>Tweede klasse II</b>		<b>Tweede klasse IJ</b>		<b>Tweede klasse IK</b>		<b>Tweede klasse IL</b>		<b>Tweede klasse IM</b>		<b>Tweede klasse IN</b>		<b>Tweede klasse IO</b>		<b>Tweede klasse IP</b>		<b>Tweede klasse IQ</b>		<b>Tweede klasse IR</b>		<b>Tweede klasse IS</b>		<b>Tweede klasse IT</b>		<b>Tweede klasse IU</b>		<b>Tweede klasse IV</b>		<b>Tweede klasse IW</b>		<b>Tweede klasse IX</b>		<b>Tweede klasse IY</b>		<b>Tweede klasse IZ</b>		<b>Tweede klasse JA</b>		<b>Tweede klasse JB</b>		<b>Tweede klasse JC</b>		<b>Tweede klasse JD</b>		<b>Tweede klasse JE</b>		<b>Tweede klasse JF</b>		<b>Tweede klasse JG</b>		<b>Tweede klasse JH</b>		<b>Tweede klasse JI</b>		<b>Tweede klasse JJ</b>		<b>Tweede klasse JK</b>		<b>Tweede klasse JL</b>		<b>Tweede klasse JM</b>		<b>Tweede klasse JN</b>		<b>Tweede klasse JO</b>		<b>Tweede klasse JP</b>		<b>Tweede klasse JQ</b>		<b>Tweede klasse JR</b>		<b>Tweede klasse JS</b>		<b>Tweede klasse JT</b>		<b>Tweede klasse JU</b>		<b>Tweede klasse JV</b>		<b>Tweede klasse JW</b>		<b>Tweede klasse JX</b>		<b>Tweede klasse JY</b>		<b>Tweede klasse JZ</b>		<b>Tweede klasse KA</b>		<b>Tweede klasse KB</b>		<b>Tweede klasse KC</b>		<b>Tweede klasse KD</b>		<b>Tweede klasse KE</b>		<b>Tweede klasse KF</b>		<b>Tweede klasse KG</b>		<b>Tweede klasse KH</b>		<b>Tweede klasse KI</b>		<b>Tweede klasse KJ</b>		<b>Tweede klasse KK</b>		<b>Tweede klasse KL</b>		<b>Tweede klasse KM</b>		<b>Tweede klasse KN</b>		<b>Tweede klasse KO</b>		<b>Tweede klasse KP</b>		<b>Tweede klasse KQ</b>		<b>Tweede klasse KR</b>		<b>Tweede klasse KS</b>		<b>Tweede klasse KT</b>		<b>Tweede klasse KU</b>		<b>Tweede klasse KV</b>		<b>Tweede klasse KW</b>		<b>Tweede klasse KX</b>		<b>Tweede klasse KY</b>		<b>Tweede klasse KZ</b>		<b>Tweede klasse LA</b>		<b>Tweede klasse LB</b>		<b>Tweede klasse LC</b>		<b>Tweede klasse LD</b>		<b>Tweede klasse LE</b>		<b>Tweede klasse LF</b>		<b>Tweede klasse LG</b>		<b>Tweede klasse LH</b>		<b>Tweede klasse LI</b>		<b>Tweede klasse LJ</b>		<b>Tweede klasse LK</b>		<b>Tweede klasse LL</b>		<b>Tweede klasse LM</b>		<b>Tweede klasse LN</b>		<b>Tweede klasse LO</b>		<b>Tweede klasse LP</b>		<b>Tweede klasse LQ</b>		<b>Tweede klasse LR</b>		<b>Tweede klasse LS</b>		<b>Tweede klasse LT</b>		<b>Tweede klasse LU</b>		<b>Tweede klasse LV</b>		<b>Tweede klasse LW</b>		<b>Tweede klasse LX</b>		<b>Tweede klasse LY</b>		<b>Tweede klasse LZ</b>		<b>Tweede klasse MA</b>		<b>Tweede klasse MB</b>		<b>Tweede klasse MC</b>		<b>Tweede klasse MD</b>		<b>Tweede klasse ME</b>		<b>Tweede klasse MF</b>		<b>Tweede klasse MG</b>		<b>Tweede klasse MH</b>		<b>Tweede klasse MI</b>		<b>Tweede klasse MJ</b>		<b>Tweede klasse MK</b>		<b>Tweede klasse ML</b>		<b>Tweede klasse MM</b>		<b>Tweede klasse MN</b>		<b>Tweede klasse MO</b>		<b>Tweede klasse MP</b>		<b>Tweede klasse MQ</b>		<b>Tweede klasse MR</b>		<b>Tweede klasse MS</b>		<b>Tweede klasse MT</b>		<b>Tweede klasse MU</b>		<b>Tweede klasse MV</b>		<b>Tweede klasse MW</b>		<b>Tweede klasse MX</b>		<b>Tweede klasse MY</b>		<b>Tweede klasse MZ</b>		<b>Tweede klasse NA</b>		<b>Tweede klasse NB</b>		<b>Tweede klasse NC</b>		<b>Tweede klasse ND</b>		<b>Tweede klasse NE</b>		<b>Tweede klasse NF</b>		<b>Tweede klasse NG</b>		<b>Tweede klasse NH</b>		<b>Tweede klasse NI</b>		<b>Tweede klasse NJ</b>		<b>Tweede klasse NK</b>		<b>Tweede klasse NL</b>		<b>Tweede klasse NM</b>		<b>Tweede klasse NN</b>		<b>Tweede klasse NO</b>		<b>Tweede klasse NP</b>		<b>Tweede klasse NQ</b>		<b>Tweede klasse NR</b>		<b>Tweede klasse NS</b>		<b>Tweede klasse NT</b>		<b>Tweede klasse NU</b>		<b>Tweede klasse NV</b>		<b>Tweede klasse NW</b>		<b>Tweede klasse NX</b>		<b>Tweede klasse NY</b>		<b>Tweede klasse NZ</b>		<b>Tweede klasse OA</b>		<b>Tweede klasse OB</b>		<b>Tweede klasse OC</b>		<b>Tweede klasse OD</b>		<b>Tweede klasse OE</b>		<b>Tweede klasse OF</b>		<b>Tweede klasse OG</b>		<b>Tweede klasse OH</b>		<b>Tweede klasse OI</b>		<b>Tweede klasse OJ</b>		<b>Tweede klasse OK</b>		<b>Tweede klasse OL</b>		<b>Tweede klasse OM</b>		<b>Tweede klasse ON</b>		<b>Tweede klasse OO</b>		<b>Tweede klasse OP</b>		<b>Tweede klasse OQ</b>		<b>Tweede klasse OR</b>		<b>Tweede klasse OS</b>		<b>Tweede klasse OT</b>		<b>Tweede klasse OU</b>		<b>Tweede klasse OV</b>		<b>Tweede klasse OW</b>		<b>Tweede klasse OX</b>		<b>Tweede klasse OY</b>		<b>Tweede klasse OZ</b>		<b>Tweede klasse PA</b>		<b>Tweede klasse PB</b>		<b>Tweede klasse PC</b>		<b>Tweede klasse PD</b>		<b>Tweede klasse PE</b>		<b>Tweede klasse PF</b>		<b>Tweede klasse PG</b>		<b>Tweede klasse PH</b>		<b>Tweede klasse PI</b>		<b>Tweede klasse PJ</b>		<b>Tweede klasse PK</b>		<b>Tweede klasse PL</b>		<b>Tweede klasse PM</b>		<b>Tweede klasse PN</b>		<b>Tweede klasse PO</b>		<b>Tweede klasse PP</b>		<b>Tweede klasse PQ</b>		<b>Tweede klasse PR</b>		<b>Tweede klasse PS</b>		<b>Tweede klasse PT</b>		<b>Tweede klasse PU</b>		<b>Tweede klasse PV</b>		<b>Tweede klasse PW</b>		<b>Tweede klasse PX</b>		<b>Tweede klasse PY</b>		<b>Tweede klasse PZ</b>		<b>Tweede klasse QA</b>		<b>Tweede klasse QB</b>		<b>Tweede klasse QC</b>		<b>Tweede klasse QD</b>		<b>Tweede klasse QE</b>		<b>Tweede klasse QF</b>		<b>Tweede klasse QG</b>		<b>Tweede klasse QH</b>		<b>Tweede klasse QI</b>		<b>Tweede klasse QJ</b>		<b>Tweede klasse QK</b>		<b>Tweede klasse QL</b>		<b>Tweede klasse QM</b>		<b>Tweede klasse QN</b>		<b>Tweede klasse QO</b>		<b>Tweede klasse QP</b>		<b>Tweede klasse QQ</b>		<b>Tweede klasse QR</b>		<b>Tweede klasse QS</b>		<b>Tweede klasse QT</b>		<b>Tweede klasse QU</b>		<b>Tweede klasse QV</b>		<b>Tweede klasse QW</b>		<b>Tweede klasse QX</b>		<b>Tweede klasse QY</b>		<b>Tweede klasse QZ</b>		<b>Tweede klasse RA</b>		<b>Tweede klasse RB</b>		<b>Tweede klasse RC</b>		<b>Tweede klasse RD</b>		<b>Tweede klasse RE</b>		<b>Tweede klasse RF</b>		<b>Tweede klasse RG</b>		<b>Tweede klasse RH</b>		<b>Tweede klasse RI</b>		<b>Tweede klasse RJ</b>		<b>Tweede klasse RK</b>		<b>Tweede klasse RL</b>		<b>Tweede klasse RM</b>		<b>Tweede klasse RN</b>		<b>Tweede klasse RO</b>		<b>Tweede klasse RP</b>		<b>Tweede klasse RQ</b>		<b>Tweede klasse RR</b>		<b>Tweede klasse RS</b>		<b>Tweede klasse RT</b>		<b>Tweede klasse RU</b>		<b>Tweede klasse RV</b>		<b>Tweede klasse RW</b>		<b>Tweede klasse RX</b>		<b>Tweede klasse RY</b>		<b>Tweede klasse RZ</b>		<b>Tweede klasse SA</b>		<b>Tweede klasse SB</b>		<b>Tweede klasse SC</b>		<b>Tweede klasse SD</b>		<b>Tweede klasse SE</b>		<b>Tweede klasse SF</b>		<b>Tweede klasse SG</b>		<b>Tweede klasse SH</b>		<b>Tweede klasse SI</b>		<b>Tweede klasse SJ</b>		<b>Tweede klasse SK</b>		<b>Tweede klasse SL</b>		<b>Tweede klasse SM</b>		<b>Tweede klasse SN</b>		<b>Tweede klasse SO</b>		<b>Tweede klasse SP</b>		<b>Tweede klasse SQ</b>		<b>Tweede klasse SR</b>		<b>Tweede klasse SS</b>		<b>Tweede klasse ST</b>		<b>Tweede klasse SU</b>		<b>Tweede klasse SV</b>		<b>Tweede klasse SW</b>		<b>Tweede klasse SX</b>		<b>Tweede klasse SY</b>		<b>Tweede klasse SZ</b>		<b>Tweede klasse TA</b>		<b>Tweede klasse TB</b>		<b>Tweede klasse TC</b>		<b>Tweede klasse TD</b>		<b>Tweede klasse TE</b>		<b>Tweede klasse TF</b>		<b>Tweede klasse TG</b>		<b>Tweede klasse TH</b>		<b>Tweede klasse TI</b>		<b>Tweede klasse TJ</b>		<b>Tweede klasse TK</b>		<b>Tweede klasse TL</b>		<b>Tweede klasse TM</b>		<b>Tweede klasse TN</b>		<b>Tweede klasse TO</b>		<b>Tweede klasse TP</b>		<b>Tweede klasse TQ</b>		<b>Tweede klasse TR</b>		<b>Tweede klasse TS</b>		<b>Tweede klasse TT</b>		<b>Tweede klasse TU</b>		<b>Tweede klasse TV</b>		<b>Tweede klasse TW</b>		<b>Tweede klasse TX</b>		<b>Tweede klasse TY</b>		<b>Tweede klasse TZ</b>		<b>Tweede klasse UA</b>		<b>Tweede klasse UB</b>		<b>Tweede klasse UC</b>		<b>Tweede klasse UD</b>		<b>Tweede klasse UE</b>		<b>Tweede klasse UF</b>		<b>Tweede klasse UG</b>		<b>Tweede klasse UH</b>		<b>Tweede klasse UI</b>		<b>Tweede klasse UJ</b>		<b>Tweede klasse UK</b>		<b>Tweede klasse UL</b>		<b>Tweede klasse UM</b>		<b>Tweede klasse UN</b>		<b>Tweede klasse UO</b>		<b>Tweede klasse UP</b>		<b>Tweede klasse UQ</b>		<b>Tweede klasse UR</b>		<b>Tweede klasse US</b>		<b>Tweede klasse UT</b>		<b>Tweede klasse UV</b>		<b>Tweede klasse UW</b>		<b>Tweede klasse UX</b>		<b>Tweede klasse UY</b>		<b>Tweede klasse UZ</b>		<b>Tweede klasse VA</b>		<b>Tweede klasse VB</b>		<b>Tweede klasse VC</b>		<b>Tweede klasse VD</b>		<b>Tweede klasse VE</b>		<b>Tweede klasse VF</b>		<b>Tweede klasse VG</b>		<b>Tweede klasse VH</b>		<b>Tweede klasse VI</b>		<b>Tweede klasse VJ</b>		<b>Tweede klasse VK</b>		<b>Tweede klasse VL</b>		<b>Tweede klasse VM</b>		<b>Tweede klasse VN</b>		<b>Tweede klasse VO</b>		<b>Tweede klasse VP</b>		<b>Tweede klasse VQ</b>		<b>Tweede klasse VR</b>		<b>Tweede klasse VS</b>		<b>Tweede klasse VT</b>		<b>Tweede klasse VU</b>		<b>Tweede klasse VV</b>		<b>Tweede klasse VW</b>		<b>Tweede klasse VX</b>		<b>Tweede klasse VY</b>		<b>Tweede klasse VZ</b>		<b>Tweede klasse WA</b>		<b>Tweede klasse WB</b>		<b>Tweede klasse WC</b>		<b>Tweede klasse WD</b>		<b>Tweede klasse WE</b>		<b>Tweede klasse WF</b>		<b>Tweede klasse WG</b>		<b>Tweede klasse WH</b>		<b>Tweede klasse WI</b>		<b>Tweede klasse WJ</b>		<b>Tweede klasse WK</b>		<b>Tweede klasse WL</b>		<b>Tweede klasse WM</b>		<b>Tweede klasse WN</b>		<b>Tweede klasse WO</b>		<b>Tweede klasse WP</b>		<b>Tweede klasse WQ</b>		<b>Tweede klasse WR</b>		<b>Tweede klasse WS</b>		<b>Tweede klasse WT</b>		<b>Tweede klasse WU</b>		<b>Tweede klasse WV</b>		<b>Tweede klasse WX</b>		<b>Tweede klasse WY</b>		<b>Tweede klasse WZ</b>		<b>Tweede klasse XA</b>		<b>Tweede klasse XB</b>		<b>Tweede klasse XC</b>		<b>Tweede klasse XD</b>		<b>Tweede klasse XE</b>		<b>Tweede klasse XF</b>		<b>Tweede klasse XG</b>		<b>Tweede klasse XH</b>		<b>Tweede klasse XI</b>		<b>Tweede klasse XJ</b>		<b>Tweede klasse XK</b>		<b>Tweede klasse XL</b>		<b>Tweede klasse XM</b>		<b>Tweede klasse XN</b>		<b>Tweede klasse XO</b>		<b>Tweede klasse XP</b>		<b>Tweede klasse XQ</b>		<b>Tweede klasse XR</b>		<b>Tweede klasse XS</b>		<b>Tweede klasse XT</b>		<b>Tweede klasse XU</b>		<b>Tweede klasse XV</b>		<b>Tweede klasse XW</b>		<b>Tweede klasse XX</b>		<b>Tweede klasse XY</b>		<b>Tweede klasse XZ</b>		<b>Tweede klasse YA</b>		<b>Tweede klasse YB</b>	



# U stelt toch zeker prijs op kwaliteit en service?

Wij verkopen de beste wereldmerken. Daarom staan wij borg voor kwaliteit. Met daarbij de onovertroffen TVC Weijden service:  
**Systeem gratis service:** 1 jaar volledige garantie, levenslange garantie op arbeidslonen en voorrijkosten, recht op afsluiten TVC service verzekering tot 6 jaar, kosten f 65,- per jaar, ook hierna nooit doorberekening van arbeidslonen en voorrijkosten. **Systeem berekende service:** 1 jaar garantie op arbeidslonen, voorrijkosten en alle onderdelen.  
 De TVC Weijden service verlengt de levensduur van uw kwaliteitsapparatuur voor een absoluut minimum aan kosten.

## NOU DAN!



Philips kleurentelevisies, in-line beeldbuis

	syst. gr. serv.	syst. ber. serv.
14 C 625 (port.)	f 1525,-	f 1375,-
18 C 635 (port.)	f 1925,-	f 1725,-
26 K 655	f 2455,-	f 2155,-
26 C 565 (zie afb.)	f 2590,-	f 2290,-
26 C 566	f 2895,-	f 2595,-

Bij betaling binnen 2 weken minus 2% kontant (+ f 45,-). Binnen 3 maanden normaal kontant. Binnen 6 maanden plus 2% rente v.d. kontantprijs.

PHILIPS



**tvc WEIJDEN**  
toonaangevend voor het zuiden

**Brunssum/Geleen/Heerlen/Kerkrade**

Kerkstr. 55-59 tel. 045/252342 Annastr. 2 tel. 04494/42605 O. Nassaustr. 38-40 tel. 045/715484 Markt 34 tel. 045/452765

## geld kunt u overal lenen, maar het blijft een zaak van vertrouwen

goed lopende leningen nemen wij indien gewenst over.

- \* binnen 90 minuten is uw lening akkoord
- \* overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,-
- \* wettelijke tarieven, dus geen loktarieven.
- \* dezelfde dag wordt uw geld thuisbezorgd.

PERS. LENINGEN	2e HYPOTHEEK
4.500,- 60 X 109,92	10.000,- 120 X 148,72
5.000,- 60 X 121,08	15.000,- 120 X 221,58
7.500,- 60 X 176,85	20.000,- 120 X 295,44
10.000,- 60 X 232,62	25.000,- 120 X 369,30
12.500,- 60 X 288,40	30.000,- 120 X 443,16
15.000,- 60 X 344,17	35.000,- 120 X 517,02
17.500,- 60 X 399,94	40.000,- 120 X 590,88
20.000,- 60 X 455,71	50.000,- 120 X 738,61

Alle leningen verzorgen wij **SNEL, DISCREET en VOORDELIG** geen behandelingskosten, geen ingewikkelde formulieren, een telefoontje is voldoende

Bel 04754-1201  
Afdeling financ. bemid.  
Financieringskantoor  
**WOLTERS**  
Bosstraat 40, Echt

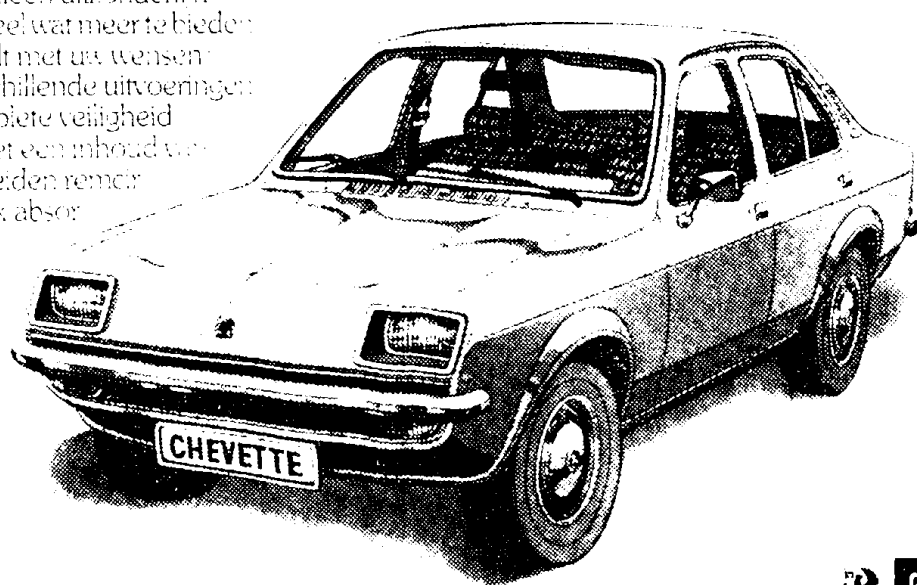
## Geen enkele andere fabrikant zou het aandurven de Chevette te leveren voor Fl.11.328,-

De prijs van de Vauxhall Chevette is eigenlijk laag. Vooral omdat de Chevette in zijn klasse de beste verhouding tussen kwaliteit, uitrusting en prijs biedt.

Maar de Chevette is niet alleen uitzonderlijk door zijn prijs. Hij heeft nog heel wat meer te bieden. Een keuze die rekening houdt met uw wensen: 2.3 of 4 deuren en acht verschillende uitvoeringen.

Hoge rijprestaties en complete veiligheid: robuuste 4 cilinder motor met een inhoud van 1256cc.59.4 DIN PK. geschieden remmer, cuit, rembrekkrachtiging, schok absorberende stuurkolom enz.

Incl. BTW en ex. General Motors Commercial



Een jaar volledige garantie.

## Vauxhall Chevette CANTON-REISS-HEERLEN

„waar u auto's met service koopt“

Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 718040.

### SAUNA

Martin Poglaen  
Einderstraat 1,  
HEERLEN  
tel. 045-214550

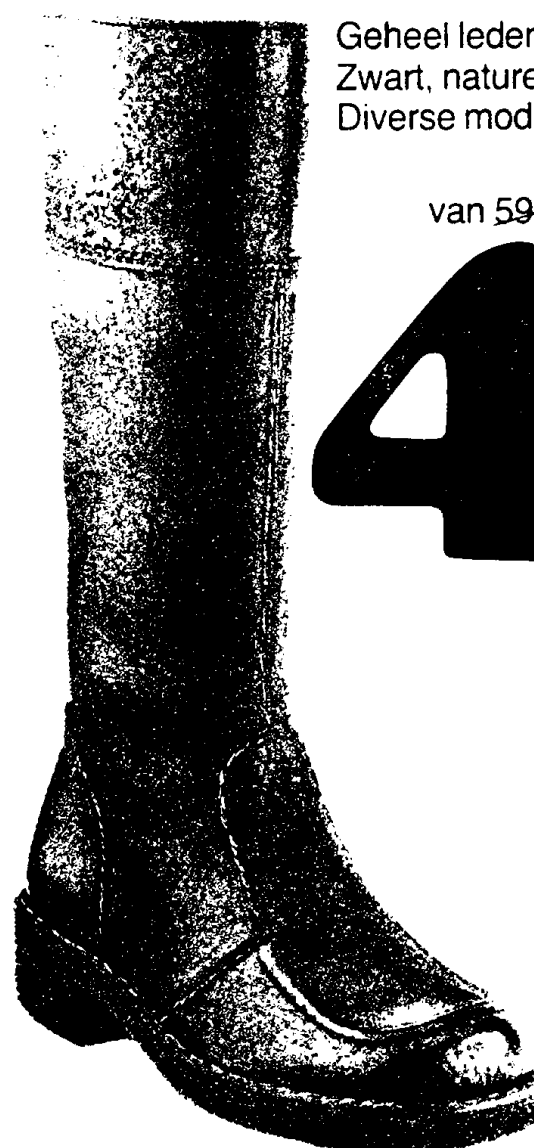
INCLUSIEF:  
(zwemmen - Ofuro  
begeleide conditietraining)

Solarium - Massage - Algenbad

### ZWEMLESSEN

voor kinderen en volwassenen.  
Individuele sfeer.  
Groepjes tot 6 leerlingen.

## Slechts 8 dagen Zolang de voorraad strekt.



Geheel lederen meisjeslaarzen.  
Zwart, naturel en rood.  
Diverse modellen. Maten 28-39

van 59,90 nu

# 40,-

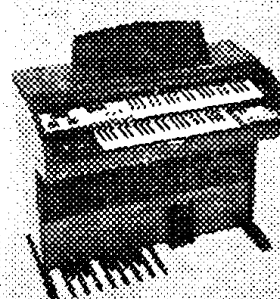
**Bata**

Waar modeschoenen niet duur zijn

### STALMEIER MUSIC

SPECIALAANK OP MUZIEKGERIED  
HOENSBROEK  
HOOFDSTRAAT 25-26 TEL. 045-2143-2144

### DE NIEUWE COSMOVOX IS UIT!



Tijdelijk **f 1995,-**  
Een pracht orgel voor het hele gezin met uitgebreid auth. ritme en begeleiding.

Niet voor niets het orgel van het jaar.

Overtuig uzelf en stap eens binnen voor een vrijblijvende demonstratie.

Iedereen kan dit orgel bespelen. Ook u!!!

STALMEIER MUSIC

SPECIALAANK OP MUZIEKGERIED  
HOENSBROEK  
HOOFDSTRAAT 25-26 TEL. 045-2143-2144

## Twée bizonder mooie kado's van

# VAN DAAG

bij C&A.

Prachtige blouson van eerste klas konijnenbont. Zacht-grijs met rits, tricot- en suèdegarnering 36-42. Vandaag (en morgen) voor n heel bijzonder prijsje



# 140,-

De allermooiste bont stukken konijnen zijn in deze chinchilla-grijze jas verwerkt tot n bizonder fraai geheel. Met nappa knoop en bindcentuur 36-42.



De prijs is Vandaag (en morgen) ook heel bijzonder

# 198,-



is toch voordeliger!

# UW LAATSTE KANS!

totale leegverkoop, alles moet weg (verkoop tot 4 dec a.s.)

# NU 1 1/2 PRIJZEN!

## TAPIJT · VITRAGE · GORDIJNEN!

vlugge kopers verdienen, bij ons nu vlug veel geld!!!

**interieurcentrum sittard**

WILHELMINASTRAAT < HOEK BERGSTRAAT >

## Coertis Cabaret BAR-NIGHTCLUB

Täglich ab 21 bis 6 Uhr  
Internationales Nonstop-Starprogramm  
5100 Aachen - Krefelder Str. 153 - Telefon (0241) 30134

Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart

Dit zijn onze tarieven

U krijgt in handen	U betaalt terug			
	24 mnd	36 mnd	60 mnd	120 mnd
3.000,-	147,91	105,94		
4.000,-	195,31	139,37		
5.000,-	242,18	172,29	116,37	
6.000,-	289,06	205,20	138,12	
8.000,-	382,81	271,04	181,62	
10.000,-	476,56	336,87	225,12	149,34
12.000,-		402,70	268,62	179,14
15.000,-		501,45	333,87	223,94
20.000,-		678,80	455,-	298,64

Kwitscheiding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,- voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden. Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk

**Crediet Maatschappij Venlo**

Kantoor Brunssum, Kerkstraat 294, telefoon (045) 251043 - 251017  
Kantoor Heerlen/Molenberg, Kerkraaderweg 40, telefoon (045) 41376



# Maak met Uw Meubel-Kombi-Paspoort een ontdekkingsreis naar het meubelland „De Koepel” in Nuth, en U zult van de ene verbazing in de andere vallen bij onze GRANDIOZE SINT-NICOLAAS-SHOW

vanaf heden en van maandag 29 november tot en met vrijdag 3 december tot 21.00 uur

Gedurende de maand december speciale show in Perzische en oosters-Perzische tapijten. Als speciale aanbieding met een korting van 45%.

Wegens enorme expansie zoeken wij vakbekwame verkopers, chauffeurs, meubelmaker en magazijnbediende

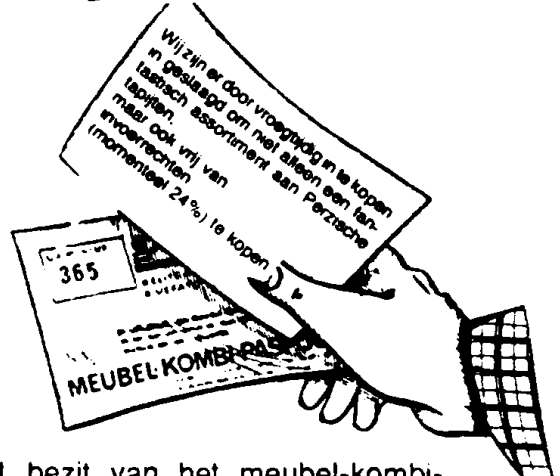


Thermiekstraat 11 - Industriepark De Horsel Nuth (L.)  
Telefoon 04447 - 2626 t.o. Makro

## LET OP!

Speciale koopavonden tot 21.00 uur  
Maandag 29 nov. t/m vrijdag 3 dec.

Bent u nog niet in het bezit van het meubel-kombi-paspoort? Neem dan uw inschrijving van de K v K mee en maak die leuke ontdekkingsreis naar deze Sint Nicolaas-show



**HUIZEN**

Te k. WOONHUIS met cv en Kerkraade-West tel. 045-1577 na 20 uur, prijs 60.000.

AMSTENRADE: te koop aangeboden tussenwoning met rijspre-nie en tuin. Dir. te aan-v. nd. open keuken met ber-ging, woonk. 3 slpk., badk., in zolder. Inl. Horsting-Brumsum B.V., Merk-elbeeksestraat 4, Brumsum. Tel. 045-256161.

BOUWTERREIN te koop op de Elsborg te Vlodrop voor hangaloof van vrijst. heren-huis opp. circa 520 m2 en 12½ mtr. Br. inl. 04745-238 t/m 04499 1252.

BRUNSSUM: te koop half-rijst. woonh. met cv, ga-ge, voor- en achtertuin, woonk. 3 slpk., ligbad. Inl. Horsting-Brumsum B.V., Merk-elbeeksestraat 4, Brumsum. Tel. 045-256161.

Te k. WOONHUIS met cv en Kerkraade-West tel. 04442-2901.

Te koop gev. v. div. rela-ties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouw-terreinen in Z.-Limburg. Horsting-Brumsum B.V., Merk-elbeeksestraat 4, Brumsum. Tel. 045-256161.

Te k. WOONHUIS met cv en Kerkraade-West tel. 04442-2901.

Te koop gev. v. div. rela-ties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouw-terreinen in Z.-Limburg. Horsting-Brumsum B.V., Merk-elbeeksestraat 4, Brumsum. Tel. 045-256161.

Te k. WOONHUIS met cv en Kerkraade-West tel. 04442-2901.

Te koop gev. v. div. rela-ties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouw-terreinen in Z.-Limburg. Horsting-Brumsum B.V., Merk-elbeeksestraat 4, Brumsum. Tel. 045-256161.

## 'n Fijne pullover, praktisch kado!



- 1 Gestreepte Acryl pullover met ruime col in zwart/wit, manne/wit, donkerbruin/ ecru en rood/ecru. Mt. S. M. L. en XL. **15,-**
- 2 Jacquard pullover in penu-motieven, in diverse actuele kleurstellingen. Mt. S. M. en L. **24,-**
- 3 Acryl colpullover in zwart, camel en donkerbruin. Mt. S. M. L. en XL. **29,-**

**MS**  
mantelspecialist

Heerlen: Promenade 47  
Op de koopavonden geopend.

**BOUWVAK**

Verkoop en Verhuur DA-MOISEAUX b.v. 045-411930, betonmolens 375,-, bouwlijst- zagen - diesel - elec-trocompressoren - boor-breekhamers, hetselchuk-ken, triplaten-walzen, ladders, stegels, schragen, stempels, tegelknijpmachines, water - kelderpompen, steen-baagmachines, stoomclea-ners, bouwlampen/haspels, pan-nen-stucliften, enz. enz. enz. Heerlen - de Bel-tel 108.

**DIEREN**

HONDENKAPPER trimmen knippen, scheren en wassen. Honden Specialzaak Escu-lap, Willemstr. 50, Heerlen, tel. 711088.

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierspecialzaak Cobben-haagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710855.

Weg. omst. te k. BASSET I, jr. oud Stationstr. 48 Bo-joltz.

Gedipl. HONDENKAPPER trimt, knipt en wast alle hondenrassen. Wilma Cluistra, Ravetamaar 7 Nieuwen-hagen 312477.

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1224, Vaesrade 43 Nuth.

Te k. langh. DWERGTEK-ELTJES zeer klein, in over-moed, Thull 30a Schinnen.

Gratis af te halen liefst voor oudere mensen 2 lieve SCHOOTPOESJES, zeer lief en bijzonder zindelijk. Vos-sakul 300 Hrm. Liefst voor 12 uur.

Te k. v. part. AUDI 80 LS '73 zeer mooi. Te bevr. Blasstraat 6, Brunssum.

Wij zijn open tot 9 uur 's avonds op dinsdag 30-11, woensdag 1-12, donderdag 2-12, vrijdag 3-12. Auto-mobil en Garagebedrijf G. Bos B.V., Grasbroekerweg 28 Heerlen, tel. 045-711444.

Te k. GROENENDALERS uitte en dwergteekeljes, boxers, allen met stamb. Tel. 0459-1237.

Te k. zwarte DWERGPOE-DELTIJES v.a. f. 150,-, klei-ne afwisselende dwergpoe-deltjes m. stamb. Klein Nulstrand, Servatiusstr. 45, Beijerheide.

**AUTO'S & MOTOREN**

SPORTWAGEN Alfa Romeo Spider i.g.st. 1968, magn. velgen radio 2750, 04494-4364.

Te k. OPEL Kadettcar, Guido Ozzellstr. 63 Molen-burg-Heerlen.

Te k. CHEVROLET Belair b.j. 67, Pappersjans 40 Heer-lenheide.

Autobedrijf A. C. Muljres bv Kaalheidesteunweg 185 Kerkraade-W tel. 045-413916.

Kerkeleer biedt te k. a FI-AT 131 1300 sp., 2-drs 75, Fiat 127 71 72 73 74, Fiat 124 sp 71, Fiat 124 72 74, Fiat 127 3-drs 74, Fiat 132 1800 sp 74, Fiat 128 X 1.9 73, Fiat 132 1800 72m. 5 ver-anel, Fiat 850 sp 70 71, Fiat 128 coupé 1300 SL 73, Mazda 1000 74, Dyane 70, Daf 55 71, Daf 44 72, Simca 1000 GLS 73, Simca 1000 70, Simca 1301 72, autom. Ka-dett 72, Citroën 2CV 4 71, Autobianchi A 112 75, Maz-da 1300 73 Skoda 1300 coupé 75, Peugeot 104 75, Re-nault R12 TL 70, Ford Tau-nant 1600L 74, VW Pick Up 71, Renault R4 70, Inruil-mog. Auto's boven f 3000 met keuringsrapport 3 mnd. 100 pct. Bovaggarantie en 6 mnd. omruilgarantie. Te-vens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaat-werk.

Hogedruk- en BRAND-STOFSLANGEN met ver-wisselbare krimpkoppelin-gen Limburgse Accu Cen-trale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Te k. uitz. moot ALFASUD T.I. type '75. Vrp. not.k. na 13.00 uur. Molenweg 83 Eygelshoven.

Te k. HONDA SS 50 b.j. '75 + casc. verz. f 950,-. Hel-ligers, Pr. Hendrikstr 27 Eygelshoven Na 5 uur x

Te k. van dame SIMCA 1100 3D, b.j. '73, zuinigste stads-auto, wegens aanschaf nieu-we f 3900,-. tel. 045-213350 x

Hogedruk- en BRAND-STOFSLANGEN met ver-wisselbare krimpkoppelin-gen Limburgse Accu Cen-trale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Te k. van part. RENAULT 12 TL km.st. 20.000 b.j. mid-den 1975. Steenweg 31 Sit-tard, tel. 7481.

KADETT blauw, 1200 aut., 2 d. '75 km 19.000 km. f 9250,-. tel. 045-254322. x

Te k. CITROEN Stationcar 1220 '73 f 4500,-. Mgr Fe-ronlaan 101, Hoensbroek.

Wegens omstandigh te k. Toyota COROLLA Hardtop Coupé '75 Tel. 045-213350 x

Te k. v. part. BMW 2500 autom. '71 i.g.st. St. Pie-terstr 32 Chevremont x

Te k. gev. met speed ca 50 AUTO's. D. van geld ook van garagebedr. Auto-bedrijf Lukassen Holzstr. 67 Kerkraade, Tel. 045-456963 x

Te k. alle ONDERDELEN v. alle auto's. Industriest. 39 Spektheide. Ing. bruine poort tel. 045-412045 x

Te k. Ford GRANADA 2600 b.j. '78. Heerweg 274 Heer-len x

Te k. van part. AUSTIN automatische 1300 b.j. '73 tel. na 20.00 u. 045-216063.

DAF 66 eind '74 geheel als nieuw, slechts f 5650,-. A. D. Bogen 9 Nieuwestadt. x

Te k. MERCEDES D 72, z. moud en goed. Hoofdst. 424 Hoensbroek x

# PERZEN OPHEFFINGS UITVERKOOP

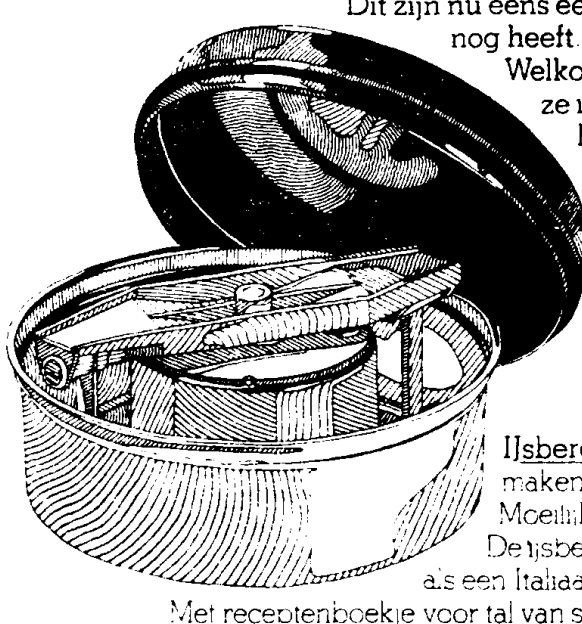
Rij enkele kilometers en verdient honderden guldens  
elk tapijt is voorzien van het certificaat van echtheid  
KOOPAVONDEN GEOPEND

## fa de leeuw sittard tempelplein/hoek engelenkampstraat

<b>Hamadan</b> 240x170 van 525. — nu <b>375,—</b>		<b>Tebriz Arad</b> 201x301 van 2950. — nu <b>2150,—</b>		<b>Ghoush</b> 200x140 van 31. — nu <b>2750,—</b>		<b>Tebriz</b> rond 250x250 van 2900. — nu <b>2000,—</b>	
<b>Dajazin</b> 40x60 van 29. — nu <b>19,50</b>		<b>Wij sluiten de zaak Sittard</b>		<b>Malayer - antiek</b> 88x384 van 2650. — nu <b>1850,—</b>		<b>Beloudsh</b> 85x150 van 380. — nu <b>245,—</b>	
<b>Hamadan</b> 65x125 van 135. — nu <b>85,—</b>		<b>Kussens</b> gevuld van 149. — nu <b>99,—</b>		<b>Curdistan</b> 320x110 van 2650. — nu <b>1850,—</b>		<b>Bochara</b> 50x65 van 135. — nu <b>69,—</b>	
<b>Shiras</b> 80x80 van 225. — nu <b>99,—</b>		<b>Antieke lopers</b> 100x380 van 2400. — nu <b>1400,—</b>		<b>Ladik</b> 150x92 van 1650. — nu <b>1150,—</b>		<b>Kirman</b> 330x200 van 3950. — nu <b>2950,—</b>	
<b>Herez</b> 200x300 van 2400. — nu <b>1490,—</b>		<b>Hamadan</b> 50x70 van 50. — nu <b>29,—</b>		<b>Bochara loperijes</b> 30x90 van 119. — nu <b>89,—</b>		<b>Herez loper</b> 220x70 van 390. — nu <b>199,—</b>	
<b>DUIZENDEN KOOPJES</b>		<b>Er zijn diverse PERZEN die voor HALVE PRIJS verkocht worden. Koopavonden geopend</b>		<b>Mesheh</b> 298x220 van 4750. — nu <b>3400,—</b>		<b>Herez loper</b> 100x300 van 790. — nu <b>590,—</b>	
<b>Shiras</b> 200x300 van 1850. — nu <b>970,—</b>		<b>Hamadan</b> 200x130 van 375. — nu <b>290,—</b>		<b>Herez</b> 246x344 van 2350. — nu <b>1790,—</b>		<b>Vierkante Shiras</b> 60x60 van 149. — nu <b>89,—</b>	
<b>Chinees</b> super 185x285 van 2900. — nu <b>2100,—</b>		<b>ALLES MOET WEG</b>		<b>Melas</b> 60x296 van 1350. — nu <b>890,—</b>		<b>Bochara</b> schoorsteenlopers van 350. — nu <b>175,—</b>	
<b>Hamadan</b> 200x130 van 375. — nu <b>290,—</b>		<b>Tebriz</b> rond 200x200 van 2100. — nu <b>1490,—</b>		<b>Samarkand</b> 240x152 van 1950. — nu <b>1450,—</b>		<b>Shiras</b> 200x300 van 2950. — nu <b>1500,—</b>	
<b>Bochara</b> 125x80 van 350. — nu <b>230,—</b>		<b>Caradjalopers</b> 140x55 van 22. — nu <b>110,—</b>		<b>Bochara</b> 60x90 van 320. — nu <b>249,—</b>		<b>Shiras</b> 30x80 van 68. — nu <b>48,—</b>	
<b>Voor bovengenoemde prijzen kunt u zelfs in Perzië niet kopen</b>		<b>In de ochtenduren koopt U rustiger</b>		<b>Berberh</b> 250x350 van 2450. — nu <b>1550,—</b>		<b>Keshan</b> 263x254 van 12500. — nu <b>8800,—</b>	
<b>De uitverkoop duurt tot 31 december 1976 (tijdens de uitverkoop wordt niet geruild)</b>		<b>RESERVEER UW PERS</b>		<b>Bidjar</b> 350x223 van 18 000. — nu <b>13.000,—</b>		<b>Ghoush - puur zijde</b> 154x110 van 9800. — nu <b>7800,—</b>	
				<b>Hamadan</b> 290x190 van 650. — nu <b>495,—</b>		<b>Ghoush</b> wol met zijde 140x220 van 3990. — nu <b>2950,—</b>	



## Bent u op zoek naar een fijn & praktisch kado? Hier is inspiratie.

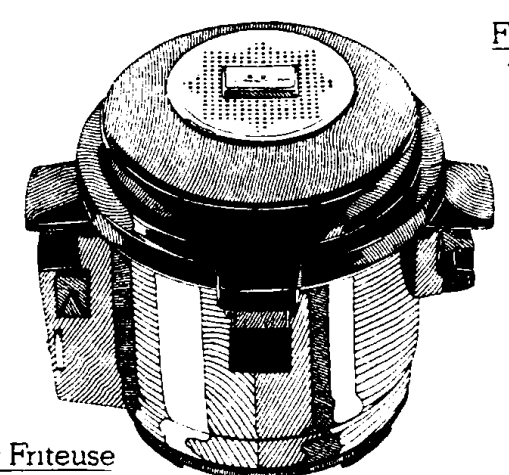


Dit zijn nu eens een paar dingen die bijna niemand nog heeft. Nieuwe ideeën van Tefal. Welkomme ideeën, omdat ze in de keuken of het huishouden nuttig en zinnig zijn. En Tefal apparaten zijn zo goed gemaakt, dat 't een plezier is om ze te gebruiken. Jaren lang.

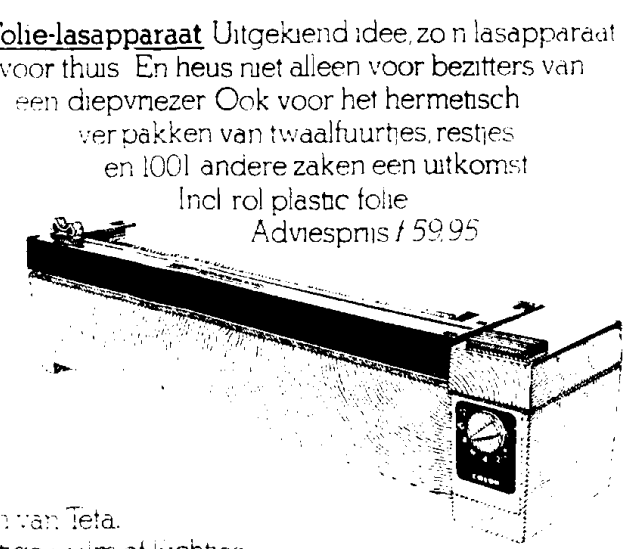
**Ijsbereider** Heerlijk vers roomijs maken thuis in uw eigen koelkast. Moetlijk? Helemaal niet. De ijsbereider werkt precies als een Italiaanse ijsmachine. Met receptenboekje voor tal van smaken en variaties. KEMA-keur. Adviesprijs f 59,95.



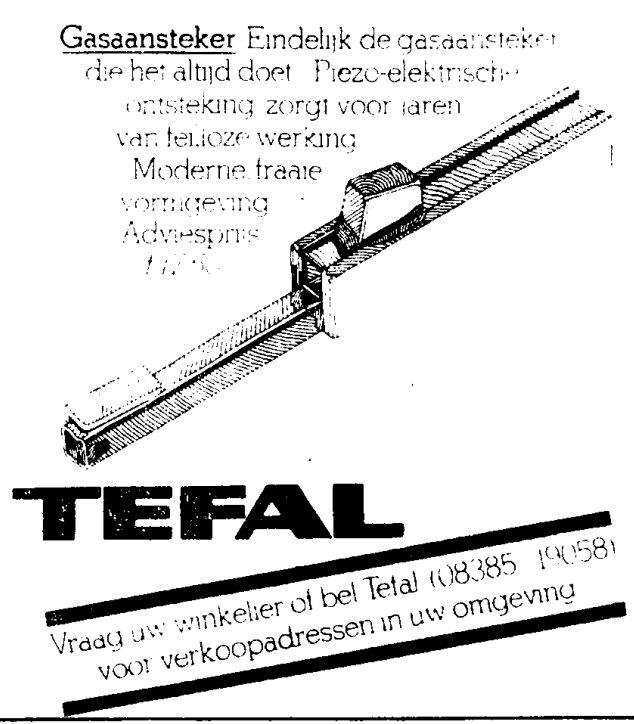
**Zelfslappend Mes** Een ei van Columbus. Iedere keer wanneer het mes in de speciale kunststof houder wordt gestoken, slijpt het zichzelf vlugscherp. Een onmisbaar kwaliteits-attribut. Met wandbevestiging. Adviesprijs f 29,95.



**Super Friteuse** Nog steeds een ongevenaard apparaat: deze elektrische frituurpan van Tefal. Met hermetisch sluitend deksel. Met filter dat geen vetige walm of lichte smaak ontsnappen. Met ruimte voor een hele kip of bv. 14 kg frites. KEMA-keur. Adviesprijs f 202,50.



**Folie-lasapparaat** Uitgekiend idee, zo'n lasapparaat voor thuis. En heus niet alleen voor bezitters van een diepvriezer. Ook voor het hermetisch verpakken van twaalfuurtes restjes en 1001 andere zaken een uitkomst. Incl. rol plastic folie. Adviesprijs f 59,95.



**Gasaansteeker** Eindelijk de gasaansteeker die het altijd doet. Piezo-elektrische ontsteking zorgt voor jaren van betrouwbare werking. Moderne fraaie vormgeving. Adviesprijs f 12,50.

**TEFAL**  
Vraag uw winkelier of bel Tefal (08385) 194581 voor verkoopadressen in uw omgeving.

### AUTOS & MOTOREN

**Nationaal OCCASIONCENTRUM.** Het adres voor een goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen. Financ. mogelijk. Autobedrijf Kerres N.V. Rolduckstr. 16 Kerkrade, tel. 045-453424-453801. x

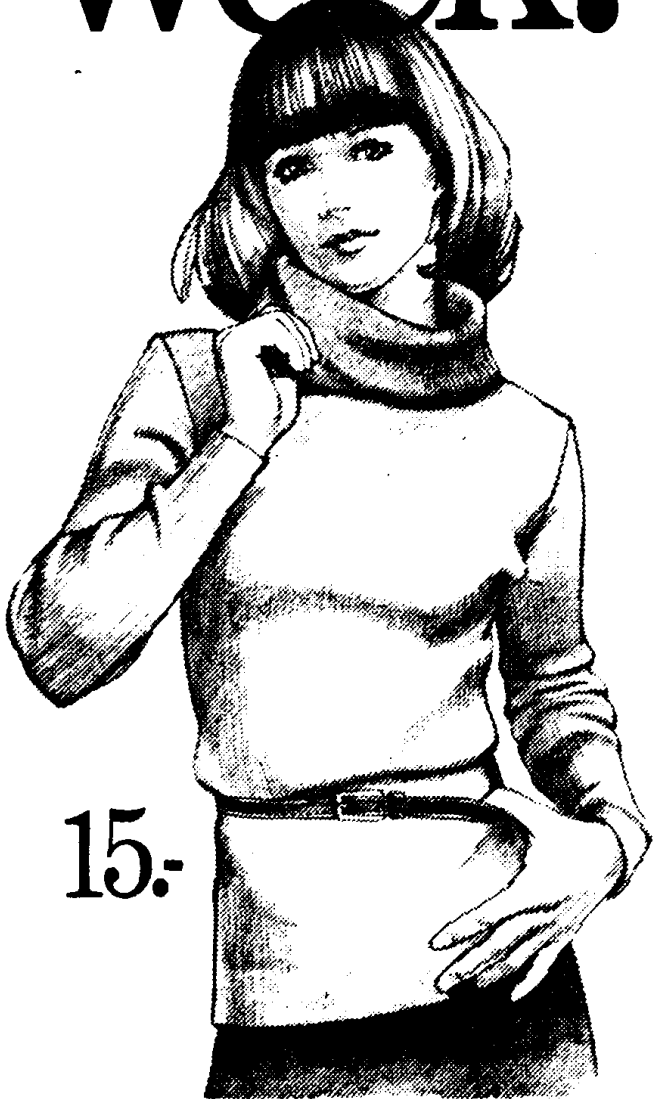
**Limb. Accu Centrale B.V.** Grasbroekerweg 67 Heerlen. 045-711700. uit voorraad leverbaar originele RB trekken met rijkskeur. x

**Geposte NUMMERPLATEN** (geen opgelegde). Klaar terwijl u wacht. Limb. Accucentrale B.V. Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

**REMSCHIJVEN VLAKKEN** remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limburgse Accu Centrale B.V. Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

**Te koop CITROEN (Eend)** 2CV6 1973, km.st. 42000, i.g. st. Prijs f 4000,-. Te bezichtigen na 16.30 uur. Tel. 045-718430.

## Deze week:



15.-

Acryl damespullover met grote col. Keuze uit div. kleuren. Mt. M. L.

# Lampe

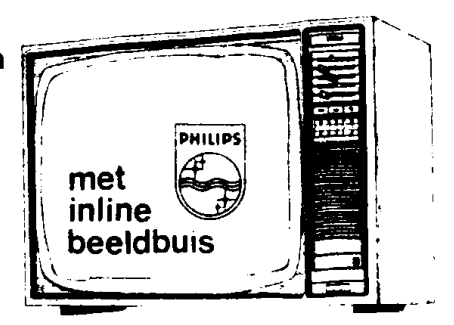
Het is zover, de decembermaand, de lange avonden en de prachtige T.V.-programma's. Nu heeft u de kans om al die programma's zorgeloos te bekijken. Thuis in uw gemakkelijke stoel. Want met een Philips Kleuren TV van van Uden bent u zeker van een kwaliteitsprodukt. En... als u nu koopt krijgt u

### 4 jaar volledige garantie

Dit is toch veel belangrijker dan alléén maar 'n lage prijs.

**Decemberaanbieding: Philips kleuren TV**

4 jaar geen arbeidsloon  
4 jaar geen materiaal-kosten  
4 jaar geen voorrij-kosten  
zonder enige bijbetaling.



Bovendien hoeft de aanschaf niet zo'n probleem te zijn, want ook met betaling kunnen we u van dienst zijn, vanaf 21,95 per week zonder aanbetaling via P.L. Van Uden heeft bewezen met zijn garantie en zijn goed uitgeruste technische dienst, nummer één te zijn. Stap naar van Uden. Dat is een vertrouwde keuze.

## van uden

Hoensbroek Hoofdstraat 10-12  
Tel. 045-212655

### Onderwijzer met hoofdakke

geeft **BIJLES**

aan kinderen van de lagere school f 17,- per uur.  
Br. o. nr. 3803 LD Geleen.

**ARCHITEKTENWERKGROEP HBO BNA**  
Fons Bonnemayer, Frans Snelder, Cees van Sprang, Pieter Vandeursen.  
Stedebouw, Architectuur, Binnenhuisarchitectuur.  
vraagt voor een periode van ± 2 jaar:

### Ervaren en geroutineerde opzichter

leeftijd circa 40 jaar

### Assistent opzichter

Schriftelijke sollicitaties met bijsluiting van een recente pasfoto richten aan het buro-adres, Villa Aldegonda, Scharnerweg no. 2 te Maas-tricht - Tel. 043-23444.



## De nachtmode staat in bloei!

Behaaglijk kado voor de kleine uurtjes, de vroege uurtjes, de gezellige uurtjes. Behaaglijke polyester katoenen duster in verschillende zachte dessins. (42-52) **18.-**

Sfeervolle polyester nachtpajon met leuke garnering. In diverse warme tinten. (42-50) **15.-**



C&A is toch voordeliger!

MAYFRAN LIMBURG B.V. te Schaesberg ontwerpt en bouwt transportsystemen, waarvan een groot deel bestemd is voor export over de gehele wereld.



„Wij zoeken contact met gegadigden voor de functie van

### tekenaar-constructeur voor ons ingenieursbureau.

De gegadigde dient in het bezit te zijn van een diploma MTS-werktuigbouw en een MAVO-vooropleiding.

Enige jaren ervaring en kennis van de moderne talen zijn vereist.

Een psychotechnisch onderzoek kan deel uitmaken van de sollicitatieprocedure.

Schriftelijke sollicitaties voorzien van recente pasfoto, te richten aan de Bedrijfsleiding.

MAYFRAN LIMBURG B.V., Postbus 232, Schaesberg. Tel. 045-311155

### AUTOS & MOTOREN

Te koop gevr. VW Bus combi of pick-up vanaf bir 71 tot 73. Br. o. nr. 2220 LD Brunssum.

**RADIATEUREN** rep. en nw verkoop Limb. Accucentrale Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Autobedrijf Correct biedt een collectie goede gebruikte auto's te k. a. voor zeer lage prijzen. Al onze wagens zijn in zeer goede staat en in zijn geheel nagekeken door onze monteurs. Dat blijkt ook wel, want bij iedere auto is drie maanden schr. garantie of 10.000 km. Financ. met f 100 contant. Klaar terwijl u wacht. Ruikt elk oud jaartal in. Ook inkoop van 1970. OPEL Rekord 1900 4-drs. '74 f 4950, Opel Rekord 1700 4-drs. '70 f 1250, Chrysler 180 '73 f 4250, Toyota Mark II '71 f 2950, BMW 1602 '69 f 2450, BMW 2000 '70 f 2400, Ford Capri 1500 XLR '71 f 2950, Ford 2000 '70 f 2100, Ford 15M '71 f 2400, Ford Escort '70 f 2250, Fiat 127 de luxe '73 f 3250, Fiat 850 spec. '70 f 1000, Audi 60L '70 f 1950, Renault R16 '71 f 2150, Renault R8 '70 f 1250, Morris Mini '70 f 1450, VW Kever 1300 '69 f 900, Dyane '70 f 900, Opel Kadett '69 f 1150, Skoda S 110L '73 f 2000, Brunssumerweg 81 Ubach over Worms Geopend van 13 tot 18 uur. Zaterdags de gehele dag tot 21 uur. Zondags gesloten. tel. 045-315024. x

## FANTASTISCH AANBOD

### EIKEN SLAAPKAMER

4-deurs kast - bed - 2 nachtkastjes - toiletspiegel  
VOOR DE ONGELOFELIJKE PRIJS VAN **f 895,-**

### NATUURLIJK WEER ALLEEN BIJ EXPO-MEUBEL SMEERMAAS (B)

GRATIS BEZORGEN EN OPSTELLEN

Zondags geopend van 2-5 nam. Andere dagen van 10-12 en van 14-19 uur. Maandags gesloten.



Warme pullover in streepdessin. In diverse kleuren. Maten 116-176. In de maat 116: **23% KI ST.P.M.**

Oersterke corduroy broek in de maten 116-176. In de maat 116: **19% KI ST.P.M.**

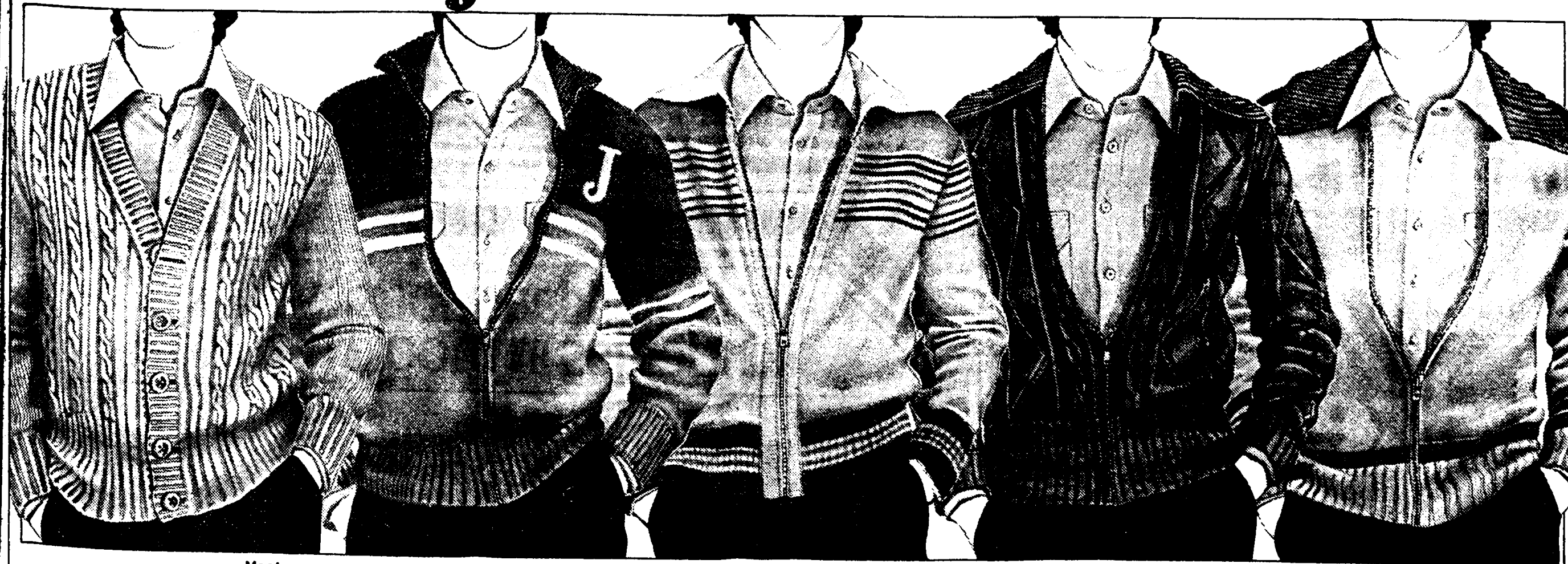
Orgineel ski-jack met helena zijstukken. In diverse kleurcombinaties. Maten 116-176. In de maat 116: **69% KI ST.P.M.**

## MAISON LOUIS

GROTE STAAT MAASTRICHT HAMSTR. ROERMOND SAROLEASTR. HEERLEN



# Hij wil vast een vest.



Vest  
Acryl kabel-vest  
met V-hals  
**24,-**

Vest  
Acryl vest met kraag en rits.  
Met bordure  
**30,-**

Vest  
Acryl streepvest  
met kraag  
**46,-**

Vest  
Acryl Fisherman-vest  
met rits  
**40,-**

Vest  
Wollen Shetland-vest  
met rits  
**50,-**

opmerkelijke mode - opmerkelijke prijzen



Hij Mannenmode: Maastricht - Kleine Staat 12.  
Heerlen - Promenade Geleen - Gravenhof 10

**GEZIEN BIJ**

**Staillet**

STORE

**Aanbieding**

**PARTIJ JEANSBROEKEN**

**59,95**

(zolang de voorraad strekt)

Geleenstraat 7 Heerlen

**Habets**

SCHOENEN B.V.

wijst U de gemakkelijkste weg

● past als maatwerk  
● hoge wreef- en hielsluiting  
● ook voor losse steunzolen

Nuth, Stationsstraat 58-60, tel. 04447-1266

Maastricht, Wyckbruggestraat 38a, tel. 043-10426

**Modieuze stoffen**

**Verrassend grote keuze vindt u bij**

**PFAFF**

**MODERETTE**

Emmelplein 3, Heerlen

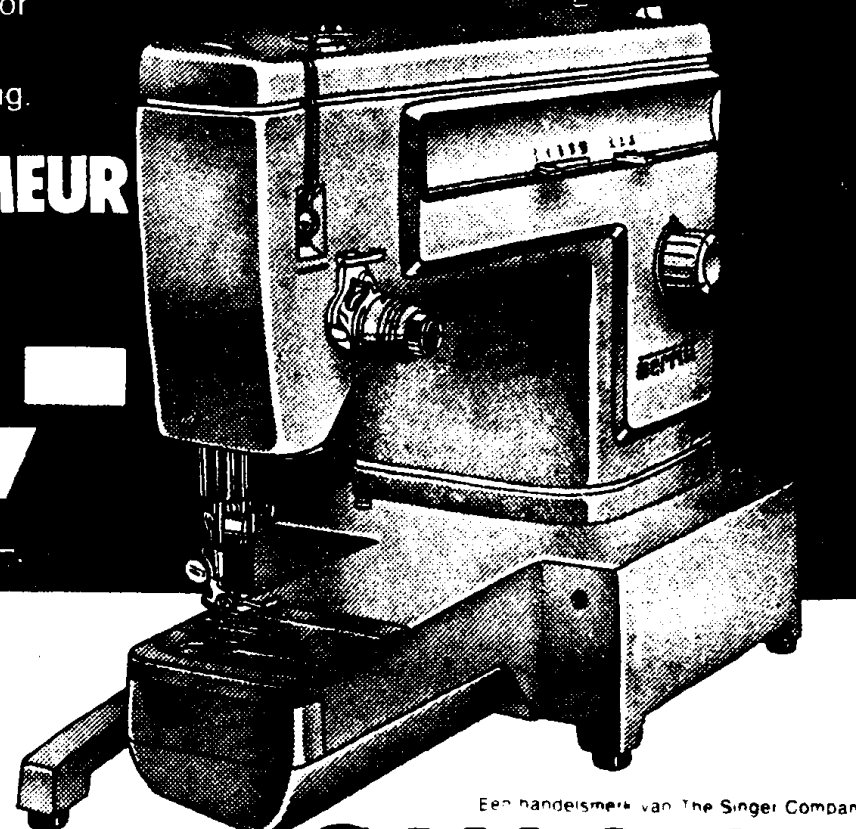
## HINT VOOR 'N SLIMME SINT

- Slimme Sinter geven dit jaar liever één goed cadeau, dan 10 dure grapjes. Daarom geven zij deze Singer Merritt zig-zag naaimachine met vrije arm.
- Door één handbeweging maakt u van deze vrije arm, een vlakke arm machine en omgekeerd.
- Exclusief liggend doorzichtig spoelklosje voor de naald.
- 3 Naaldstanden geven een gemakkelijke oplossing voor vele steeksoorten, het maken van knoopsgaten en aanzetten van knopen.
- Ingebouwde motor en volledig gesloten hoofdplaat.

- Drukknop voor snel "terugtransport", gecombineerd met regelschijf voor steeklengte.
- Lichtgewicht aluminium uitvoering. Gewicht ± 8 kg.
- Er is overigens al een elektrische Singer zig-zag machine voor 399,-

**SINGER PRIJSPRIMEUR**

**499,-**



Service tot in lengte van jaren.

**SINGER**

Nieuwe Singer naaimachines met Singer service alleen verkrijgbaar bij de echte Singerwinkel.  
Heerlen: Saroleastraat 40, tel. 715687 Sittard: Markt 3, tel. 2604 Maastricht: Markt 57, hoek Muntstraat, tel. 13321 Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 213226 Kerkrade-West: Naaimachinehuis De Veen, Akerstraat 186, tel. 412320

Het Bestuur van de LOM Basisschool Eysenheghe te Sittard vraagt:

**1) LEERKRACHT**  
in tijdelijke dienst

**2) LEERKRACHT**  
(die b.v. bij ziekte wil vervangen)

Sollicitaties graag voor 5 december (met vermelding 1 of 2) aan de secretaris van het bestuur, Valkstraat 2 te Sittard.  
Tel. int. bij J. Kerbusch, h.d.s. (tel. 04490-5898 sch. - 04402-2378 pr.)

## HUIS VERKOPEN?

Blijf vooral rustig  
wij maken ons wel druk!

Pas wanneer de verkoop volledig geslaagd is bent u ons de wettelijk vastgestelde bemiddelingskosten verschuldigd. Idus geen verkoop geen kosten!

● advies & taxatie & publiciteit & opmaken van contracten & totale begeleiding tot en met het notarieel transport zijn volledig voor onze rekening

Voor informatie bel 04750 14642 of 15051  
Na kantooruren 043 35208 of 04746 3249

Wij hebben reeds vele tevreden klanten terzijde gestaan bij een goede en snelle verkoop van hun huis

**Bongaerts**

**Immobieliën B.V.**

Molenweg 1  
Dijk Minderbroederssingel/Roosmuid tel. 04750-14642

## U WILT GELD LENEN?

**BEL SMETS**

**MONEY-SHOP**

**045-218218**

laag tarief!

netto bedrag in handen	24 mnd vanaf	36 mnd vanaf	48 mnd vanaf	60 mnd vanaf
2.000	99	74	-	-
3.000	146	102	88	-
4.000	194	136	116	-
5.000	241	169	135	121
6.000	288	202	167	153
7.000	334	235	197	181
8.000	381	268	227	209
9.000	428	301	257	237
10.000	475	333	286	265
15.000	709	498	395	333
18.000	863	612	487	411
20.000	959	679	540	456
25.000	1.203	853	678	574
30.000	1.443	1.024	814	688

Deze aantrekkelijke tarieven zijn inkt kwijtstelling bij overheden tot 1.25.000. Bruto verspreid krediet. Verder geen kosten. Woningverhuurprijzen, krediet, nu ook zonder eigen huis. Krediet 72, 84 en 96 maanden. Vraag vrijblijvend onze tarieven. Verwagte aflossing mogelijk. Overname bestaande leningen, misstanden achterstand meestal geen bezwaar. Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs en bemiddelen voor 8 financieringsmaatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden (verwijzen voor behoudens)

Tarief 2e hypotheek looptijd 120 of 180 maanden vanaf  
18.000 x 120 = 145.32 of 180 x 120 = 25.000 x 120 = 300.26 of 180 x 300  
18.000 x 120 = 216.18 of 180 x 180 = 814.81 of 180 x 180  
20.000 x 120 = 288.21 of 180 x 240

Hoensbroek (Heerlen), Akerstraat 210a, tel. 045-218218  
Venlo, Koninginnesingel 70, tel. 077-19775  
Venray, Oude Oostersingel 6, tel. 04780-5870

# DIT KAN ALLÉÉN IN HOENSBRÖÖK! ...en alleen bij van uden

**zuid-limburgs**  
**beste speciaaizaak**

**zuid-limburgs**  
**beste speciaaizaak**

**BAUKNECHT DIEPVRIESKAST**  
130 Liter 4 sterren  
Praktische indeling  
Regelbare thermostaat en  
snelvrieschakelaar  
Adviesprijs 698,-

**super stunt**

bij van Uden **399,-**

**AEG KOELKAST**  
140 LITER  
Ergonomische indeling  
Zwaar bovenblad voor  
gascomtoor

bij van Uden **299,-**

**PHILIPS SCHEER-  
APPARAAT XTR 7**  
Snel en comfortabel  
scheren. Inkt rondouse en  
aan/uit schakelaar  
in luxe cassette 114,-

bij van Uden **59,-**

**ERRES SLEDESTOFZUIGER**  
Slank, handig model  
met 600 W motor  
Kompleet met  
hulpstukken

bij van Uden **169,-**

**OLIEGEVULDE  
RADIATOR**  
Met 2-standen schakelaar  
voor instelling op 1250 of  
2000 W. Met thermostaat.  
gemakkelijk verplaatsbaar  
van 1398,- voor

bij van Uden **119,-**

**DRU GASHAARD**  
8.000 kcal u. Robuust en  
toch sierlijk model met  
onverwroestbare  
dru-brander  
van 1398,- voor

bij van Uden **1098,-**

**BRAUN HAIRSTYLING SET**  
Met 5 accessoires:  
onduleerkam, styling kam,  
styling borstel styling  
handvat en onduleerstuk.  
Twee warmte standen  
Adviesprijs 79,-

bij van Uden **49,95**

**BAUKNECHT  
WASENKAP**  
Met regelbare zuigkracht,  
ingebouwde verlichting en  
afvoer. Zeer grote sortering  
o.a. Atag, Neff en  
Gaggenau

bij van Uden **169,-**

**CENTRIFUGE**  
2800 Toeren voor een leuk  
prijsje. Jijstekende  
centrifuge voor in en wip  
strijkdroger wasgoed  
Inhoud 3 kg

bij van Uden **139,-**

**SONY KLEUREN T.V.**  
Type KV-1820E met  
Trinton beeldbuis  
114" afbuiging  
8 Sensor toetsen om  
uw favoriete  
programma's te kiezen.  
Geringe diepte kast.

bij van Uden **1749,-**

**ETNA GASFORNUIS**  
Met ruit, thermostaat en  
verlichting. Infra-rode  
grill brander met motor.  
Inclusief afdekplaat.  
Adviesprijs 1020,-  
Of per week 13,50

bij van Uden **698,-**

**WASKOMBINATIE  
AEG TURNAMAT S**  
Kombinatie met  
aangebouwde centrifuge  
2800 Toeren Wasmach.  
5 kg. 3-Knopbediening.  
Verrijdbaar  
Adviesprijs 1199,-  
MET NEDERLANDSE  
GARANTIE

bij van Uden **898,-**

**PHILIPS  
BANDRECORDER**  
Hi-fi stereo recorder  
deck N 4502 voorzien  
van 3 motoren, long  
life koppen en mango-  
control bediening  
Twee  
snelheden van 849,-

bij van Uden **579,-**

**MIELE WAS  
AUTOMATEN,  
DROGERS, VAAT-  
WASMACHINES,  
STOFZUIGERS**  
Nog nooit zo voor-  
delig bij van Uden.  
Kom informeren.  
Wij mogen van de  
fabrikant onze lage  
prijzen niet  
publiceren. Gratis  
thuisbezorgen.

bij van Uden **398,-**

**INDESIT  
WASAUTOMAAT**  
Met 9 volautomatische  
wipprogramma's. Voorwas  
hoofdwaa. 5x spoelen en  
centrifugerende Kap 5 kg  
Adviesprijs 599,-

bij van Uden **398,-**

**BOSCH  
VAATWASSER**  
Voordelige vaatwasser  
Voor 10-12 internationale  
normbestekken 3 Sproel  
zones 4 volautomatische  
programma's  
Sproeikrachtregelaar voor  
individuele regeling van de  
sproeikracht 1230,-

bij van Uden **898,-**

**CREDA TD400  
WARMELUCHT-  
DROGER**  
Werkt automatisch  
naar wens strijkdroog  
of kastdroog wasgoed  
Met tijdknop en  
warmteregelaar  
Voor 4,5 kg  
droog  
wasgoed  
725,-

bij van Uden **469,-**

**GRUNDIG R T V 730**  
FM tuner/versterker  
2 x 20 watt 6 Voorkeur  
toetsen, diverse aan-  
sluitmogelijkheden  
Eenvoudige bediening  
734,-

bij van Uden **498,-**

**voordeelset**

**22RH953  
HI-FI  
PHILIPS  
STEREO-SET**  
De meest bekoonde, echte  
stereo-kombinatie. Tuner/verster-  
ker, platenspeler en  
cassette recorder in één.  
Kompleet met boxen  
1395

bij van Uden **1098,-**

**voordeelset**

**PHILIPS FM TUNER VERSTERKER**  
22 RH 752 2 x 40 watt 995,-  
2 luidsprekerboxen  
Base 301 & 498,-  
Technics draaitafel 469,-  
Type SL18  
totaal 2460  
(Per maand 76,- via P.L.)

bij van Uden **1998,-**

**ZWART/WIT  
TELEVISIE**  
61 cm TV met automatische  
kanalenkiezer  
Houten kast,  
met garantie

bij van Uden **399,-**

**AKAI AP001  
PLATENSPELER**  
Met snaar-  
drijving, diepe  
dempte lift, S-vormige  
buisarm met zijdrukcom-  
pensatie en laterale ba-  
lansinstelling. Compleet  
met element

bij van Uden **295,-**

**AKAI CS-705D  
STEREO  
CASSETTEDECK**  
Frontloading cassette-  
deck met MPX-filter  
Dolby  
ruisreductie,  
limiter,  
pausetoets  
etc. 795,-

bij van Uden **595,-**

**SUPERSET SONY**  
Bestaande uit  
versterker  
gevoelige tuner semi-  
automatische platen-  
speler en 2 full-range  
luidsprekerboxen

bij van Uden **498,-**

**GRUNDIG STUDIO 2000  
HI-FI**  
Volwaardige Hi-Fi radio-  
versterker met 4 golfbereiken  
en Dual platen-speler met Shure  
magnetisch element  
Eindvermogen 2 x 35 Watt.  
1993,-

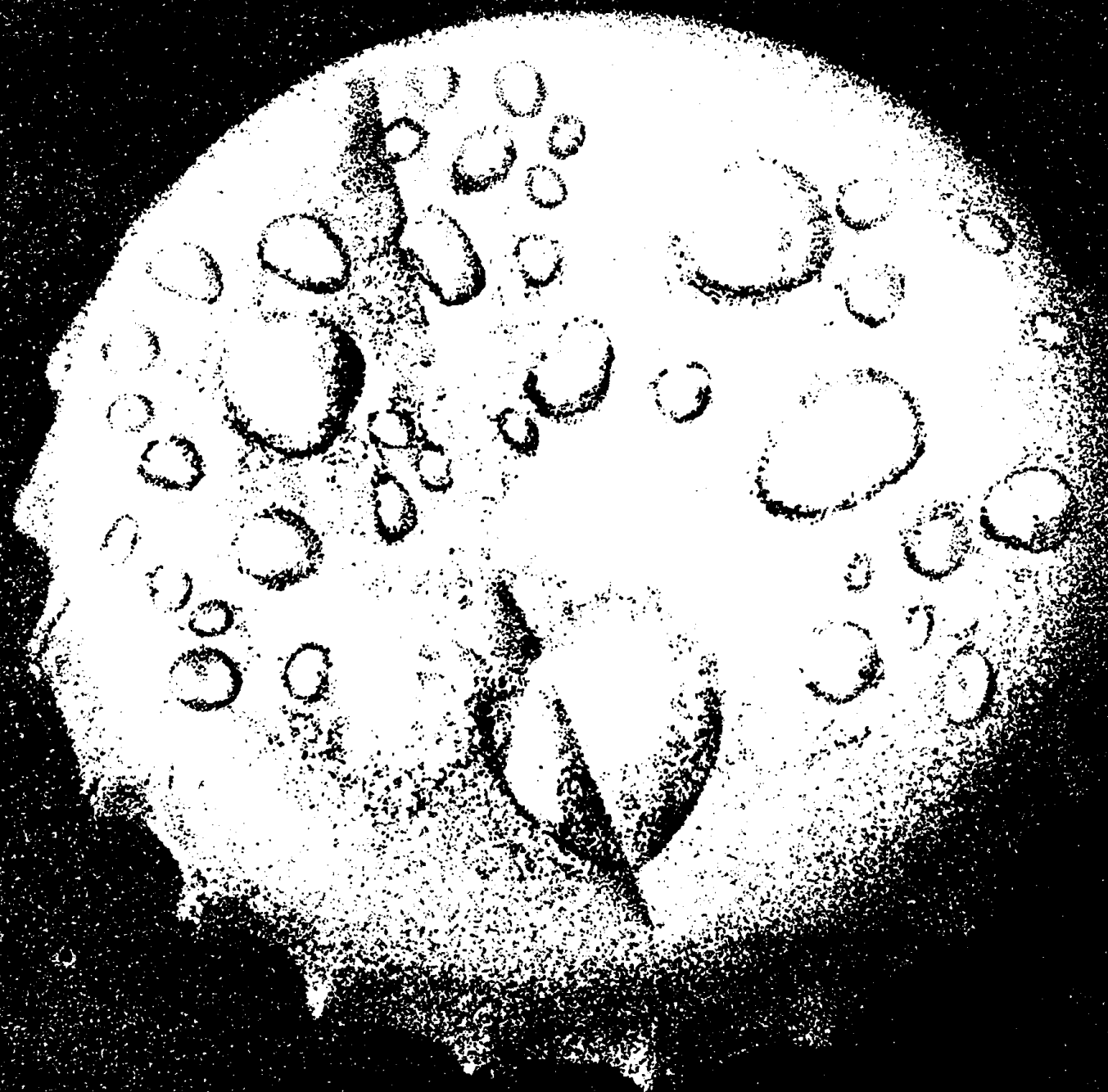
bij van Uden **1098,-**

**VAN UDEN**

hoensbroek hoofdstraat 12 telefoon 045-212655



# Noem me gewoon: Limburgs Lekkerste Pilske.



## PARKETVLOEREN... GER BLOEMEN

APOLLOLAAN 2. Tel. 045-311106  
NIEUWENHAGEN

Massief parket vanaf f 38,- per m<sup>2</sup>, incl. BTW, leggen en verzegen. Alles inbegrepen, in tegenstelling met anderen.  
Showroom geopend maandag, woensdag en vrijdag van 18.30 - 20.30 uur. 's Zaterdags van 14.00 - 18.00 uur. Verder volgens afspraak. Direct leverbaar.

Zeet  
interessante  
bijverdiensten  
voor  
serieuze mensen  
(liefst i b v auto)  
voor de komende  
feestdagen.  
R. Lemmens -  
04490-4095.

## Mmm... Roomboter amandelletters



**V.a. 4.50**

Lekker smullen op het heerlijk avondje... Van zo'n grote roomboter-amandelletter, bereid met echte roomboter en erg veel zuiver amandelspijs. Ze komen elke dag oververs uit onze eigen banketbakkerij. Sint Nicolaas haalt ze ook bij de Hema. Waar anders kan hij zo voordelig terecht voor zo'n goeie kwaliteit?

**HEMA**

Een grote letter M van ca. 360 gram kost 4.50 en een extra grote letter M van ca. 540 gram kost slechts 6.50. Bestel ze nu alvast op onze gebak afdeling.

Op Wintersportvakantie naar

Kufstein

Schwoich

**Bad Häring**

In TIROL/OOSTENRIJK rond de KERST en NIEUWJAARSWISSELING!  
Er zijn tal van zaken, die U zelf kunt bepalen, zoals volledig of halfpension, eigen vervoer of per touringcar en verder vertrekdatum, duur en plaats van Uw vakantie.

Om U een idee te geven:  
BAD HÄRING Halfpension f 21.50  
Volledig pension f 35.00

KINDEREN BENEDEN 14 JAAR 20% KORTING!  
Vraag vrijblijvend inlichtingen bij iemand die in deze streek is opgegroeid en die in Nederland optreedt als contact-persoon.

**OTTO WINDISCH**  
Apollhof 67 Maastricht  
Tel. 043 - 39951

## KENT U HUB. ORTMANS??

Hub is onze chef  
tentenverkooper.  
Hub heeft aan te bieden:

**bungalowntenten met 15% korting,  
ook huttenten zijn er nog.**

**Bel nu voor informatie:**

**Klinkenberg  
Hoensbroek**

Tel. 045 - 211888 vraag naar Hub.

## SKOL BROUWERIJEN N.V.

ter overname aangeboden

te Brunssum  
goed gelegen en zeer mooi

**ingericht buurtcafé**

met comfortabele woning  
en o.a.

te Kerkrade

**zeer rendabel café**

Voor verdere inlichtingen kunt u zich wenden tot  
Pa. Th. J. M. Kleynen, Locht 117 Kerkrade (W.) tel.  
045-412984 (na 19 uur tel. 045-410355)

**Master  
hetelucht  
kanon**  
VERKOOP - VERHUUR - SERVICE  
**COLLÉ Limbricht**  
Beekstraat 23 - tel. 04490-5813/1913

**Gebit  
gebroken**  
Klaar terwijl U wacht.  
Geopend van 9-17 uur,  
zaterdag van 9-12 uur.  
**Borsboom**  
Frans Erenstaen 53  
SCHAESBERG  
tel. 045-315921

**Bernard**  
Uw adviseur voor  
modieuze  
herenkleding  
Limbrichterstraat 38  
Sittard

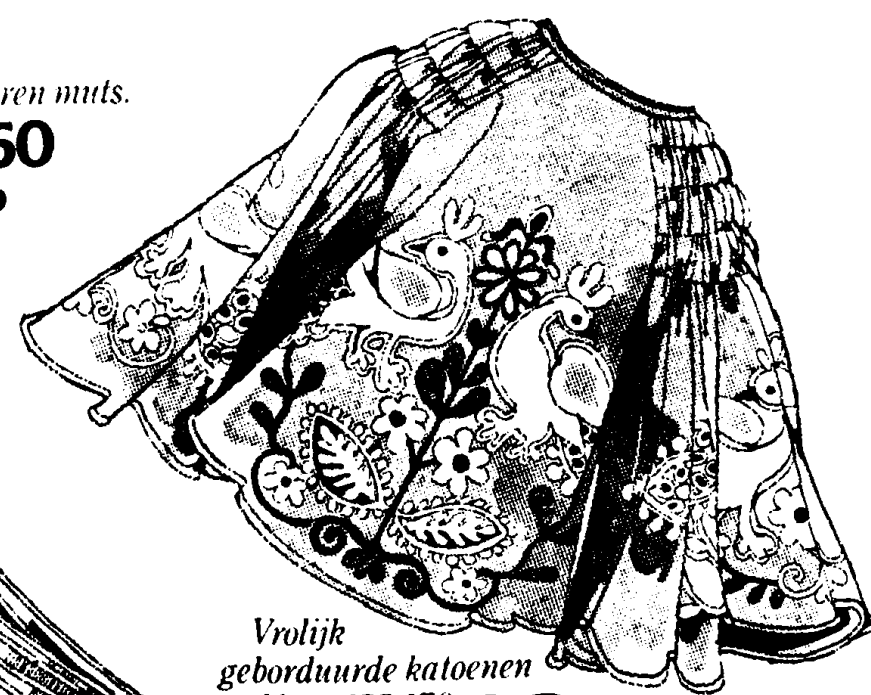
Sinterklaas houdt van  
kindertjes in mooie nieuwe

# Spulletjes



Leuke folkloren muts.

Acryl  
**8.50**



Vrolijk  
geborduurde katoenen  
bloes. 122-170

**22.-**



Dikke  
grosgebrede sjaal.  
Acryl.

**9.-**



Fleurig katoenen nachthemdje.  
92-116

**29.-**



Katoenen  
pilotenbloes  
voor meisjes.  
152-170

**18.-**



Warme slossen met  
aangebode  
kneukous.  
Acryl  
86-140

**7.-**

Handgebreide sjaal en muts,  
samen voor: Acryl/wol.

**25.-**



Bonte folklore  
overkne-kousen. Acryl/nylon.  
128-164

**7.-**

En toch en toch  
is C&A voordeliger!

